



تقديم وترجمة
دكتور أحمد عطانة

Amy

<http://arabicivilization2.blogspot.com>

ليوناردو رافتشي

دراسة تحليلية لفرويد

ليوناردو دافنشي

دراسة تحليلية لـ جيمس فرويد

الترجمة البرمجائية لـ زلزال نيسون

مطبع سجل العرب

تقديم وترجمة
دكتور أحمد عكاشه

Amly

١٩٧٠

<http://arabicivilization2.blogspot.com>

سلسلة التعليم والفن
كتبة الأنجيلو المصرية
١٢٥ شارع محمد فتحي - القاهرة

رقم الإيداع بدار الكتب ٥٣٠٧ لسنة ١٩٦٩

مقدمة

يعود اهتمام فرويد بليوناردو إلى خطاب كتبه إلى فليس Fließ في ٩ أكتوبر ١٨٩٨ قال فيه «لربما كان ليوناردو ، أشهر أعسر في تاريخ البشرية ، لم يتمتع خلال حياته بأية علاقة غرامية» ، ولم يترك فرويد فرصة تفوت دون أن يقتنها لكي يعبر عن إعجابه وشفقه بليوناردو ، وقد أجاب عن سؤال عن أحب الكتب إليه فذكر كتاب ميرز كوفسكي Merezhkovsky «عن حياة ليوناردو» . وبيدها أن الإمام الرئيسي لكتابه هذه الدراسة بدأ في خريف ١٩٠٩ ، خلال زيارة أحد مرضاه ، الذي علق على زيارته في خطابه ليونج Jung بأنه كانت له نفس بنية ليوناردو بعقر بيته ، ثم أضاف في خطابه أنه في سبيل الحصول على كتاب عن طفولة ليوناردو من إيطاليا وبعد أن طالع وباحث الكثير عن ليوناردو وحياته ، إنجزى يتكلّم عن هذا الموضوع في جمعية التحاليل النفسيّة بفيينا ، ثم أخرج هذا الكتاب الذي لم يتم إلا في بدء أبريل ١٩١٠ . وقد كان هذا الكتاب أول عمل لفرويد بطبق فيه نظريات

ييد أنه كان أشهرهم ومن هنا ذاع صيته ، فقد سبقه هافلوك اليis Havelock Ellis وكرافت ابنج V. Krafft - Ebing ، وبابلو Havelock Ellis ، معاوضة مانجيزا Paolo Mantegazza وابوان بلونج Iwan Bloch ، أمام فرويد الأساس العلمي لمعرفة وفهم النظريات الجنسية . لقد انحصرت كل البحوث السابقة لفرويد في الفوادير الجنسية وأنحرافات بعض الشبان ، ولكنه بدأ في تحليل الدوافع النفسية للأطفال والتي بنتها عنها الكثير من الأمراض النفسية .

وبالرغم من التقدم الظاهري الذي حدث في هذا الوقت في الأداب فقد كان الجنس في قوقة مغلقة لا يستطيع إفلاتها ، وقد أصاب زملاء فرويد الذهول والدهشة عندما أعلن في جرأةً أنها تستطيع أن تهزء أثر كثير من الأعراض النفسية والمقلوبة إلى ظواهر جنسية ، عادة ما تكون في النترة الأولى من حياة الإنسان . ومنذ ذلك الوقت أصبحت نظريات بروير Breuer وفرويد مجالاً للبحث والنشاط العلمي وكذلك محط أنظار وتقى الكثيرون من لا يؤمنون بهذه النظريات التي تحطم الفكرية السائدة في سذاجة الأطفال وبراءتهم وتنتزه إليهم طاقة جنسية قوية منذ مولدهم . وقد هو جم فرويد في هذا الوقت

التحليل النفسي في تاريخ بعض الشخصيات العظيمة ، وإن كان البعض قد سبقة في تجارب مماثلة وبخاصة سادجر Sadger الذي كتب عن كورزاد فرديناند مير Conrad Ferdinand Meyer^١ ١٩٠٨ و كلايست Kleist ١٩٠٩ ، وقد قوبل بحث فرويد بنقد لاذع وهجوم قاس ، ويبدو أن فرويد قد شعر قبل صدور كتابه بالأثر الممكّن حدوثه ، ولذا فقد أطال في الفصل السادس دفاعاً عن نفسه ونظرياته وإمكانيات التحليل النفسي في تحليل سمات إنسان مستخدماً بعض معلومات ضئيلة فحسب هي التي جدها في حالة ليوناردو .

ويربط معظم الناس حتى للثقافتين منهم باسم فرويد بالجنس ، وأهل سب ذلك أن الجنس كان من الأمور الحرامة لآلاف السنين وكان الحديث عنه جريمة لا تغفر ، مما جعل الناس يهمسون به دون أن يحسروا على الإفصاح علنًا عما يشعرون به ، لقد ارتكب الكثيرون كافة الموبقات باسم الجنس دون أن يستطيع أحد أن يدافع عنهم إن حقاً أو باطلًا ، وكان فرويد من الرعيل الأول المدافع عن الجنس ، وهذا شيء طبيعي في غور حياة كل إنسان . ولكن علينا أن نتوقف هنا قليلاً للدفاع عن فرويد ، لأنه وإن كان اسمه قد اقترن بالجنس إلا أنه لم يكن أول من تحدث عنه في كتاباته ،

كالم بهاجم عالم من قبل ولكنـه صمد لهـذا التيار بقوـة إيمانـه في نظرـياته وصدق عزـيمـته .

وسأـحاول هناـفـ مقدمة هـذه الترجمـة أـن أعـطـي ملـخصـا صـغيرـا لـنظـريـات فـروـيد الـتي تـتـعـاقـبـ بالـتطـورـ الجنـسـيـ للـإـنسـانـ حتىـ تـسـاعـدـ بعضـ القراءـ الـذـين لمـ يـحـيطـواـ عـلـىـ فـهمـ تـطـبـيقـ مـبـادـئـ عـلـىـ لـيونـارـدوـ . وـأـمـلـ أـبـرـزـ ماـيـاثـارـ حـولـ التـحلـيلـ النفـسيـ هوـ مـوـضـوعـ الجنـسـ ، فالـجـنـسـ فـيـ التـحلـيلـ النفـسيـ مـفـهـومـ وـاسـعـ يـضمـ جـوـاـبـ مـقـدـدةـ منـ النـاطـلـاـيـدـ فـيـهاـ غـيرـ المـخـصـصـ اـتـصـالـاـ مـباـشـراـ بـماـعـنىـهـ الـكـلـامـ عـادـةـ ، بلـ يـكـادـ المـوقـفـ أـنـ يـكـونـ أـكـثـرـ مـعـقـيدـاـ السـبـ آـخـرـ ، فـاتـجـاهـ الـنـفـسـيـ وإنـ عـزـاـ الـأـمـراضـ الـنـفـسـيةـ باـخـتـلـافـ أـنـوـاعـهـ إـلـىـ اـضـطـرـابـ فـيـ الـفـرـيزـةـ الـجـنـسـيـةـ ، إـلـاـ أـنـهـ قدـ فـسـرـ السـلـوكـ السـوـيـ أـيـضاـ باـعـتـبارـهـ تـعبـيرـاـ سـلـيـاـ عـنـ نفسـ الـفـرـيزـةـ ، لـذـلـكـ يـعـتـرضـ بـعـضـ مـؤـيـدـيـ التـحلـيلـ عـلـىـ هـذـاـ الشـقـ الـأـخـيـرـ مـنـ النـظـريـةـ ، فـيـ الـوقـتـ الـذـيـ يـوـاقـعـونـ مـعـ شـئـ مـنـ التـحـفـظـ عـلـىـ الشـقـ الـأـوـلـ الـذـيـ يـتـصلـ بـالـرـضـ . وـلـأـرـدـنـاـ أـنـ نـوـضـحـ فـيـ جـلـامـ أـسـسـ تـأـكـيدـ فـروـيدـ لـنظـريـةـ الجنـسـيـةـ فـيـ سـلـوكـ الإـنسـانـ ، يـجـبـ عـلـيـاـ أـنـ شـيـرـ قـضـيـةـ حـارـ فـيـهاـ فـروـيدـ فـيـ الـبـداـيـةـ حـيـرةـ شـديـدةـ ،

وتـنـاخـصـ هـذـهـ القـضـيـةـ فـيـ مـدـىـ صـحةـ الرـأـيـ القـائـلـ بـوـجـودـ جـنـسـيـةـ طـبـلـيـةـ ، إـنـ الـأـخـذـ بـهـذـاـ الرـأـيـ يـسـمحـ بـعـدـيدـ مـنـ الـاـكـنـشـافـاتـ ، وـهـوـ مـاـقـمـ يـهـ فـرـوـيدـ فـعـلـ ، أـمـاـ الـاعـتـرـاضـ عـلـىـ ذـلـكـ فـيـجـعـلـ مـفـهـومـ الجنـسـ يـضـيقـ إـلـىـ الـحـدـ الـذـيـ يـعـصـرـهـ عـلـىـ عـلـيـةـ التـنـاسـلـ . وـالـأـمـرـ هـنـاـ مـوـضـعـ جـدـلـ لـازـلـ قـائـمـاـ . بـيـدـ أـنـهـ يـمـكـنـ مـؤـقاـتـاـنـ دـنـدـلـ عـلـىـ جـدـوىـ الـبـحـثـ فـيـ الـنـفـوـمـ التـحـلـيلـ لـلـجـنـسـ ، بـأـنـهـ لـوـكـانـ الجنـسـ هـوـ التـنـاسـلـ فـلـاـ دـاعـ إـلـىـ أـنـ نـظـلـقـ عـلـىـ التـنـاسـلـ لـفـظـ الجنـسـ ، وـأـنـ نـصـفـ تـلـكـ الرـغـبـةـ بـالـسـكـامـةـ الـدـالـلـةـ عـلـيـهـاـ وـحـدـهـاـ ، وـبـذـلـكـ قـعـ فـيـ تـنـاقـضـ جـوـهـرـيـ ، وـهـوـ اـمـتـزـاجـ الـحـاجـةـ إـلـىـ التـنـاسـلـ بـلـذـةـ تـخـنـافـ فـيـ طـبـيـعـتـهاـ عـنـ الـذـذـةـ الـمـشـوـدـةـ مـنـ مـجـرـدـ الـأـنجـابـ ، هـذـاـ بـالـاـضـافـةـ إـلـىـ أـنـ إـشـبـاعـ الـحـاجـةـ إـلـىـ التـنـاسـلـ تـشـكـلـ لـحـظـةـ تـصـيـرـةـ فـيـ تـارـيـخـ هـذـاـ النـاشـطـ الإـنـسـانـ الـذـيـ يـتـمـدـيـ مـجـرـدـ التـنـاسـلـ فـقـطـ ، لـقـدـ كـانـ وـقـوعـ فـرـوـيدـ عـلـىـ مـفـهـومـهـ عـنـ الجنـسـ وـلـيـدـ نـوـعـيـنـ مـخـتـلـفـيـنـ مـنـ الـمـلـاـحـظـةـ : الـنـوـعـ الـأـوـلـ هـوـ تـلـكـ اـثـبـرـاتـ الجنـسـيـةـ الـتـيـ اـكـتـشـفـهـاـ كـامـنةـ وـرـاءـ أـعـرـاضـ مـرـضـاـ دونـ استـنـاءـ ، بـالـإـضـافـةـ إـلـىـ تـذـكـرـ هـؤـلـاءـ الـرـضـىـ لـمـوـاقـعـ طـفـوـلـيـةـ بـدـأـ فـيـهـاـ بـوـضـوحـ نـشـاطـ تـلـكـ الرـغـبـاتـ الجنـسـيـةـ فـيـ سـنـ مـبـكـرـةـ جـداـ ، وـالـنـوـعـ الـثـانـيـ بـيـانـ عـنـ طـرـيقـ مـحاـوـلـتـهـ فـهـمـ مـظـاهـرـ الشـذـوذـ الجنـسـيـ الـذـيـ تـبـدوـ فـيـهـ عـيـاءـةـ التـنـاسـلـ بـعـيـدةـ عـنـ أـيـ نـشـاطـ يـقـومـ بـهـ الـفـردـ الشـاذـ جـنـسـياـ .

كانت تلك الفواهر دليلاً مفيناً لغزو بذكى يوسع مفهوم الجنس وأن يترصد في السلوك الانساني بسکافته أنواعه ، ففي الجسم توجد أكثر من منطقة تمنع لذة للشخص قد تستمر حتى تطوى على المنطقة التناسلية نفسها أو تبقى منها أثراتها كأن هناك موضوعات جنسية أخرى غير الجنس الآخر قد تخفظ بقدرتها على إيجاد المتعة الجنسية ، ولها فلا يوجد ما يبرر قصر كلية الجنس على التناสلي .

وإذا عدنا بعد ذلك إلى مظاهر الجنس في الطفولة لوجدنا أن الإنسان يمر براحل ثلاث قبل وصوله إلى المرحلة الخامسة من النشاط الجنسي التناصلي وهي البلوغ .

مرحلة سيطرة الفم : Oral Phase ويمكن أن تحددها بالسنة الأولى من العمر ، وفي تلك المرحلة يكون نشاط الفم انتهاص بالرضاعة أم نشاط يقوم به الطفل ، ويجد الطفل في ذلك لذة وهي ليست مجرد إشباع حاجة البيولوجية للطعام ، فامتصاص الطفل لأصبعه إذا أحس بالجوع يدل على امتزاج الحاجة إلى الطعام بمجاجة أخرى يشبعها الطفل بأصبعه ، ويمكن القول بأن ذلك الإشباع للجوع ، وتغذيل الحصول على اللذة ليس إلا نواة المتعة الجنسية فيما بعد ، ويشهد على ذلك أيضاً

وال المصدر الثاني في الواقع أغزر في دلالاته للاقتناع بوجود جنسية طفالية فالوظيفة الجنسية السوية تميز بأن موضوع إشباعها هو الجنس الآخر ، وبأن نشاطها الذي يصل بها إلى التتحقق هو اتحاد الأعضاء التناسلية للشخص بالأعضاء التناسلية للجنس الآخر عملية متكمالة ومن ثم نكتشف أن الاتحرافات الجنسية قد تكون إما في الموضوع أو في النشاط أو المهدف . فبالنسبة إلى اتحرافات الموضوع نجد أن هناك من يجدون متعتهم الجنسية بالاختلاط بأشخاص من نفس جنسهم أو من الحيوانات أو من أنفسهم كا هو في الاستمناء ، أما بالنسبة إلى اتحرافات المهدف الجنسي فقد نجد أشخاصاً لا تتصل أهداف جنسفهم التي موضوعها الجنس الآخر بأعضائهم التناسلية بل قد تتخذ مناطق أخرى من الجسد هدفاً لها أو قد تقتصر على الخطوطات التمهيدية لاجتاع السوي كالنظر أو الملامة .

من تلك الملاحظات نستنتج أن هناك مناطق أخرى في الجسم غير المنطقة التناسلية قد تخدم هدف الإشباع ، أو أن يكتفى الشخص بخطوات أولية في حماواته الجنسية للحصول على الإشباع . كذلك قد نجد أن الموضوع الجنسي نفسه يختفي لتحل محله موضوعات لا تخدم الإنسانية بأي صورة كانت .

تأثير قيامه بذلك الوظائف على من يقونون بأمره . وسرعان ما يجد الطفل في نشاطه ذلك وسائل للتعبير عن غضبه أو فرجه بواسطة تحكمه أو إطلاقه لخارجه . وهكذا تتحول فتحة الشرج إلى منطقة شبهية تبقي آثارها في النشاط الجنسي التناصلي في صورة القدرة على إطلاق الحب أو التحكم فيه ، والقدرة على المنج أو المنع في موضوعات الحب . وقد تظل هذه المنطقة محتفظة بها لما من قدرة على التوتر والارتخاء كمنطقة شبهية كما هو في المستجنسين والشواذ ، كما قد يستقل عن تلك المنطقة ، وجدانات العدوان والشعور بالذلة من الألم يتتصبغ علاقة الحب بمحبيه .

أما المرحلة الثانية فهي المرحلة القضيبية : Phallic Phase و تقتد تلك المرحلة من سن الثالثة إلى السادسة أو ما بعدها بقليل ، وفي تلك المرحلة يبدأ الطفل في الانتباه إلى الاختلافات بين الجنسين ، ويتوجىء به ذلك الانتباه إلى نقل مركز الاهتمام إلى المنطقة التناسلية وأعضائها ، وينتشر ما يبر بالذكر عن الأنثى فيما يخص تلك المرحلة ، فائد كري يشير بالخوف على عضوه الذكري من الخلاص Castration نتيجة خلاليات جنسية طفالية تكون المخاوف فيما موضوعات ذات

أن الطفل بعد شبعه بالرضاة يعاود امتصاص إصبعه محاولاً الاحتفاظ بالتجربة الذيدة السابقة . لذلك تعد منطقة الفم منطقة شبهية erotic لإمكان الحصول على متيمة جنسية – أي غير بيولوجية – منها ، وترسخ آثار تلك المرحلة لتدخل ضمن الجنسية الفنالسالية فيما بعد في صورة القبلة ، أما التثبيت Fixation عليها فيؤدي إلى مظاهر الأخراف التي تتخذ من الفم بدلاً عن العضو التناسلي ، وختار الموضوعات التي تحقق ذلك الإشباع .

مرحلة سيطرة الشرج : Anal Phase وتبدأ على وجه التقرير في نهاية السنة الأولى ، وستمر طوال السنة الثانية من العمر . وفي هذه السنة يطرأ تغيران هامان على حياة الطفل . فمن جهة يقل اهتمامه بالنشاط الفمي بعد الفطام واستهلاكه السير ، ومن جانب آخر تبدأ الألم في توجيه انتباذه إلى عادات التبول والتبرز وغيرها من مظاهر النظافة . وبذلك ينفل الاهتمام لمنطقة الشرج ونشاطه اندر يحياناً ، ويكون موضوع البول والبراز من الموضوعات التي يبدأ الطفل في تقديرها نتيجة ظهور اهتمام الألم بذلك . ويستشعر الطفل لذاته في إفراط برازه وبوله والاحتفاظ بهما ، هذا بالإضافة إلى لذته التي يجنيها من رؤية

ما يجعل المناطق التناسلية محرومة من الإنارة الكافية للقيام بوظيفتها السوية . كذلك إذا تعرض المرأة في علاقتها الجنسية السوية لاحباطها فقد يرتد إلى نوع من الاشباع غير التناسلي أي يعود إلى الحصول على الذلة الجنسية من مناطق شبهية ذات أهداف جنسية بدائية . هذان الدوامان يوضحان لنا أن « العملية الجنسية السوية » هي تلك التي تقوم فيها المناطق الشبهية المختلفة بدور الإنارة التمهيدية التي تحقق المنطقة التناسلية إشباعها الجنسي ، والتي يؤدي التطور فيها إلى اختيار موضوع من الجنس الآخر هدفاً لذلك الإشباع .

وإذا عدنا إلى تأثير الإلخراف في غير الحياة الجنسية للطفل على الأراضي الجنسية ، لوجدنا أن نسبة أمراضًا تشير إلى التشتيت على مراحل ممينة من مراحل التطور فالقصاص Schizophrenia يبدو وكأنه تشتيت على المراحل الفمية المبكرة ، والقصاص مرض عقلي يتميز باضطراب شديد في الوجود والتفكير والإدراك مع ظهور اعتقادات خاطئة انفعالية أو للمظمة ، وهلاوس سممية وبصرية ، مما يؤدي إلى تدهور بطيء في شخصية المريض مع انطواهه وانزواله من المجتمع وفشل في التكيف مع البيئة .

أهمية ، والخلوف الشديد من الألب ، أما الطفلة فإنها تشعر بالفيرة من فقدانها القصيب ، ونقص متعتها الجنسية ، وغيرتها من أنها التي تمتلك رجلاً لنفسها هو أبوها ، الواقع أن التعديل الذي يطرأ على تلك المرحلة أساس الوصول للإنسان إلى الجنسية السوية ، فشاعر التحرر التي تقع على خيالات الأطفال في تلك السن ، تؤدي إلى استبدال النشاط الجنسي القفيبي بنشاط آخر تبعد أحظار الخصاء أو الفيرة من القصيب ، وظهور مشاكل تلك المرحلة التي تسمى بالأودبية ، أساس في أن يؤدي النضج البيولوجي إلى اكتمال الجنسية التناسلية .

وحتى تكتمل أمامنا نظرية فرويد الجنسية نشير إلى عملية تؤثران على السواء تأثيراً كبيراً .

إن المناطق الشبهية المختلفة وغير التناسلية تشجن أثناء إثارتها في الطفولة بشحنات من الطاقة يؤدي انصرافها إلى الشعور بالذلة ، فإذا حدث تشتيت على تلك المناطق فإن تلك الشحنات الليبية libido لا تقدم إلى المناطق التناسلية ، من ذلك أن التشتيت على أي مرحلة يعوق تحقق « الجنسية السوية » باستقلال المناطق الشبهية بشحناتها

أما الماستريا Hysteria بنوعها الانفصالية ، والتحولية ، فهي ثبّتت على للرحلة القضيبية للبكارة أو المتأخرة ، وهي مرض نفسي سببه صراع نفسي شديد ، بُؤْدِي لاشموريا إلى ظهور أعراض وعلامات نفسية أو جسمية ، الغرض منها المروب من خطر ممرين ، أو جلب الاهتمام والرعاية لهذا المرض ويعتمل ظلور هذا المرض على هيئات مختلفة ، فالأعراض الحركية مثل الشال النفسي ، وقد الصوت ، وارتعاش الأطراف ، والغيبوبة ، والتشنجات ، أما الأعراض النفسية فيمثلها فقد الإحساس بالألم ، فقد الإبصار أو السمع أو الشم ، وتنام الأعراض النفسية في هيئة تحولية ، مثل فقد الذاكرة والجواب الليلي ، وتعدد الشخصيات ، والشروع ، وأحياناً تأخذ الماستريا مظاهرها في هيئة أعراض عضوية كاذبة ، والصداع ، والحمل الكاذب .. الخ .

وتحتفل مدرسة التحليل النفسي بهذه الفروض في نشأة الأمراض النفسية والعقلية بسبب التثبيت في المراحل المختلفة للتعاون ، وتنماط مع مدرسة التحليل النفسي معظم مدارس الطب النفسي ، التي تأسّب هذه الأمراض إلى عدة عوامل أهمها الناحية الوراثية والبيولوجية ، والفيسيولوجية ، والسكينية وتومن بذلك، وقد أثبتت الأدلة الحديثة

بینا الاكتئاب Depression أشبه بثبّتت على المراحل الفعلية المتأخرة ، وهو مرض عقلي يتميز باضطراب أولى في الانفعال ، مع الحزن الشديد ، والأفكار السوداوية الانتحارية ، واعتقادات خاطئة بعدم أحقيّة الفرد في الحياة ، والتقليل من قيمة الذات ، مع الشعور بالذنب والإثم ، وتصاحب هذا المرض أعراض جسمية مثل الأرق ، فقد الشهية للأكل ، الضغف الجنسي ، الصداع ، الدوار .. الخ وهذه امراض اضطراب وغيرها تشير إلى معلم ثبّتت على للرحلة الشرجية للبكارة .

ينبع اصحاب الوساوس القمرى Obsessive Compulsive Neurosis يدل على ثبّتت على المراحل الشرجية المتأخرة ، وهو مرض نفسي يتميز بظهور أفكار ، أو الاتيان بحركات أو اندفاعات ، أو مخاوف مستمرة أو متكررة يعلم المريض تماماً عدم صحّتها ، وتفاهتها ، وبالرغم من مقاومته الشديدة لهذه الوساوس ، فإنّها تسيطر عليه بطريق قهرية وتأخذ أعراض المرض مظاہر مختلفة ، من غسل اليدين مثلاً المرات يومياً ، أو أن يعمى عدد الأعدمة أثناء سيره ، أو طقوس خاصة يقوم بها قبل الخروج من داره ، أو تراوده فكرة تتسكرر معظم الوقت .. الخ .

دون شخص أو تحيص أو أية محاولة لقد افترضاته التي قامت على خبره ذاتية وتطبيع شخصي لمبادئه نظريته ، وكل من درس التحليل النفسي يعلم عاماً أنه دائمًا كان فرويد يراجع افترضاته وقد غير الكثير من مقالاته ونظرياته بعد ازدياد خبرته وتبينه نقصها في كثير من النواحي وبالرغم من أن كثريين من العالمين في التحليل النفسي والأمراض النفسية يراودهم الشك في صدق هذا الكلام ، نجد أن معظم العامة يؤمنون بهذه النظريات ، وهذه في حد ذاتها ظاهرة علمية عجيبة إذ كثيرًا ما يحدث عكس ذلك ، وكثير من الناس ترافق في آذانهم كنّيات الأمراض النفسية وعلم النفس والتحليل النفسي وبؤمنون بوحدة الموضوع رغم الاختلاف بينها . فتنة نوعان من علم النفس ، علم النفس القائم على حضور البدنية واتزان المقل الذي يحاول فهم سلوك الإنسان ، وأخر يحاول تفسير هذا السلوك بطرق على ، وما تداولة الفلسفية والكتاب منذ دهور طويلة ما هو إلا علم النفس الذي يبحث في فهم سلوك الإنسان دون إعطاء أي تفسير على لهذا السلوك ، وهذا اجتهد ذاتي مبني على المثيرة الشخصية والأفترضات التي لاتتعلق للموضوع أية صفة جدية أو طابع على مالم يطبق بطريقة موضوعية ، والتحليل النفسي في رأى بعض علماء

صدق هذه المدارس ، ومن ثم انصرف العلاج في هذه الأمراض إلى الاتجاه الفسيولوجي والكيهائى وقد أثبتت نجاحاً لا يأس به ، إن لم يفق التحليل النفسي ^(١) .

والجدير بالذكر أن فرويد قد أوضح أن عملية التطور السوى أو الشاذ لها جوانب أخرى تتصل بالسلوك الإنساني عامة في غضون عملية النمو تصرف كيات مختلفة من الطاقة الابيادية إلى نشاط لا جنسى ، لكي يشكل للإنسان البشري في مجتمعه ، ينفعل فيه مع حضارته وينفعها ، فالجوانب غير المقبولة اجتماعياً والتي يكتبها الشخص قد تحول في ظروف معينة إلى نشاط إنتاجي بعيد عن مصدر الجنس أو قد تبقى غير قابلة للتسامي فتحتحول إلى شذوذ جنسى أو مرض نفسى ، ذلك هو الكشف الجديد في نظرية فرويد الجنسية ، فالجنسية لديه ليست مرادفة للتسلسل بل هي دليل على الحياة النفسية الحضارية للإنسان والشخص « كوحدة » في حدود المجتمع الإنساني .

وأنه من المبىث أن نحاول إنكار تأثير فرويد على الأمراض النفسية والمقلالية بل وعلى الأدب ، والفن والقانون ، وحديثنا اليومى ، وكذلك على التقييم الخلاقى للحضارات . وقد قبل الناس نظريات فرويد

(١) انظر إلى كتابي علم النفس الفسيولوجي والطب النفسي المعاصر المترجم

وعلينا أن نتذكّر أن العمل الــ«كلينيكي» دائمًا ينبع من النظريات والفرضيات ويضعف أمام البرهان والحقيقة ، لأن كل الأبحاث الإــ«كلينيكيــة» تقوم على أساس مساعدة المريض وليس على إيجاد تفسير لظاهرة المرض. وكثيراً ما يجد صعوبة شديدة في التحكم في جميع الموارد المؤثرة عند قيامنا بتجربة معينة لابدات موضوع خاص ، يقول البعض إن اختبار التحليل النفسي يقوم فوق أربعة الحال ، ومعنى هذا أنهم لا يفهمون الاختبارات العقلية ، إذاً أنا لا نستطيع التمييز بين نظرتي أينشتين ونيوتون بالاستقلام تحت شجرة تقاح ا

ويعبّر على الحالين النفسيين تمييــهم لتناجــهم فقد بــنى فرويد نظرــياته على أساس بعض للدلــولات الفــظــائية لبعض مــثــاتــ من المــرضــ بالــعــصــابــ من الطــبــقةــ الوــســطــيــ بــفــيــناــ ، وــبــدــلاــ من إــابــاتــ نــظــريــتهــ عــلــىــ آــخــرــينــ من طــبــقــاتــ مــخــفــقــةــ ، وــأــعــارــ مــقــبــاــيــةــ ، عمــ نــظــريــاتهــ عــلــىــ جــمــيــعــ البــشــرــ وــآــمــنــ بــأــنــ أــكــنــشــفــ حــقــيــقــةــ عــامــةــ مــقــدــســةــ يــنــهــاــهــةــ الــحــقــيــقــةــ لــاعــبــرــ إــلــاــعــنــ مــجــوــعــةــ وــفــقــلــاــتــمــلــ الســكــلــ ، هــذــاــ بــإــضــافــةــ إــلــىــ حــقــيــقــةــ إــهــاــلــ عــالــ الــوــرــاــةــ كــســبــ فــيــ نــشــأــةــ الــأــمــراضــ الــنــفــســيــةــ وــهــوــ اــجــاهــ خــطــيــرــ فــســرــهــ الطــبــيــبــ الــنــفــســيــ Eliot Slater عندما قال « لقد ظهر في البريطانياليــوتــ ســلــتــيرــ Eliot Slaterــ عــنــدــمــ

النفس علم قائم على الفهم لا التــفــيــرــ ولــذــاــ فــاجــاهــهــ غــيرــ عــلــىــ ، وــبــصــبــحــ الحــكــمــ عــلــيــهــ عــنــ طــرــيــقــ الإــيمــانــ بــهــوــلــيــســ عــنــ طــرــيــقــ البرــهــانــ وــالتــحــقــيقــ ، ولــذــاــ بــحــدــ شــفــغــ العــلــمــاءــ العــمــالــيــنــ بــهــذــاــ الــمــوــضــوــعــ أــقــلــ مــنــ غــيرــهــ ، وــلــكــنــ أــلــيــســ الدــيــنــ وــالــفــنــ مــوــضــوــعــانــ يــقــوــمــانــ عــلــىــ أــســاســ غــيرــ عــلــىــ كــذــلــكــ وــبــالــغــمــ مــنــ اــفــقــارــهــ إــلــىــ البرــهــانــ العــلــىــ قــدــ كــانــ مــنــبــيــعــينــ لــســعــادــةــ الــكــثــيرــ مــنــ النــاســ وــطــمــأــنــيــتــهــمــ ، وــلــيــســ أــعــنــيــ بــقــوــلــ أــنــ الــمــوــضــوــعــ غــيرــ عــلــىــ آــنــهــ غــيرــ مــفــيدــ ، وــإــنــماــ أــقــصــدــ أــنــ تــفــســيرــاتــ هــذــهــ الــمــوــضــوــعــاتــ قــامــتــ عــلــىــ أــســاســ غــيرــ عــلــىــ وــقــدــ يــوــاــفــقــ الــكــثــيرــ مــنــ الــخــالــيــنــ الــنــفــســيــيــنــ عــلــىــ هــذــاــ الشــرــحــ بــقــوــلــهــ إــنــ عــمــاــمــ يــخــتــفــ فــ طــبــيــعــةــ مــوــضــوــعــهــ عــنــ الــكــثــيرــ مــنــ الــعــلــمــ الــأــخــرــيــ الــتــيــ تــســتــمــدــ قــوــتــهــاــ مــنــ التــجــارــبــ الــعــلــمــيــةــ ، وــقــدــ كــانــ كــارــلــ جــوــســتــافــ يــوــنــجــ أــحــدــ نــاقــدــ الــوــســيــلــةــ الــعــلــمــيــةــ فــيــ الــبــحــثــ الــنــفــســيــ مــفــضــلــاــ الــذــاتــيــةــ وــالــفــرــاســةــ وــالــفــهــمــ الــلــاشــمــورــيــ ، وــبــالــطــيــعــ لــيــســ لــهــاــ الــحــقــ فــيــ مــدــاــقــشــةــ أــنــ تــذــكــرــ أــلــئــكــ الــذــينــ يــبــحــثــونــ فــيــ الدــيــنــ ، وــالــفــنــ ، وــالــجــالــ أــوــ أــيــةــ قــيــمــ أــخــرــ فــيــهــ إــذــ لــيــســ عــلــيــهــمــ أــنــ يــخــشــواــ أــىــ تــقــدــ عــلــىــ ، وــلــكــنــهــمــ فــيــ نــفــســ الــوقــتــ لــاــ يــســطــعــونــ الــادــعــاءــ بــأــنــهــمــ قــدــ ١ــ كــنــشــوــاــ حــقــيــقــةــ عــلــيــةــ .ــ إــذــاــ قــدــ قــامــ التــحــلــلــ الــنــفــســيــ عــلــىــ أــســاســ إــلــكــلــيــنــيــكــ غــيرــ تــجــربــيــ ،ــ

التحليل النفسي وطبقها على كل جزء من حياة ليوناردو ، وإن كان لنظرية التحليل النفسي نفس مكانة نظريات الميكانيكا أو الوراثة وبنائها لكان من السهل حل المشكلة .

ولقد يأخذنا المحب عندما نلاحظ أن ناقدى هذا العمل لم يلاحظوا إلا أخيراً أضعف ما في بحث فرويد ، فالجزء الأكبر من هذا البحث يدور حول تخيل ليوناردو لزيارة العابر لمده أعني مدد ليوناردو ، وقد سماه نيببيو (Nibio) وهى الكلمة الإيطالية للأداة ، ولكن فرويد خلال بحثه ترجم الكلمة إلى الألمانية جيير Geier التي يقابلها التسر في اللغة الإنجليزية ، ويقود خطأً فرويد إلى بعض الترجم الألمانية التي استعملها في بحثه ، فقد وضعت ماري هيرزفلد (Mary Herzfeld ١٩٠٦) كاتمة Geier في أحد تفسيراتها لتخيل ليوناردو بدلاً من ميلان Milan وهي الترجمة الألمانية للأداة وكذلك ميرز كوفسكي الذي كان له أكبر الأثر على فرويد والذي كان أحد مراجعه المأمة في بحثه استعمل الكلمة الألمانية Geier وإن كان وضع الكلمة الصحيحة بالروسية كورشن Korshun أى المدأة .

وقد يتوجه بعض القراء على ضوء هذا الخطأ إلى أن يحملوا نفروم

السنوات الأخيرة آتجاه خطير بين الأطباء النفسيين لتقليل قيمة عامل الوراثة وعدم ذكره في محاضراتهم وكتبهم ويلعن هذا الاتجاه أشدّه في بريطانيا والولايات المتحدة وبدلاً من محاولة التقرير ، والاتجاه إلى التنازع أو التألف بين المصاب والذهان (الأمراض النفسية والعقلية) الفطرة والبيئة ، التطور النفسي والفيزيولوجي ، نجد أن معظم الباحثين يجهرون بأعمالهم ناحية العلاج والتحليل النفسي بالطبع النفسي الاجتماعي ، العلاج الجماعي ، وعلم الأجناس ، الاجتماع والنظرية السياسية ، وليس من قبيل المبالغة إذا قلنا إن ما شاهدته الآن بعد ظاهرة غير عملية يزيد مشجعوها يوماً بعد يوم وينبع عيناً الاحتراس من الانسياق وراءها .

وإذا عدنا إلى ليوناردو موضوع هذا البحث لا يساورنا الشك في أنه كان رجلاً مقداماً ومحيراً للغاية ، وعندما نتأمل حياته وأعماله نجد أنفسنا نتلاطم في بحر خضم من المتناقضات التي لا تستطيع فهمها وقد قدم لنا فرويد هذا البحث محاولاً تفسير سلوك ليوناردو على طريقته الخاصة ، وقد أضاء فرويد الشلة لفهم الكثير من أعمال ليوناردو ولكننا لا نستطيع تصديق كل ما قيل . والفرق بين تحليل أية سيرة سابقة وما كتبه فرويد هو أنه استعمل تعريفات نظرية

ليوناردو للطائر الذى زاره فى مهده ووضع ذيله فى فم يحتاج لتفصير سواءً كان هذا الطائر نسراً أم حداً، وتحليل فرويد لهذا التخيل لا يتناقض مع هذا التفسير ولكن هذا الخطأ يحربه من تعزيز نظريته التحليلية.

وبالرغم من هذا السهو بشأن الترجمة لكلمة النسر والحداء، وبالرغم من عدم أهمية هذا التفسير الذى أثاره على أساس من الأساطير المصرية القديمة لم يتأثر العمل الأساسى لفرويد بهذه الأخطاء، فقد تناول التركيب التفصيلي لحياة ليوناردو العاطفية منذ سن طفولته الأولى والصراع بين نزواته العلمية والفنية، والتخلص العميق لتاريخ حياته الجنسية بكل أمانة واحلاص، وتضييف لها هذه الرسالة دراسة تحليلية طبيعية وأعمال عقل الفنان الخالق فوق حياة ليوناردو.

أن شخصية ليوناردو لحقاً محيرة، وبين كُل ذلك خالد حياته وتصوّره، ولقد حاول فرويد في كتابه هذا وبطريقة الملاحة إعطاء صورة عن حياة هذا العبقري.

وعندما يغيرنا أحدهما ، وليس مثلًا جارنا الجدید ، فالذى يثير الحيرة هو عدم تألف حياته ، وتأثر سلوكه ، فقد نرى هذا

عن قراءة هذا التحاليل كأنه عديم الأهمية ، بنى على أساس واهٍ خطأه ولكن إذا تعمقنا بطريقة أكثر موضوعية ، وحاولنا فهم دراسة فرويد للموضوع فستصل إلى نتيجة أخرى .

تأتى بعد ذلك مسألة العلاقة بالتاريخ المصرى القديم التي أفضت بعض النقاد في تحليلها على أساس علاقة حلم ليوناردو بالنسر ، ومن ثم بأمه ، بناء على معلوماته في التاريخ المصرى القديم ، فكلمة الأم «مات» بالميروغليفية تعبر عن النسر لا الحداء ، وتنتسب من هذا أن نظرية فرويد في أن الطاير في خيال ليوناردو ويعبر رمزياً عن أمه غير مستمد من الأساطير المصرية ومن ثم تكون مسألة إسلام ليوناردو بهذه الأسطورة غير ذات موضوع ، وبذلك لا توجد نعمة علاقة بين تخييل ليوناردو والأسطورة المصرية ، وإذا أخذنا كل موضوع على حدة فسيثير ذلك اهتماماً خاصاً ، إذ أنه كيف تأتى لقدماء المصريين الجمع بين فكرة النسر والأم؟ وهل تفسير علماء التاريخ المصرى القديم لهذه الظاهرة بأنها مجرد مصادفة وتقابض صوري يهدى للشكوك؟ وإن لم يكن الأمر كذلك فنقاشه فرويد لموضوع الأم الالهة الخاتى له أهميته بغض النظر عن ليوناردو ، وتخييل

سير كنيث كلارك⁽¹⁾ عن ليوناردو ملو هاملت التاريخ الفنى ، إنه لمن الصعوبة أن تخيل ليوناردو ، هل هو فنان شتت الاهتمامات العلمية ؟ أو هو عالم أصيل جذبه عالم الفن ؟

ولقد حاول فرويد أن يعطيها ثمار دراسته ، ومحاولته فهمه من خلال قصة متكاملة مؤسسة على نظرية التحليل النفسي ، وسيفترض الكثير على هذا التفسير المذهل الشاذ ، خصوصا هؤلاء الذين لا يعلمون إلا القليل عن نظرية التحليل النفسي ، فعندما حيرنا هذا الجار ، فقد حاولنا فهمه من خلال استنتاجات عامة منطقية ، ولكن فرويد يبني استنتاجاته على معانٍ وتمييزات النظرية التحليلية ، وهذا تختلف قصته تماما عن القادة الفنانيين ، ومؤرخى الفن والمتخصصين في هذا الفرع ، فسينظر هؤلاء إلى قصة فرويد بشيء من الاهتمام والجيرة ، وسيتوهّج لهم بعض الضوء عن حياة هذا الفنان ، ولكنهم سيتساءلون عن مدى حقيقة هذه القصة ، وبقيئية افتراضات فرويد ، وهل قصة فرويد عن ليوناردو هي أحد أمثلة وتصورات التحليل النفسي ؟ وإن كانت كذلك فلائى مدى ؟ .

(1) Clark, Kenneth Leonardo da Vinci Harmondsworth Penguin Books. 1958 - p. 150.

الجار يردد دائماً شوقة ورغبة واهتمام البالغ بحديقته ، وفي نفس الوقت يهملا أهالاً تاماً ، حتى تناكل كل الخضراء ، وتصبح حديقته جرداً ، أو ترى مدى اهتمامه وأمتلاكه لأدوات رياضة ما ، ولكنها لا يمارس أي نوع من أنواع الرياضة ، وكذلك لا يخرج من داره . هنا نصبح أمام أمم محير ، ولكن إذا اكتشفنا أن زوجته قد توفيت من مدة بسيطة وأن الاهتمام بالرياضة أو الحديقة كان هو اهتماماً الفضلة ، وأنه في حالة من الأسى والحزن أبعدته عن الاشتراك في هواياته السابقة ، هنا نجد الحل لهذه المعضلة الحيرية والسلوك غير المألوف ، وبالتالي نستنتج أننا فهمنا هذا الجار من خلال إزالة جهلنا بأسباب عدم التألف في حياته وإعطاء صورة كاملة له مع معرفة الحقيقة .

ونحن أيضاً أمام مشكلة محيرة بالنسبة للأعمال وحياة ليوناردو ، فالigram من تعدد موهاباته . وكفايته الفانقة ، إلا أن إنجازاته لم تصل إلى مستوى قدراته ، فقد اشتهر بمجزره عن إيمان وإنها السكري من أعماله ، وقد تميزت صوره بدقق المنشئ ، ولكنها لم يظهر هذا الشعور نحو أي إنسان أو في أي مخطوط له ، ويبعدو الطالب الدارس غموض وصعوبة عمل ليوناردو الفنى ، ويقول

مكبوتة ، ولذا فقد كشف لنا فرويد ، أن ليوناردو بذكره لهذا التخييل إنما كان يعبر عن رغبة لاشعورية ، فما هي هذه الرغبة ؟ يعود بما فرويد إلى الماضي ، ويربط بين تخيل ليوناردو والفتنة التي حدثت أثناءه ، أي في فترة الرضاعة وأعتماده على مدي أمه ، وأنه قد حول عملية امتصاصه لمدي أمه ، إلى حدة تلطمه بذيلها على شفتيه ، وهنا يكتشف لنا فرويد ، أن تلك رغبة لاشعورية من ليوناردو لعملية الفلاشيو Fellatio وهي عملية جنسية تعنى امتصاص القضيب بواسطة الطرف الآخر ، أي أن ذلك تخيل للجنسية المثلية السلبية ، من ثم يعبر بطريقة خفية عن رغبته اللاشعورية في الاستجناس السافي ولكن لماذا يستبدل ليوناردو أمه بالحادة ، وكيف يأتي أن يكون القضيب وهو عضو ذكري ، بدليلاً عن الثدي الأنثوي المبر عن الأومة ؟ ومن أين جاءت هذه الجنسية المثلية السلبية ، وللخطأ السابق ذكره في الترجمة الألمانية ، حاول فرويد الإجابة عن السؤال الأول ، وفسر العلاقة بين النسر والأم ، ولكن لا يمكن تطبيق هذا التفسير على الحادة ، التي هي التخيل الأصل لليوناردو .

يقدم لنا فرويد في هذا الكتاب انتراضاً موجزاً عن حياة

يركز فرويد اهتمامه في دراسته وبشير انتباها على إحدى ذكريات ليوناردو البكرة ، فيستطرد فرويد في أول الفصل الثاني في دراسته قائلاً :

« وإذا أسمقنا الذاكرة فلا أعتقد أن ليوناردو قد ذكر شيئاً في ذكراته العلنية عن طفولته إلا في فصل عن هروب التسور » ، عندما يتوقف فجأة في كتابته ليتذكر حادثاً في أولى سنين حياته . حيث يقول « يبدو أنه كتب على أن أهم بالتسور ، لأنني أتذكر في بهذه حياتي ، بينما كنت في مهدى إذ نسر يهبط على ، وينفتح في ذيله ، ثم ياطئني به عدة مرات على شفتي » .

وقد أضاف فرويد في تفسير هذا التصور أو التخيل في كتابه على أساس إن ليوناردو قد تخيل نسراً وليس حادة ، وإذا تناستنا هذا الخطأ الواضح ، وافتراضنا أن فرويد بنى تفسيره على أساس تخيل الحادة ، فسنواجه أيضاً بعض الاعتراضات على إفتراضاته . وبشهادة فرويد تخيل ليوناردو بما يلاحظه في مرضاه أثناء التحاليل النفسية ، عندما يتذكرون أحداناً في طفولتهم غير حقيقة ، ولم تحدث إلا في بعض خيالهم ، ويحتاج القرد إظهار مثل هذه التخيلات الوهيبة ، والتي ترتكز على فترة خاصة أثناء الطفولة للتغيير عن رغبة لاشعورية

أحسن الفرص لإظهار مواهبه التسامية ، وقد ظهر ذلك في ليوناردو ، عندما أصبح عاجزاً عن اتخاذ قراراته الفتية ، وبدأ في التردد والتأخير في إنتهاء أعماله ، ولها المثل في صورته « العشاء الأخير » وقد افترض فرويد أن انزعاع ليوناردو من أمه ، كان له أثر سيء على حياته ، جعله يعتقد لأشوريها أن والده قد أهله في طفولته ، ولم يعطه العناية الكافية ، وتركه وحيداً في رعاية والدته ، وكما يمتد دأباً يتقعن ليوناردو شخصية والده في وقت متأخر . ويسلك اتجاه صوره نفس الاتجاه الذي سلكه والده تجاهه أبنائه ، فلا يعتني بهم ، ويتجز عن مواصلة الاهتمام بهم ، ولا يتم بإعانتهم ، حتى يسعد برؤياتهم في صورة كاملة تامة .

وقد كان لهذا الحerman الأبوى أثره البالغ على ليوناردو ، فقد تصدى دأباً لفكرة الأبوية ، ونبذ السلطة ، واعتراض على آراء القدماء ، وأصبح أول عالم طبيعية ، وثار على الكنيسة للسجينة ، خصوصاً فكرة الأب الإلهي ، ويرمز هذا الصد الشديد للسلطة ، إلى نبذه لوالده وبالتالي اعتراضه على المسيحية .

ويذكر فرويد أن الرغبة في الطيران في الأحلام تنفي في التعليل

ليوناردو البكرة ، إنه كان طفلاً غير شرعى لأمرأة تدعى كاترينا ، وأن والده تزوج من سيدة أخرى لم تنجذب له أى طفل ، وأنه تبنى ليوناردو عندما كان بين الثلاثة والخمس من عمره ، إذا فقد تركه والده مع كاترينا في أولى سنّ حياته ، وقد غرته أمّه بالخيانة وأخذته هذا الخيانة لوّاناً شبقياً ، كمعظم الزوجات التعمّسات عندما ينقطن جهن لأولادهن ، ثم انقطعت هذه العلاقة فيما بين سن الثالثة والخامسة عندما ذهب إلى منزل أبيه وزوجته العاشر ، وهنا بدأ ليوناردو في كبت اهتماماته الجنسية ، وبدأ يتقعن شخصية كاترينا ، ويمتاز موضوعات حبه مرادفة لذاته ، كما لو أنه كاترينا تحب ولديها ، وقد تسامي بهذه الكبت الشديد إلى حلم للاستطلاع ، وحب المعرفة ، وبمدادي فرويد في تخييل استجناس ليوناردو ، بالإشارة إلى خلو حياته من أي اتصال عاطفى عقلى أو جسدى مع أية امرأة ، وأنه أحاط نفسه دأباً بالجمال للممثل في صفار الصبية ، وحب لرغم العيش ويتبغض كيته الشديد للجنس في بعض كتاباته ورسوماته من احتقاره للعملية الجنسية .

ويذكرنا فرويد أن كبت الحياة الجنسية تمام لا يحيى لفرد

أمه في طفولته ثم احتضنته بعد ذلك زوجة والده العاشر ، وتعبر الصورة عن طفل في عناية والدتين من نفس العمر وعليهما هذه الابتسامة المميزة .

إذا ما هو موقفنا إزاء تفسير فرويد التحليلي لحياة ليوناردو ؟ أول ما يتبادر إلى البهـن .. أن فرويد قد أخطأ في بعض افتراءاته مما جعله يسترسل في تفسيرات ، أصبحت الآن غير ذات معنى ، فقد جاءت الأدلة حديثاً بعد أن كتب فرويد دراسته⁽¹⁾ ، على أن زوجة والد ليوناردو العاشر قد احتضنته منذ سن مبكرة أكثر مما ظن فرويد ، وحتى إذا افترضنا أنه مكث مع كاترينا والدته حتى نهاية السنة الأولى أي ثم رضاعته منها ، إذًا لكان لمنطق وتفسير فرويد قيمة التحليلية ، ولكن إذا كان قد وضع في حضانة زوج والده فور مولده ، ستختلف هنا نظرة فرويد لشخصية ليوناردو ، وشبيهية ناحية والدته وحرمانه العاطفي منها ، ولقد يفسر المخلعون النفسيون حينئذ ليوناردو ، بالإنسانية أو المظاهر الاكتئابية وكأنها تلعب الدور الرئيسي في حياته .

(1) Moller, Emil. (Der Geburtstag des Leonardo da Vinci) 60 (1980), 71 - 5.

النفسى ، الشوق للجماع الجنسى ، وأن اهتمامات ليوناردو الجنسية أثناء الطفولة أتجاه والدته قد أحبطت ثم كبتت ، ولم يجد منفذًا حلutan أمه الدافع إلا للاتجاه إلى الاستجناس ، وبالتالي عجزه عن الاتيان بالعملية الجنسية مع الجنس الآخر .

ويفترض فرويد أن ليوناردو في سن الخامسة من عمره تميز بنشاط متقدم في شحنته الجنسية ، وأن محتويات عقله اللاشعورى أصبحت في حالة يقظة ونشاط دائم ، وقد قابل وصور للوناليزابيل جيو-كوندا أثناء هذه الفترة ، وقد أيقظت فيه رؤية هذه المرأة الفلورنسية ، ذكري والدة طفولته ، وهنا تتصفح لنا صورة الموناليزا ، ويدركنا فرويد أن وجه هذه الصورة يعبر عن تناقض التحفظ والشهوة ، الرقة والجنسية .. ويرمز لنا هذا التناقض مالا يفهم ليوناردو من والدته ، وهذه الابتسامة الأبدية على وجه الموناليزا والتي أثارت فيه ذكريات والدته وطفلته ، أصبح لها قوة قهرية مسيطرة عليه ، حتى أنها نجدها في معظم أعماله بعد ذلك .

ويسترسل فرويد في تفسير صورة «المادونا والطفل والقدiseة حنة» على أنها عمل رمزي لحياة ليوناردو الخاصة ، فلقد اهتمت به

كذلك فقد أشار فرويد في الفصل الثالث عن معمروقات مراسم دفن كاترينا على أنها والدة ليوناردو ، ويختلف معه معظم المؤرخين المعاصرين في صحة هذا الافتراض .

وينطوي « فرويد نياتي » تحليلاً لرسم ليوناردو لمعلمية الجماع الجنسي ، فقد اعتمد في مصدره عن هذا الرسم على محلل يسمى ريتلر ، Reitler وقد اعتمد ريتلر في مقالته على أحد مستنسخات هذا الرسم ، والفرق واضح بين المستنسخ والأصل ، فنلاحظ في المستنسخ ، وجود قدمين إحداهما لرجل والأخرى لامرأة ، أما في الأصل فلم يتم ليوناردو الأرجل أو الأقدام ، كذلك يصف ريتلر تعبيرات وجه الرجل في المستنسخ على أنه يشعر بالتفزز والاشتماز من المعلمية ، وأن التجاعيد في الجبهة واضحة ، مع النظر جانباً أما في الأصل فلا يوجد أي تجاعيد في الجبهة كما أن الرؤبة ليست في الاتجاه الجانبي ، وسيجعلنا ذلك نتجه بشيء من الشك فيأخذ هذا الرسم كصحبة أو برهان إضافي لكتبت وتجنب ليوناردو للجنس ، فالصورة تعبر عن المدحوه والطماينة كما وصفها سير كينث كلارك ، وليس كما ظن فرويد .
إذا تجاهلنا أن خطاء فرويد في استنباط الحقائق عن حياة ليوناردو ،

واسترساله في تفسيرات شيدت على أخطاء واضحة في الترجمة أو في تاريخ الشخصي ، إذا تجاهلنا ذلك ، فسنواجه أيضاً الكثير من الفائض العلمية في تفسيره لهذه الدراسة .

١ - يشير فرويد في فقرتين من كتابه إلى أن سلوك ليوناردو يرافق سلوك مرضي عصاب الوسوس القهري الذي شرحته في هذه البداية ، ولكنها يتركنا في متاهة عن كيفية نشأة هذا الوسوس السيطر على حياة ليوناردو ، ثم إننا لا نعرف مدى تأثير هذا القهر السيطر على حياته أو سلوكه أو صوره ، ومدى أهميته في دراسة شخصية ليوناردو ، إذا فقد أشار فرويد إلى هذا القهر السيطر دون تفكيير أو روية وذلك على عكس ما يبدو في الدراسة .

٢ - يذكر فرويد في محاولته لتفسير اهتمام ليوناردو بالطيران ، أن الطيران في الأحلام ما هو إلا تعبير عن رغبة لاشعورية في المعلمية الجنسية ، وإذا افترضنا صحة النظرية الجنسية لفرويد ، فلا تستطيع افتراض صحة تفسيره لتخيل ليوناردو ، فلقد أدعى فرويد أن هذا الاهتمام من جانب ليوناردو تدفع جذوره من طفولته ، وأنه تمول سكتبة الجنسي ، ولشوق اللاشعورى للمعلمية الجنسية ، ولكن فرويد

العصر خرافة ، أن لمس الطير للطفل علاقه طيبة للتذبّح بالعقبريه والثروه عند السكير ، ولانا مثل في ذلك عندما قيل إن النحل قد رسابخته على شفة أفالاطون ومن هناً كسبه حلاوة اللسان والكلام ، والعلاقة قدية بين الطيور والتذبّح بالعقبريه والإلهام ، وأن الفم هو مكان الحكمة والنبوة ، ودائماً ما صور الثالوث المقدس في مسيحيه المصور الوسطي بذيل حمامه في فم الله ، أما في وقت ليوناردو فكانت الأسطورة تقول أن أجنحة العابر المحيط تصل ما بين شفتى الله والابن ، إذاً فتخيل ليونارد ليس بغرير أو شاذ إذاً أخذنا في اعتبار التفكير السائد في هذه الفترة .

٥ - أما عن صورة القدسية حنة وتصويرها كشابة صغيرة السن ، فلا غرابة في ذلك ، فقد كانت صورتها مع العذراء دائماً ما تظهر بهذا الشكل ، وشباب القدسية حنة هو نتيجة للتفسير الكبير الدبوى المثالى ، ولقد كان الاتجاه العام فى فن عصر النهضة ، تصوير القدسيات على هيئة عذرية ظاهرة جميلة ، ولذا فلا يوجد ما يدعو فرويد إلى اعتبار رسم ليوناردو للقدسية حنة لفرازيا بغير عن شوقة لأمه ، ومن ثم فلاداعى لهذه القصة التحليلية فى تفسير هذا اللنز .

لابدّ كرلنا لماذا تحول كتبه الجنسي ورغباته اللاشعورية ، إلى الطيران ولم يتوجه في تحوله إلى شيء آخر ، وإذا كان من رأى فرويد أن كلنا نهانى من السكتة الجنسي ، إذاً فلم يصف شيئاً جديداً بالنسبة لليوناردو ، وبتتبع دراسات التحليل النفسي ، نجد أنه في رأى المحنين النفسيين أن هذه الرغبة اللاشعورية في عملية الجماع تستعمل كبديل لكثير من الاهتمامات ، والنشاط ، والصعاب الشخصية ، ولذا فلم يذكر لنا فرويد شيئاً على جانب كبير من الأهمية .

٣ - نفترض أيضاً على افتراض فرويد في نبذ ليوناردو للمسيحية ونورته على السلطة الأبوية ، لنفس الأسباب السابق ذكرها ، كذلك تفسيره لتعطش ليوناردو للعرفة ، وتنمية في العلم ، على أنه تسام لرغباته الجنسية المكبوتة ناحية والدته ، وكما يقول فرويد قد يختلف الناس بعضهم عن بعض في طريقة تسامهم برغباتهم الجنسية ، ولكن لم يذكر فرويد لنا ، لماذا أتجه ليوناردو بتساميه لهذا الاتجاه ..

٤ - نستطيع تفسير تخيل ليوناردو للعداء واطمئنانه على شفتيه بطريقة مختلفة عن تفسير فرويد التحليلي^(١) (لقد انتشرت في هذا

(١) هذه المناقشة هي ماغس لـ نشره ميرشابرو Meyer Schapiro Leonardo and Freud (An Art historical Study , Jeur. of the history of ideas Vol. XVII , No 2. 147 - 78.

٦— أخطأ فرويد في اعتباره أن ابتسامة الموناليزا لم تظهر في أي هل سابق ، ولكننا نجدها في ما يعرف بالكارتون اللذى للقديسة عنة والذى صور عام ١٥٠٠ قبل معرفة الموناليزا ، ونجدها كذلك في الأوجه الbasma لفيفوشيو ، وفي أعمال ليوناردو المبكرة في النحت ، وتلاحظ تلك الابتسامة في الفن الفلورنسى قبل ظهور ليوناردو .

ونرجو أن نكون قد نجحنا في هذه الترجمة في إعطاء القارئ فسحة واسعة عن كيفية دراسة ترجم العقلاء عن طريق التعليم النفسي ، وما يتبعه من عقبات ومصاعب وكذلك مزايا ومضار تطبيق هذا العلم على بعض الشخصيات الشهيرة ودقة التفصيلات التي يعتقد عليها الخلل في دراسته ، مما يجعل البحث عبارة عن سلسلة مستمرة من التدريبات المقلية .

دكتور احمد عكاشه

اعتقدنا أن نجد أبحاث الطب النفسي والعلقى تعتمد على مادة مستمددة من الشخصيات الضعيفة ، ولكن عندما تتناول واحداً من أعظم علماء الإنسانية ، فالأغلب أن يثير ذلك الاستنكار بين العامة ، وقد آن لنا أن نعلم أنه ليس من غرض هذه الأبحاث الانتقام من قدر الرفيع أو المهوط بحق اللاعن ، وكذلك هي لا تتناول تربيب المولود بين الكمال الذي يتمثل في هذا المظيم وبين قصوره في عمل ما يكون عادة موضع البحث ، ونختلط إذا اعتقدنا أن فهوم حياة هؤلاء المظاهرين يقتضي بالاقتصار على دراسة أعالم الجالية خسب ، ويزيد خطأنا عندما نؤمن أن وضهم تحت قوانين الدراسة للرضية سيؤثر في قيمتهم وأثrem الفنى .

لقد كان ليوناردو دافنشي (١٤٥٢ - ١٥١٩) يعطي إعجاب عظام معاصريه خلال عصر النهضة الإيطالية بالرغم من كونه لغزاً مازال معقداً لليآن ، ولا نستطيع أن ننكر حقيقة أن ليوناردو أحلى

ولعلنا نعلم أن الجمجمة بين كل هذه المواهب كان متوفراً خلال عصر النهضة الإيطالية ، بيد أن هذا إن ينسينا أن ليوناردو كان من أبهى وألمع الأسماء على ذلك، خاصة أنه يمكن مثل أولئك العباقرة الذين امتهلوا بالعقد الفسيحة من جراء ما أصابتهم به الطبيعة من تشوه في مظهرهم الخارجي ، ومن ثم وجوهوا كل عقدتهم نحو كافية علاماتهم مع الناس ، بل كان طوبيل القامة ، جميل الظاهر ، قوى البنية ، فاتن في اتلاقه بلين الحديث ، محبوباً من الجميع . لقد تذوق الرجال فيما حوله ، وتفان بالثياب الفخمة الأنثقة وكل ما هو مترف في الحياة ، وقد استعرض مقدرته في التعمق بالحياة في جزءٍ من رسالته عن التصور عندما قاله باللغون الأخرى ، فهو يصف ما يقابله المثال من صعاب بقوله : «إليدرو وجه المثال كالنجاز مخضباً مغبراً بالتراب ، مغضيًّا بآثار الرخام ، كأنما تناقضت من السماء ندف الشابق فكست ظهره ، وتناقضت قطعن الأحجار في داره ... بينما يجلس للصورة أمام لوحته في راحة تامة ، مرتدية أفضل ثيابه ، ممسكاً بأخف ريشة ، يغمضها في أحجج الألوان ، مكتسياً بما يتراوئ له ، وقد تجمعت الرسوم الجميلة في رسنه ، وعادة ما تصاحبه للوسيقى أثناء الرسم ، أو يقرأ له الأصدقاء بمعن المقطوعات الأدبية ،

Ubiquity في التاريخ الفلاجل ، ولقد يسمى علينا أن تتصور ونفهم حدود عبقريته ، ولكن يستحيل علينا تعریف مداها وحدودها . إن تأثيره في التصوير واضح منذ زمانه ، ولكننا لم نتبين إلا حديثاً عظمته كالمادي ومماري بالإضافة إلى فنه . وبالرغم من أنه ترك وراءه المنجزات النادرة من الرسوم فما زال الكثير من اكتشافاته العلمية في طلي السكتمان . ونادرًا ما نجد أن الباحث في تاريخ ليوناردو قد تركه دون أن يخس من حقه شيئاً . وقد ذكر فاساري « Vasari » أنه في ساعاته الأخيرة قد أنهى ضميره لأنه أغضب الله والبشر بعجزه عن استكمال رسالته في الفن ، وحتى إذا لم يكن ذلك نصيب من الصحة فيقاله فاساري ، أو أن ما ذكره ما هو إلا إحدى الأساطير الكثيرة المتداولة حول الفنان القديم ، فإنها تدل على المعتقدات السائدة بين الكبير من معاصر ليوناردو في هذا الوقت . ترى ما هو السبب الذي جعل معاصريه عاجزين عن فهم شخصيته؟ إن تعدد مواهب ليوناردو واسعٌ معرفته قد مكنته من الدخول في قصر دوق ميلانو « لودوفيكو سفورزا Lodovico Sforza » المسني يورو الثاني وعزفه على عود من اختياره ، وكذلك خطابه الشهير لنفس الدوق الذي زها فيه بما أجزه كمهندس حربي و معماري .

إن أحاجنه في تشريح جثث الإنسان والحيوان ، وبنائه للآلات والطائرات ، ودراسته في غذاء النبات وتفاعلاته مع السموم ، جعلته يبعد عن الملقيين عن أرسطو ، ويقترب من الكياثيين الشبودين ، الذين كانت معاملتهم في هذا الوقت ملجأاً للأبحاث التجريبية ، وبناء على هذا الإهتمام فقد أهمل ليوناردو فرشاته ورسومه وخلف أعمالاً كثيرة دون أن يتمها . وقد أخذ عليه معاصره إهالة المصير إنما تجاهه واعتبروا موقفه إزاء فنه لغزاً أبداً . لقد حاول الكثير من المعبين بليوناردو تبرئته من تهمة عدم التوازن ، وقالوا في دفاعهم أن ما نالوه عليه ما هو إلا صفة عامة لكل الفنانين وضرروا لنا مثل بما يكل أنجلو الشيطان الذي وهب نفسه لأعماله ، وقد ترك البعض منها دون أن يتمها ، ويستدركون في دفاعهم ليقولوا إن عدم استكمال رسومه لم يكن ملحوظاً إلا لأنه أعلن ذلك بنفسه ، وما يبدوا للمشاهد كأن أحد معلم الرسوم ، أحياناً ما ينظر إليه الفنان الخالق كعمل غير مرض أو مقصود ، وأنه لمن الفضل أن نحمل الفنان مصير أعماله بالرغم من صحة بعض ماروى في هذا الصدد ، وما ذكرناه هنا لا يحوي كل الأمور التي ستصادفها عند ليوناردو ، فشكواه في أعماله ثم هرموا النهاي منها ، والموقف السلي الذي اتخذه تجاه مصيرها يتجده في كثير .

فيصنف ويستمع بهذا دون الاضطرار إلى الإنصاف إلى دقات الطرقة والأزميل ، وغيرها من الأحداث المزعجة .

وتند أيام هذا الفنان المبكرة أبجج الفترات في حياته ، إذ أنه اضطر إلى مغادرة ميلانو بعد سقوط حكم لودوفيكو مورو ، اضطر أن يترك ميلانو من كثر نشاطه ومحور أماته ليخطو صوب حياة خالية من الضمان ، مفتقرة إلى النجاح الخارجي وأخيراً وجد ملاذه في فرنسا بعد أن فقد شعلة المرح ووضاحت بعض الجوانب التربوية في طبيعته .

وقد زادت الهوة بينه وبين معاصريه بعد أن أغرق اهتمامه في اللوم بدلاً من الفن ، مما جعلهم يعتقدون عليه بأنه أضاع وقته بزيارةه الثقافية في خدمة الفن الأسود ناسين أنه كان يمكنه أن يسترسل في التصوير ليصبح في غنى مثل زميله في الدراسة بيروجينو (Perugino) . إن ما نتعلمه الآن عن كتابات ليوناردو تمثيناً من فهمه في موقف أفضل ، في المعرق الذي حل في العادات القديمة محل سلطة الكنيسة ، والذي كانت تقوم فيه الأبحاث على أساس الظنون والتوكيم في هذا المعرق كان ليوناردو - الرائد بل والمنافس ليبيكون (Beccan) وكوبرنيك (Copernicus) - وحيداً منعزلاً عن الجميع .

من الفنانين ، غير أن سلوكيه ليوناردو قد فاقهم كثيراً ، وقد استشهد سولى sulme (١٩١٠) بأحد تلامذته عندما قال « بالرغم من أنه لم يتم أي عمل بدأه إلا أنه كان يرتجل معظم الوقت أثناء إعداد نفسه للرسم ، وكان غالباً ما يجد العيوب في أعمال كان الآخرون يضعونها في مصاف الم杰زات » ، ومرجع ذلك تاليه وتعظيمه للفن ووضعه شاغفاً في المكان اللائق به » ثم يسترسل فيقول « إنه لم يتم معظم صوره الأخيرة مثل « ليدا Leda » « المسادونادي سانت أوفربي Madonna di Sant' Onofrio الصغير بوجنا المعدان St. John The Baptist . وقد أشار لومازو Lomazzo الذي نقل صورة « الشاه الأخير » في صيغته عن مقدرة ليوناردو الخارقة في عدم إتمام أعماله « أن بروتو جينس Protogenes الذي لم يرفع فرشاه من فوق لوحته يتساوى مع فينشى الإلهي الذي لم يتم أي شيء » .

كان بطء ليوناردو وغموض الأمثل فدرس « الشاه الأخير » في مجموعة سانتا ماريا ديجرازي Santa Maria delle Grazie في ميلانو بعد دراسات وترتيبات استمرت ثلاث سنوات ، ويدرك مايتو بانديلي Matteo Bandelli الساكت القصصي ومعاصر

ليوناردو والذي كان في ذلك الوقت أحد رهبان الدير ، إذ ليوناردو كان يتسلق الصقالات في الصباح الباكر ويستمر في عمله دون أن يغضف فرشاته جانباً دون تفكير في طعام أو شراب حتى النصف ، ثم غر الأ أيام دون أن يلمس الفرشاة وكثيراً ما كان يتأمل الصورة بال ساعات دون ملل ، وأحياناً كان يقصد الدير من قصر ميلانو حيث يقوم بفتح ثفال فارس فرانسيسكو سفورزا لكن يضيف بعض « الرتوشات » والإصلاحات ليعرف بعدها ذوراً . ويقول فاساري أن ليوناردو استمر في رسم لوحة « موناليزا » مدة أربع سنوات وهي زوجة الفاورنس فرنسيسكو ديل جيو كوندو Francesco del Giocondo دون أن يستطيع إتمامها ، ويقول ذلك بأن الصورة لم تسلم إلى عورها ، وأن ليوناردو قد أخذتها منه إلى فرنسا حيث اشتراها منه الملك فرسوا الأول ، وهي الآن أحد كنوز المtower المظالية .

ونستطيع استبعاد الفسكرة السائدة عن عدم اتزان علاقة ليوناردو بفنها ، إذا فارنا التقارير التي كتبت في حفنة من الدراسات واللوحات المذهلة التي ترکها راهه وإذالاحظنا قوة وعمر أعماله تبين لنا استحالة وصوله لذلك إلا بالتأني والتردد وأحياناً بالامتناع عن التنفيذ ، وقد

قتل الحيوانات ، وكان يجد لذة كبيرة في إطلاق سراح الطيور بعد شرائها ، وقد هاجم ليوناردو القتل وأدان الحرب ، ووصف الإنسان بأنه ليس ملك المملكة الحيوانية بل أسوأ الحيوانات المترفة .

ولم تمنعه هذه الرقة الأنثوية العاطفية من أن يصاحب بعض الجرميين أثناء تنفيذ حكم الإعدام عليهم ، لكنه يلاحظ ملامح الرعب والخوف من تسمة على وجوههم ، ومن ثم يستطيع بثها في لوحاته ، كذلك لم تمنعه هذه الرقة من اختراع أنواع أشكال أنواع الأسلحة القاتلة ودخول خدمة قيسار بورجيا بصفته المندس الحربي الأول ، وظهر وكأنه لا يبالى لمنصري الخير والشر ، أو كأنما كانت له طريقة خاصة في قياسهما لقد شارك قيسار في سطوهه أثناء الحملة التي جعلت روما ملماً لأداء أعدائها ، ولم يسطر ليوناردو في مذكراته ما يدل على نقد هذه التصرفات ويدركنا بذلك بعوقبوجوته أثناء الحملة الفرنسية .

وإذا أردنا دراسة حياة ليوناردو المقلية فعانياً أن ندرس بعمق حياته الجنسية دون أن نغطيها مرور الكرام . وما كتب عنه في هذا المضار قليل ، وبالرغم من قلته فله قيمته التحليلية . ولقد كان

كان بطؤه الظاهر في أعماله عرضاً لهذا الكف الذي سبق انسحابه من ميدان التصوير ، وذلك ماحدد مصير « العشاء الأخير » فإن ليوناردو يرض برسوم الفرسكي Fresco التي تحتاج إلى سرعة العمل بينما الأرضية مازالت رطبة ، بل اختيار التصوير بالزيت الذي يحتاج لوقت أطول للجفاف ، ومن ثم مدة أطول لتأمله كي يلائم مسراته ومزاجه ، وللأسف سرعان ما انفصلت الصبغة عن الأرضية بالإضافة إلى عيوب الخاطئ ، ومصير البناء نفسه، وبذلك حددت كل هذه الموارد الصير المحروم لعدم الصورة . ولقد سببت تجربة فنية مشابهة تحطم لوحة « معركة أنغياري » Battle Of Anghiari التي بدأها منافسة لسابكل أنجلو في صالة ديل كونسييو بفلورنسا ، والتي لم يتمها أيضاً ، ويبدو هنا هذا ليل الغريب الذي يصبه بالحماس لنفسه ثم ينقلب لتحطيمه بعدها .

ولقد أظهرت شخصية ليوناردو الكثير من الصفات المتناقضة من خمول وعدم مبالاة ، وفي الوقت الذي حاول كل إنسان إيجاد مجال لنشاطه – هدف من الصعب تحقيقه بدون طاقة عدوائية على الناس – كان ليوناردو يسبح في هدوئه ، متعملاً بكل المنازعات والجادلات ، كريعاً في خلقه مع الجميع ، حتى أنه امتنع عن أكل اللحوم إيماناً بقصوة



صيغة فرت Wehrت رسم ليوناردو لمعلية المague وهي قتل غير دقيق
لنقش بارتولوزي Bartolozzi وقد اعتقاده فرويد في أصله الرسم

الصراع شديد في هذا المتصير بين الشهوانية المنطلقة والزهد السكثيب ، ولم يتوقع أحد من فنان يصور جمال المرأة ، أن ينبع الجنس كافع ليوناردو ، وقد استشهد سولفي كدليل لبروده الجنسي بقوله « إن عملية الإنجاب وكل متعلقاتها تثير الاشتياز ، ولولا وجود الوجه الحسن ، والطباع الشهوانية وهي عادة قدية التداول ، لما كانت البشرية » .

ويظهر التناقض القائم فيما نشر بعد موته من مؤلفات علمية عظيمة وتفاهات يصعب التصديق بأنها صدرت من عقل مفسكر عظيم كليوناردو الذي كان يتجنب التصوير الجنسي ، كأنما إيروس إله الحياة لا يستحق البحث والتقييم ، ومن الفواهر الطبيعية أن يطلق معظم الفنانين على الهم وتأملاتهم الفنان تصويره في إطار جنسي وصور إباحية ، ولقد أتجه ليوناردو إتجاهًا عكسيًا ، وصور فقط بعض رسومات تشريحية لأعضاء الأنثى الجنسية مع موضع الجنسين في الرحم^(١) .

(١) وقد تعددت أخطاؤه السكثيبة في أحدي صوره لجague الجنسي التي رسماه في وضع سهوي اشترى وأكتسبها ريتل (Reitl) ١٩١٧ ونادها

على الوجه الآخر : «إن مثل ليوناردولى تقلل سورة محبة لسلطة التكاثر بعود
لكتبه الجلدى الشديد ، فهو رهـ جسم الرجل كاملاً ثم يصور جزءاً بسيطاً من
جسم المرأة وإذا أمعنا النظر في الرسم مع قصيدة جزءه الأسفل ، لدينا التوجات
الطبية الممتد ظاهر والتي تعنى للوجه سمات سيدة وكذلك تجد خطأين ظاهرين
في ثدي المرأة ، أولهما من الناحية الفنية حيث يبدى الشد متهدلاً على الصدر في
صورة غير مرضية ، وثانيهما من الناحية التشريحية ، ففقد ذات ليونارد دوازء
تجنبه للناحية الجنينية أن ينظر بنظرة فاحصة العلبة ، فلو أنه فعل ذلك لتمكن من
معرفة أن ابن الرصاعة يفرز من عدة ثقوب لبنيه وليس من ثقبة واحدة تند
التجويف البطني » ، ونستطيع لاعطاء المفتر ليونارد لسموية التشريح الجسدى
في هذا المصر ، إذ كان يعرضه ذلك لمقاب القانون . وإذا ملكتنا من الشمام
دازء قلة معرفته التشريحية ، فالمتيبة واضحة بأنه أهل دائماً أعفاء الأشـ
التشريحية في سوره ، وأـ كثر اهتمامه على أعضاء الذكر فرسم المصبة وعذوباتها
يتفصيلات دقيقة ، والوضع المتخصص الذى اختاره ليونارد لتصور عملية الجماع
الجلدى شـ نادر فى عمل ذهن يدل على عمق السكنى الذى يعيشه ، والذى جعله
يختار هذا الموضوع المجيـب . فقدمـا ي يريد الإنسان أن يتمتع بختار لنفسه وضـماً مرـجـاً
اسـكـ بيـهـ لنـسـهـ المـعـصـوـيـ . زـ دـ عـلـ ذـلـكـ ماـ تـراهـ فـ وـجـهـ الرـجـلـ مـنـ تـجـاعـيدـ
حوالـهـ ، وـظـرـرـهـ الجـانـبـيـ ، وـشقـقـهـ المـفـتوـنـيـنـ ، وـتـبـيرـهـ الـاشـتـازـ والـنكـبرـ
المرـسـمةـ عـلـ وـجـهـ بدـلاـ مـنـ شـقـ المـبـ وـسـادـةـ الـاغـرـاقـ فـ الـذـنـةـ .

ويزيد خطـوةـ عنـدـماـ صـورـ السـاقـينـ ، فـكانـ عـلـهـ أـنـ يـرسـمـ سـاقـ الرـجـلـ
الـيـنـيـ لـذـكـرـ أـخـذـ القـطـاعـ السـمـيـ لـرسـمـ ، وـيـذـاكـ وـجـبـ أـنـ تكونـ سـاقـهـ الـيـسرـىـ
أـعـلـىـ مـنـ قـطـاعـ الصـورـةـ بـيـنـماـ عـكـسـ ذـلـكـ فـ تـصـورـهـ لـلـرـجـلـ عـنـدـماـ رـسـمـ سـاقـهـ الـيـنـيـ
يـذـلـيـ الـيـسرـىـ ، وـماـزـاهـنـاهـ حـاوـيـةـ ليـونـارـدـ الـاشـتـورـيـ لـفـقـدـ صـورـهـ لـرـأـهـ بالـرـجـلـ .
وـنـسـتـنـجـ مـنـ ذـلـكـ أـنـ كـبـيـهـ الـجـنـيـ قدـ أـدـىـ بـإـلـىـ هـذـاـ الـاـرـتـبـاكـ .
وـقـدـ قـوـبـاتـ كـنـاـبـاتـ رـيـنـتـ بـقـدـ لـاذـعـ لـاهـ تـسـرـعـ بـالـسـكـمـ عـلـ شـخـصـيـةـ ليـونـارـدـ وـمـنـ
خـلـالـ عـيـالـةـ تـخـطـيـلـيـةـ يـشـكـ الـبـعـضـ فـ أـنـ أـجزـاءـ الـخـلـفـةـ تـنـتـيـ لـيـضـهاـ .



رسم ليونارد لسموية الجماع Quad, Anat III.Fol. 3 V.

فقد أخذ ليوناردو بعلا Dimitry Sergeyevich Merezhkovsky

في إحدى رواياته التاريخية ووصفه بطريقة كتاب الفحص .

وقد وصف سوللي (١٩٠٨ - ٤٦) ليوناردو بأن رغبته الجائمة
لعرفة كل شيء حوله ، واستقصاءه بروح من التماع البارد أحمق
الشكل كل ذلك أداته بعد إيهامه أهله .

وقد أفسى ليوناردو في مقال في « الكونفرنز الفلورنسية »
بما يعبر عن إيمانه ، وبليق الضوء على طبيعته بأن قال « ليس من حق
الإنسان أن يبغض أو يحب أي شيء دون استكمال معروفة الكلمة
طبيعته » وفي مقال آخر من التصوير يبدو فيه مدافعاً عن ثيمة
الأخلاق « على هؤلاء النقاد المنخددين أن يلزموا الصمت ، ومن خلال
كتابهم سيتعرّفون بخالق هذه الأشياء الجليلة ، وهذه هي الطريقة لحب
هذا الخالق العظيم وعبادته حقاً ، إن الحب القوي ينبع من معرفة
المحبوب ، وإن تنتفع به إذا علمت القليل عنه ، وإن استطاعت
فيكون ذلك بقدر ضئيل » ولا يجوز أن تأخذ حديث ليوناردو
كحقيقة سيكولوجية واقعه فإنه كان على علم مثلنا بزيف هذا الكلام ،
وبأنه لا يوجد أساس من الصحة لاستطاعة الإنسان تأجيل حبه
أو كرهه حتى ينتهي من دراسة الحب أو المحبوب ، وما نجده هو

وقد كثر الجدل حول أن ليوناردو لم يستمتع خلال حياته بعلاقة
أية امرأة أو أنه كون علاقة عاطفية فسكونية ، كما يمكن أنجلو مع
فيتوريا كولونا ، ولكن أثيرت حوله الشكوك بشأن علاقة استجناشية
أثناء تدريبه في مرسم أستاذه فيروشيو Verrocchio اضطرته إلى ترك
مكان عمله . وقد أدى به استخدامه صبياً ذا سمعة سيئة كمنوفج
« لوديل » إلى أن يقع تحت تأثير هذه الشبهة ، وقد أحاط ليوناردو
نفسه بعد أن أصبح سيداً في فنه بعدد من الفنانين والتلاميذ الحساني
ليتلقموا عليه ، وقد صحب آخرهم فرانسESCO ميلزي Francesco Melzi
إلى فرنسا حيث مكث معه حتى وفاته ، ومن ثم أصبح وريثه
بعد ذلك ، ونحن إذا لم نستطع أن نجزم بصحة رواية معاصريه بنبذ
فكرة الجنسية المثلية في علاقته بلاميذه ، إلا أننا نوافق على أن
عاطفته نحوهم لم تصل إلى علاقة جنسية بالمعنى الحرفي لضعف تزعيجه
الجنسية العامة .

الطريق الوحيد لدراسة غرائب حياته الجنسية والعاطفية هي
بالتنقيب في آرذواج طبيعته كفنان وكباحث على . وإن حاولنا أن
نبحث عن دراسة نفسية لليوناردو فستجدوها في كتابة أدمندو سوللي
Edmondo Solmi أما الكتاب ديتري سيرجييفيش ميرز كوفسكي

وقدسي ليوناردو وبفاوست الإيطالي نظراً لمعشه الدين ومتابرته على المعرفة وإن كان يوجد ثمة شك في احتمال تحول غريرة البحث إلى تجتمع بالحياة (تحول أسمى في مأساة فاوست) فلستطيع مجازفة تشبيه تطور ليوناردو بطريقة تفكير سينورزا . ونحن نفقد بعده النشاط المضوى بتحول قوة التريزنة النفسية إلى أنواع النشاط المختلفة، وقد ضرب لنا ليوناردو أمثلة كثيرة تؤيد هذا المعنى ، فتأجيل الحب حتى معرفة المحبوب تعنى أن المعرفة ستجل محل الحب ، وأن الرجل الذى شق طريقه للمعرفة لا يستطيع أن يكره أو يحب بل هو يسمو عن هذه الموافتف وهذا يؤيد ما نشاهد فى حياة ليوناردو وخاصة إذا قارناه بالفنانين الآخرين من ناحية خلو حياته من الحب . وكأنما الموافتف العارمة التي اجتاحت غيره من الفنانين وألمتهم لم تستطع أن تدركه ، وقد نسى ليوناردو في غمرة إعجابه وإمتنانه بعقلية الكون ذاتيته ، ونسى أنه جزء من القوى التي غيرت اتجاهها معيينا في هذا الكون الذى يقدر جمال هنات الأمور وكذلك عظمة كبرياتها . وقد بدأ ليوناردو أبحاثه في خدمة الفن كما ذكر سولى ، واتجه بنشاطه نحو قوانين الضوء والظل ورسم المنظور حتى بقاً كمد من إمكانية سيطرته هل تقليد الطبيعة ليسكون قدوة للآخرين ؟

المسكن ، فإن الحب يندفع من غرائز عاطفية ليس لها علاقة بالمرفة ، وفي اعتقادنا أن ماعنه ليونارد وهو محاولة التحكم في الحب ، والأيديده يسير في مجرأه حتى يمر خلال المقل والمعرفة كا اتبع في حياته ، وأنه من الأفضل أن يسامي الآخرين الحب والشكرا كا عامله . وقد انكشت هذه النظرية على قوة تحكمه في عواطفه ووضعت تحت سيطرة البحث ، فهو لم يحب أو يكره ، ولكنه تسامل عن كيفية ومعنى من يحب ، ولذلك كان يبدوا لنا عديم البلاية بالفصيلة والذلة ، وبالجمال والقبح ، ولا يستطيع أن نعبر حياة ليوناردو من العاطفة ، إذ لم تقصه الشملة المضيئة أو القوة الدافعة وراء كل نشاط بشرى ، ولكنه حول عاطفته إلى ظلام للمعرفة ووهم نفسه متبرا وصبورا للبحث . وقد وصل إلى ذروة أحالة الفكرية ، عندما اكتسب المعرفة السكانية ، وأناح لعواطفه المكبوتة أن تنزلق منه كمحجرى الماء المنساب عن النهر . وقد تبينت له قوة عاطفته عندما تمكن من عرض ترابطه الفني في ذروة اختراعاته ، وقد مدح الخليقة بلغة فاتحة أو عظمة الخالق بلغة دينية ، وقد فهم سولى هذا التحول في ليوناردو وعلق على كلامه في قانون الطبيعة عندما قال إن تعلي الملوم الطبيعية في العاطفة الدينية أحد خصائص ليوناردو ، وله مئات الأمثلة على ذلك .

وبات عاجزاً عن تحديد مطالبه وكثيراً ما ترك أعلاه دون أن ينبهها بعد أن أغارها وقتاً وإهانتها مضنياً ، لقد أصبح الفنان الذي أخذ من الباحث خادماً لمساعدته عبداً خاصعاً لهذا الباحث .

ولازم علينا أن نجد تفسيراً لتطور الفريزة إلى قوة خارقة في شخصية الإنسان كما حدث مع ليوناردو في غربة النطش للمرة ، فقد أدت دراساتنا التحليلية لمرض الأعراض النفسية أن ننتهي إلى فرضين أولهما نشاط هذه الفريزة القوية منذ الطفولة ، وإن سوها قد تطبع في حياة الطفل ، وثانية إن تعزيز هذه الفريزة بقوة للفريزة الجنسية التي تستعمل مكانتها في بعض حياة الشخص المقبلاً . وعلى هذا الأساس نجد أن مثل هذا الشخص سيهب نفسه للبحث بنفس المانطة التي سيهبها غيره للحب ، ونحن نشهد كل يوم كيف ينجح الإنسان في توجيه جزء كبير من غرائزه الجنسية نحو نشاطه العملي . وقد تبلورت هذه الفريزة في قدرتها على النسامي ، وفي استبدال الإرضاء السريع بأهداف أخرى غير جنسية ، ونحن نؤمن بهذه الصملية طالما أن تاريخ الطفولة قد وضع أن هذه الفريزة القوية كانت في خدمة التأثير الجنسي وما يؤيد كلامنا ضمور الحياة الجنسية في بعض الشباب ، كما نما قد استبدلوا جزءاً من نشاطهم الجنسي بهذه الفريزة القوية .

ولاشك أنه قد هالن في أهمية هذه الفروع من المعرفة ، وقد أخذ يبحث بعد ذلك في موضوعات التصوير من حيوانات إلى نباتات إلى متاييس جسم الإنسان الخارجية ، ثم التشريح الداخلي ، ووظائف الأعضاء ، وأخيراً عصفت به غربة المعرفة بعيداً عن الفن وبدأ بكتشاف القوانين العامة للميكانيكا ، وتبناً بتاريخ الترسانيس في الطبقات (التضفيدي) والاستعجاري (التحول من الحالة الضوضائية إلى الحالة المدنية) في وادي أرنو Arno ، وتمكن من إدخال أكتشافه معروض بارزة في كتابة بقوله إن « الشمس لا تتحرك » .

وقد امتدت أبحاث ليوناردو إلى جميع فروع العلوم الطبيعية ، وبالرغم من أنه كان رائداً في اكتشافاته إلا أنه أتجه باستمرار نحو العالم الخارجي ، مما جعله بعيداً عن أسرار عقل الإنسان ، وبالرغم من تصويره البديع لكتير من شعارات « أكاديمية فينشيانا Academia vinciana » إلا أن وقته لم يتسع للبحث في علم النفس .

وعندما حاول المودة بأبحاثه لعالمه الذي الأول ، وجد نفسه مشوش التفكير مدفوعاً إلى أن يخلق أكثر من مشكلة في صورة ، تماماً كواجه الشاكل المديدة في أبحاثه للانهائية عن الطبيعة ،

للسنتين^(١) أو خلال الدور الغريب الذي لعبه الوالد . ويفيد الأطفال في هذه الفترة في الالام بشيء يسرى عن العملية الجنسية التي تتراءى لهم ك completeness وحشية عدائية . ونجد أن تقييمهم دائرياً ما ينتهي بلا حل وذلك لأن تركيبهم الجنسي لم يصل إلى تصور عملية إنجاب الأطفال، وغالباً ما يرسخ عيناً في عقولهم هذا الفشل الأول في تاريخ استقلالهم الفكري .

وينتهي فترة الاستطلاع الجنسي للطفل عملية كبت تؤدي إلى ثلاث نواخذة لما علاقة بالإهتمام الجنسي ، أولاً إن فترة الاستطلاع تتبع مصدر التغيرة الجنسية في حرماني الشخص من حب الاستطلاع وبالتالي التأثير على نشاطه الفكري المزدوج طوال حياته ، خصوصاً أن هذه الفترة تليها فترة التي الذي التي يستهدف لها الأطفال وبؤري الضفت الفكري في هذه الفترة إلى نشأة الأعراض النفسية ، ثانياً تتغلب قوة التطور الفكري على عملية الكبت الجنسي وعند انتهاء فترة استطلاع الطفل الجنسي ، يتم الترابط بين الفكري والجنس ويقود النشاط الجنسي المدفون في اللاشعور على هيئة قهر فكري قوى يكسب التفكير صبغة جنسية ، ويبلون العمليات الفعلية بالذلة والقلق تماماً كالعملية الجنسية ، وينتاب الإنسان عندما ينتهي من

(١) الفتاة المؤدية إلى فتحة الشرج . (المترجم)

وقد يصعب تصديق الفرد بأن للأطفال غريرة قوية سواء جنسية أو غيرها ولكن سرعان ما تزول هذه الصورة عندما نعلم أن أسلتهم التي لا تقطع مما تسكن إيجاباتها لهم ، إنما تغير وترمز إلى السؤال الذي لا يعبرون أن يسألوه ، فإذا ما تما الطفل وازدادت معرفته توقف حب الاستطلاع شيئاً . وقد شرح لنا التعليم النفسي أن معظم الأطفال أو على الأقل المراهقين منهم يرون خلال فترة الثالثة من عمرهم بالمرحلة التي تلقبها « بالأبحاث الجنسية الطفالية » ، ولا تنشأ هذه الظاهرة إلا إذا أثارها حدث هام كولادة أخي أو اخت صغرى أو خوف من ظاهرة خارجية ، وفيما يتبين الطفل خطورة الوقف على ذاته ، وكثيراً ما يتساءل الآباء عن كيفية إجادته أسلحة أبنائهم خاصة عندما يسألون : كيف جاءوا إلى هذه الحياة ؟ وقد تدهش إذا علمنا أن الأطفال عادة ما يرفضون تصدق فتايات المعلومات التي تعطى لهم – مثل خرافات طائر اللقلق ومعناها الأسطوري – ودائماً ما يؤرخون استقلالهم الفكري بهذه عدم اعتقادهم في صدق رواية آبائهم عن حقيقة الأم ، بل غالباً ما يجهلهم ذلك في تناقض مع الآباء ، وأحياناً لا يفرون وهذه الثلثة ، ومن ثم يحاولون معرفة الحقيقة بطرقهم الخاصة التابعة من غراائزهم ، وبفترضون بعزمهم عن طريق الطعام ، أو أنهم ولدوا من

البحث في أولى سن طفولته ، ومن الصعب تحقيق ذلك نظراً لندرة المعلومات المكتوبة عنه وعدم التأكيد من حميتها .

ونحن لا نعرف عن طفولته إلا أنه ولد عام ١٤٥٢ في المدينة الصنفية Vinci بين فلورنسا ورامبولي ، وإن كان طفل غير شرعي إلا أنه لم ينتظر له بانتظار أسود كاهو الحال الآن ، وكان والده سير بيرو دافينشي « ser piero de Vinci » مسجلاً ، ينتهي إلى أميرة من المسجلين والفلاحين أخذوا أنفسهم من مدينة Vinci ، أما أمه فسكانت فلاحة تزوجت أحد أبناء هذه المدينة ، ولا تظهر هذه الأم بعد ذلك في حياة ليوناردو ، بصرف النظر عن رأي ميرز كوفسكي الفصعي الذي يعتقد أنه استطاع أن يجد أمّه لها .

والحقيقة التي نعرفها عن طفولة ليوناردو هو ميثاق رسمي لتسجيل ضرائب الأرض ١٤٥٧ يذكر فيها ليوناردو كطفل غير شرعي لسير بيرو في الخامسة من عمره ، ولم ينجيب سير بيرو بعد زواجه من دونا البيرا أي طفل ، ولذا فقد نشأ ليوناردو في منزل والده ، ولم يفر كإهتماماً دخل ستوديو أندرريا ديل فيروشيو للتدريب ولم تزد معلوماتنا عن طفولته عن ذلك ، إلا وجود اسمه في قائمة أعضاء كيانهادي بيتووري عام ١٤٧٢ .

مشكلة عقلية شعور يأخذ محل الإرضاخ الجنسي ، غير أن الأفكار القوية تستمر دون أن تنتهي وكلاً وجد المرء حلاتها تبين له أن هذا الحل صعب المنال ، والطريقة الثالثة وإن كانت أندرهم إلا أنها مكلوم وبها يهرب الإنسان من المحرمان الفكري والتفكير الذهري . ولاشك أن الكبت الجنسي له دوره هنا أيضاً ولكن لا يوجد أى جزء من الغريرة الجنسية إلى اللاشعور ، وتتسامي الطاقة الجنسيّة من البداية إلى حب لاستطلاع والبحث ، ومن ثم يصبح البحث إلى حد ما قهراً وبديلاً لنشاط الجنسي ولكن نظراً لاختلاف الناتم للموامل النفسية المسيبة لهذا المخرج للأذلة (التسامي بدل الواقع - و/or من اللاشعور) نلاحظ خلو الإنسان من المصاص ، ولا يوجد هنا أى التصاق بالعقد الأصلية في مرحلة استطلاع الطفل الجنسي ولذا تعلم الغريرة حرفة في خدمة الخطيب العسكري . ويزيد الكبت الجنسي الغريرة قوة ، بإضافة الطاقة الجنسيّة المتسامية ، ولكنها يستمر بعمل بتعجب التواحي الجنسي . وإذا حاولنا تطبيق هذه المعلومات على ليوناردو من ناحية نهجه الغريري نحو العلم والبحث ، وضمور حياته الجنسي ؟ لتبيّن لنا أنه يتبع النوع الثالث ، ويبدو أن حمور طبيعته وسرها يتركوان في مجاهدة في النساعي بطاقته الجنسيّة إلى الظلمأ نحو المعرفة ، ولكن ثبت ذلك علينا

(١) الأمراض النفسية .

الفصل الثاني

وإذا أسفنتي ذاكرى فلا أعتقد أن ليونارد وقد ذكر شيئاً في مذكرة المليمة عن طفولته إلا في فصل عن «هروب النسور»، عندما يتوقف فجأة في كتابته ليذكر حادثاً أولى سنّ حياته، حيث يقول «يبدو أنه قد كتب على أن أهم بالنسور، لأنني أذكر في بهذه حياتي، بينما كنت في مهدى ، إذ بنسري يهبط على ، ويفتح فى بذيله ثم يلطمni به عدة مرات على شفتي»، والحق أنها ذكرى غريبة في مكتوبها بالنسبة لطفل في هذه السن، فقد يستطيع الطفل في مرحلة الامتصاص أن يتذكر بعض الأحداث ، ولكنها لا يستطيع الجزم بصحتها، وتدعونا غرابة هذه الذكرى وعدم احتمالها إلى أن نفترض أن هذه الحادثة ، ما هي الا خيال تكون عنده في وقت متاخر ثم تنقل إلى طفولته^(١) .

(١) أسفنت عام ١٩١٩ : تلميذ هافلوك ليس ١٩١٠ في مذكرة ودية عن هذا الكتاب وجة النظر المرروضة عاليه، واعتراض بأن ذكرى ليونارد ليس لها أي أساس من المثبتة ، وعما أن ذكريات الطفولة كثيرة ما تصل حدوداً تفوق افراستنا ، فيتعذر أن هذا الطائر الكبير عور الموضوع لم يكن نسراً =

وهذه هي الحال في معظم ذكريات الطفولة . إنها تختلف عن الذكريات الوعائية في سن النضج ، لأنها دأبنا ما تحدث بعد مدة طويلة من عدم الطفوقة تكون في أثنائها قد تغيرت وزفت لخدمة بعض الاتجاهات ، ومن ثم تنشأ صحوة تميزها عن التخيلات ونستطيع أن نوضح طبيعة هذه الظاهرة في مقارنتها بأصل كتابة التاريخ في الشموب القديمة ، فإن يفسر أحد في كتابة تاريخ أمة طالما كانت صنيرة وضعيفة لأنه خلال ذلك الوقت يصرف الرجال وقتهما في حرث الأرض والاعتداء على جيرانهم لامتلاك بقعة أكبـر والحصول على الثروة ، كان عصر أبطال وغزارة وليس عصر رواة التاريخ ، ثم جاءت بعد ذلك فترى أخرى هي عصر الانعكاس فقد شعر الرجال

== وأقبل بفتحة هذا الاعتراف ، وكخطوة للحد من هذه الصعوبة ، سأضيف بدورى ارتاحاً — فقد لاحظت والدته زيارة الطائر الكبير لطفليها ويعدل أن يكون لهذا الحـادث أهـمية ، كـلمـة ما في نـظرـها — ومن ثم كـرـرت ذـكرـها لهـ بعد ذلك . وافتـرح تـنتـيـةـ لتـذـكـرـ اـنهـ اـحتـفـظـ بـذـكـرـيـ قـصـةـ والـدـهـ ، وكـاـ يـحدـدـ دـائـرـاـ استـطـاعـ بعدـ ذـلـكـ أـنـ يـجـعـلـ مـنـ هـذـهـ ذـكـرـيـ ، خـبـرـةـ ذاتـيةـ . وـانـ يـعـلمـ مـنـ ذـاـ خـيـالـ قـوـةـ استـعـارـيـ لـهـذـاـ مـوـضـعـ ، وـكـفـادـةـ عـامـةـ ، فـإـنـ ماـ يـبـيـنـ لـهـ مـنـ خـرـجاـ عنـ تـخـيـلـاتـ طـفـوليـمـ ماـ هوـ لـاـ حـوـادـثـ تـانـيـةـ أـسـابـيـبـ . النـيـانـ واـكـنـهاـ حـبـلـيةـ ، ولـذـاـ يـدـوـيـ أـنـ هـنـاكـ سـرـأـ ، فـإـطـهـارـ حـادـثـ مـثـلـ ذـلـكـ أـيـسـتـ لهـ أـهـميةـ ، وـتـحـوـرـهـ بـهـذـهـ الطـرـيقـةـ الـتـيـ اـتـيـمـاـ لـيـونـارـدـ فيـ سـرـدـهـ أـنـصـةـ الطـائـرـ ، وـسـلـوكـهـ الـظـاهـرـ ، وـالـقـلـمـ الـشـارـقـ ، خـلـمـ عـلـيـهـ أـمـ النـسـرـ ،

الأساطير والقاليد في شرح تاريخ الأمم الأولى، وبالغنم من التشويه وعدم الفهم الذي يحدث إلا أنهم يعبرون عن حقيقة للماضي ، وهذه التخييلات ما هي إلا ما تصوره البشر من تجرب الآيات الأولى . وإذا عسكنا من التفقيب عن هذه التشويهات فسنستطيع اكتشاف حقيقة التاريخ من خلال هذه الأساطير ، وهذا ما يحدث بالنسبة لذكريات وتخيلات الطفولة وعلينا ألا ننظر بعد المبالغة إلى ما يزيد كره الإنسان عن طفولته ، لأن هذه الذكريات التي لا يفهمها بنفسه في بعض الأحيان ما هي إلا ظواهر هامة في تاريخ تطوره العقلي .

وعندنا الآن طرق فعالة في التحليل النفسي تكشف لنا المفهور في عقلنا الباطل ، وستحاول هنا أن نخلل تاريخ ليوناردو على ضوء تخيلات طفولته ، وإذا لم نصل في تحليلنا هذا إلى درجة السكال سنواسي أنسنا بأن الكثير من الدراسات التي تمت عن هذا الرجل العظيم باهت بنفس المصير .

وإذا خصنا تخيل ليوناردو للنسر بعين الخلل النفسي لما وجدهاته بهذه الغرابة ، ولقد شاهدنا نفس الظاهرة في ظروف متعددة ، ومثل ذلك الأحلام وإذا حاولنا ترجمة هذه التخييلات إلى كلمات مفهومة

بعوهم وغناهم ، وبدهوا يحسون حاجتهم للمعرفة ، كيف جاءوا وكيف تطوروا ، ومن ثم بدأت كتابة التاريخ الحاضر مع ذكر بعض قاليد وأساطير الماضي ، وبهذا نشأ التاريخ القديم . وبطبيعة الحال كان هذا التاريخ تعبيراً للمعتقدات والرغبات الحالية عنه كصورة حقيقة للماضي ، فقد ذكر الكثير من المحدث وشوه بعضها ، ثم شرحت بطريقه خطأته لكي تلاميذ الآراء المعاصرة ، وأضفت إلى ذلك أن الفرض من كتابة هذا التاريخ هو التأثير على معاصرهم ، وتشجيعهم وإلهامهم لكي يصير مرآة أمامهم وليسقصد منه هو البحث أو الاهتمام للموضوع .

وتشبه ذاكرة الإنسان الواقعية لأحداث نمه ، كتابة التاريخ القديم ، وتشابه ذكرى حوادث طفولته في صلاحيتها وصدقها بتاريخ الأمم القديم الذي تم في وقت متأخر لصالح مفترضة .

وإذا فرضنا أن قصة ليوناردو عن النسر في مهده ما هي إلا خيال وهي في فترة متأخرة من حياته فلا داعي للاهتمام بها أو نستعليم شرحها على أنها تعبير عما كشفه عن نفسه بشأن اهتمامه بهروب الطيور . ومن غير الانصاف الخفف من قيمة هذه القصة حيث أن ذلك كاستبعاد

مثل هذه الحالات في نساء كثيرات لم يقرأن عن هذه الطريقة في «الانحراف الجنسي» لـ كرافت إبنج Psychopathia sexualis أو في أي مرجع آخر ، ويبدو أن النساء لا يجدن صعوبة في إنتاج هذه الحالات للرغوبة تلقائياً ، وإذا بحثنا في عقى لاستطعنا أن تتفق أثر هذه العملية التي تدينها الأخلاق بشدة بينما هي تقسم بالبراءة للكاملة ، فما هي إلا سكرار لموقف سابق استمتننا به كلنا في فترة الرضاعة عند امتصاصنا ثدي أمها ، ولا شك أن تجربة أول لادة في حياتنا تطبع في مخيتنا طوال أيامنا وعندما يتم الطفل يعتقد على منظر ثدي القدرة الذي يقوم بنفس وظيفة ثدي الأم ، ويشبه الطفل هذا المضو بشكله ومكانه تحت البطن بالقضيب ، وهنا يصل للمرحلة الأولى في تكوين الخيال الجنسي السكريه .

ونستطيع أن نفهم الآن الترابط بين تخيل النسر وفترة الرضاعة في حياة ليوناردو ، ولا يخفى هذا التخيل إلا بقابا ذكره لرضاعته من ثدي أمه ، منظر جميل ظرفة ليوناردو وغيره من الفنانين في تصويرهم « للأم العذراء وطفلها » . وهذه الذكرى لها أهميتها البالغة للجنسين ، وقد حورها ليوناردو إلى تخيل جنسي مثل سامي ولترك فترة الترابط

لأدبي بناء ذلك إلى منهاوم شقيق ، فالذيل رمز معروف وتشبيه يعبر عن قضيب الرجل وذلك سواء في اللغة الإيطالية أو غيرها ، عملية تخيل فتح النسر لعم الطفل ولطمته بذيله ، تعبير عن عملية « فلاشيو » Fellatio وهي عملية جنسية يوجّه خلالها الرجل قضيبه في فم شريكه في العملية الجنسية أما الغريب في هذا التخيل فهو السلبية للطلقة وتشابه بالكثير من أحلام النساء أو المستجنين السليبين (الذين يلمبون دور المرأة في علاقاتهم الجنسية) .

ولعل القارئ لا يشعر بالسخط على ما ذكرناه ومن ثم ينجد التحليل النفسي ، فسخطه لن يؤدي إلى معرفة هذا التخيل خاصة وأن آيوناردو قد ذكره بطريقة واضحة تمحّل علينا المضي قد تفسير فرضنا أو بمعنى أصح تعصينا . إن تخيلا بهذه الشكل لا بد له منناه الخاص كأى ظاهرة نفسية أخرى مثل الحلم والرؤيا والفتر ، ولذا فلينapia أن ندع التحليل النفسي يقول كلته الأخيرة . فالمجتمع الجليل ينظر إلى عملية الفلاشيو على أنها انحراف جنسي خطير بالرغم من انتشارها بين نساء ذلك العصر وما سبقه ، ولذا الدليل على ذلك في النحت القديم ، وكثيرا ما يهالك عليها البشر خلال حبهم العميق ، كما يلاحظ الأطباء

شامبيون قد اكتشف الكتابة الميروفيلية في ١٧٩٠ -
١٨٣٤ .

ولننتمال الآن كيف تنسى المصريين اختيار النسر رمزاً للأم ، فلقد حاول اليونانيون والرومان فهم حضارة وديانة قدماء المصريين ، فتمكن بهم المؤرخين الشهورين مثل ستراجو Strabo وبليوبارك Plutarch وأمبانس مارسيلينس Ammianus Marcellinus من كتابة الكثير عنهم قبل اكتشاف القراءة الميروفلافية ، وكذلك كتب آخرون من غير المعروفين أمثال هورابولونيلس في كتابه « هيروغليفيكا » ، وفي كتاب آخر عن حكمة الوعظ الشرقي الذي ظهر تحت اسم الإله هيبروس تريسيجيستون . وعلمنا من هذه المصادر أن مادفهم لاختيار النسر كرمز للأم ، هو اعتقادهم بوجود أنثى النسر فقط وعدم وجود ذكور لهذه الفصيلة ، وهذا عكس إيمانهم بالنسبة للعمران الذي عبده المصريون اعتقاداً منهم في وجود ذكره فقط . وبشكل كذلك الإيمان تساءل كيف اعتقدوا في تلك النذور إن لم يوجد ذكور ، ولقد شرح هورابولو ذلك بالتفصيل ، عندما قال إن الطيور تستلقى أنثاء طيرها ، وتنفع مهبلها فيحدث

بين رضاعته ثدي الأم والاستجاثات ، ونذكر أن القصص قد رمزت ليوناردو بأنه رجل ذو شعور استجاثاتي ولسان في المجال الذي يتيح لنا إثبات صحة أو برهان هذا الادعاء ، فنحن نستطيع أن ندعوك الإنسان مستجناً من خلال أحاجاته العاطفية وليس من خلال سلوكه الواقعي غريب .

ويدفعنا أهتماماً هنا إلى ظاهرة غامضة في تخيل ليوناردو ، فقد فسرنا هذا التخيل بأنه يقص ثدي أمه التي حل محلها النسر ، فمن أين جاء هذا النسر ؟ وكيف وجد في هذا المكان ؟ وهذا يقترب إلى أذهاننا جزء متباعد في العالم ، فقد رمز قدماء المصريين بالنسر للأم ، وقد عبد المصريون الأم الإله كرأس نسر أو عدة رؤوس ينبع على الأقل رأس نسر ، وكان يطلق على الآلهة اسم مات Mut وللاحظ تشابه الاسم باللفظ الحال (Mother) Mutter ، فهل تامة علاقة بين ما هي مجرد مصادفة ؟

إذاً كيف نستفيد من وجود هذه العلاقة بين الأم والنسر ، وبائي حق فترض معرفة ليوناردو بهذه العلاقة خصوصاً أن فرانسوا

مجال واسم بما لا يدع مجالاً لشك بأنه في ظل هذه الدعاية المنتشرة ألم ليوناردو بتفصيلاتها .

ونستطيع الآن أن نفترض تخيل ليوناردو على أساس جديد ، فقد قرأ في أحد الكتب الدينية أو التاريخية عن واقمية أنتوية النسور ، وأنهن يتكلّرون دون الحاجة إلى ذكره ، وقد استعداد بذلك ذكرى خاصة به قادرته إلى هذا التخييل الذي ذكرناه ، أي أنه هو نفسه كان ابنًا للنسور ولا غرو فقد كانت له أم دون أبي ، وقد تربّت هذه الذكرى بصدى اللذة التي أحسها من ثدي أمّه حيث عبر عنها في تخيله بهذه الطريقة ، وقد أرجع أهمية تخيله وقيمها ما كان يرددده القساوسة عن المدراء الظاهرة وألهمها فسّكراً اتخذها كل فنان كموضوع لفنّه ، وبهذا استطاع ليوناردو أن يتميّز شخصية المسيح الرّحيم المنفذ وليس ابن المدراء خحسب ، ونقدّس بتحليلنا لهذا التخييل أن تفصّل بين الذكرى الحقيقة ومحتوياتها ، وبين القوى التي ظهرت وغيرت هذه الحقيقة وشوهرتها ، ونقدّس لأنّنا نعرف الحقيقة وراء تخيل ليوناردو ، فاستبدال أمّه بالنسور بين إحساسه بحقيقة أبيه وتركه وحدّاً مع أمّه ، ويوافق مولد ليوناردو غير الشرعي تخيل المسرّ فهى الطريقة الوحيدة لتشبيه نفسه بطفل النسر .

الإخصحاب عن طريق الريح دون الحاجة إلى ذكره ، ويحملن أن يكون ليوناردو بسمة اطلاعه وقراءاته في كافة الآداب والعلوم قدقرأ عن السر كرمز للأم ، وفي скودكس أتلانتيكس Codex Atlanticus نجد قائمة بما في حوزة ليوناردو من كتب ومقوّمات وكتب أخرى استعارها من أصحابه ، مما يجعلنا نؤمن باتساع مدى قراءاته كما يقول ريختر ١٨٨٣ . إذ كان يملك الكثير من كتب التاريخ الطبيعي بالإضافة إلى الكتب الحديثة التي تم طبعها في ذلك الوقت في ميلانو رائدة إيطالية في فن الطباعة . وإذا تتبّعنا خرافات السر نصل إلى ما يؤكّد لنا معرفة ليوناردو بهذه الأسطورة ، فقد فكر ليان ١٨٣٥ في تعليقه على هورابولو : « لقد أخذ آباء الكنيسة بشغف شديد قصة السر كظاهرة طبيعية ليثبتوا إمكانية وجود المدراء وسلطتها للمسيح ، وتكرر ذكر هذه القصة في معظم الكناس » فإذاً خرافات الجنس الواحد سواء في النسور أو الجنرمان لها أهميتها الخاصة ، تمسّك بها آباء الكنيسة كبرهان طبيعي ضد الشكاكين في التاريخ المقدس ، فإن تملكت الريح من إخصحاب النسور ، فمن الممكن حدوث نفس الظاهرة مع المرأة ، وقد استغلت هذه الأسطورة على

فإن محاب طفل شرعى ، ويطابق تخييل ليوناردو وأنه قد مر على الأقل ثلاثة سنوات إن لم يكن خمس قبل أن يترك أمه الوحيدة ويتمتع بمحضانة والده وزوجته له ، وهى مدة غير قصيرة في حياة الطفل ، حيث أنه يتقطع خلال هذه الثلاث أو الأربع سنوات الأولى بعادات وأفكار ثابتة للتعامل مع العالم الخارجى ، ومن الصعوبة تخيل هذه الانطباعات منها تكمن التجارب التي تأتى بعد ذلك .

وإن التخيلات التي تنشأ من ذكريات الطفولة الفاصلةـ لم ذات أهمية قصوى في التطور الفكري للإنسان ، وعلى هذا فإن تخييل النسر يُؤيد قصاء ليوناردو سنى حياته الأولى وحيداً مع أمها ، وأنه أثناء طفولته يبدأ في تأمل اللغز الأبدي شأنه شأن غيره من الأطفال باحثنا وراء السؤال الأزلى : من أين يجيء الأطفال ؟ وما هو دور الآب في نشأته ، ولقد ارتبطت أحاجنه وتاريخ طفولته بطريقة غامضة تدعى للاشت جملته بعلن أنه قد كتب عليه أن يبحث في مشكلة فرار الطيور منذ أن زاره النسر في مهده ، ولن نجد أى صعوبة في إلهمار كيفية نشأة هذا الشفت بالطيور من أحاجنه الجنسية أثناء طفولته .

ولا نستطيع الاعتداد على حقيقة واقعة في طفولة ليوناردو إلا أنه كان يعيش مع والده في سن الخامسة ، وتحمّل تماماً الوقت الذى حدث فيه ذلك ، هل كان بعد بضعة شهور من ولادته أو بضعة أيام قبيل تسجيل اسمه في سجل الأراضى ، وهنا نستطيع تفسير تخييل ليوناردو كشخص قضى الفترة المزدوجة من سنى طفولته الأولى مع أمه الفقرة بعيداً عن والده .

ولقد يعتقد البعض في مبالغة تفسيرنا التحليلي للوصول إلى هذه النهاية ولكننا سنجد المزيد من الإيضاح في تقبتنا لهذه الأسطورة ، وبؤيد شرحتنا المواتل الكبيرة التي حدثت له في هذه الفترة ، فلند تزوج والده من دونا ألبيرا في نفس سنة ولادته ، ولم تنجُ هذه السيدة ذات السلالة الطيبة أىأطفال ، مما دعاه لإحضار ليوناردو إلى منزل أبيه أو بالأحرى منزل جده ، وقد حدث ذلك قبيل أن يبلغ ليوناردو الخامسة من عمره ، والحق أنها ظاهرة غير عادلة أن يُؤتى طفل غير شرعى في منزل عروس توقع أن يتم إعلانها بطلقاً ، ولكن يبدو أنه قد سرت سنتين طويلة من خيبة الأمل قبل أن يقررها تبني ليوناردو الطفل الجميل غير الشرعى ، كتمويض لفشل

أى طابع شخصي للالة المصرية مات ذات الرأس النسرية تبعاً لمقال دريكسلر Drexler في مجمع روشر Roscher ، فقد ظهر على الآلة الألهات الأخرى ذوات الشخصيات الباردة طابع شخصي مثل إيزيس وهاتور وذلك بوجودها وطقوسها المنفصلة ، وظاهرة خاصة في مدافن قدماء المصريين هي عدم اختفاء الآلة في عملية التسخين الدينية ، فلقد استمر استقلال الشخصية الإلهية بالرغم من اندماج الآلة ، وقد رمز المصريون لهذه الآلة المصرية ذات الرأس النسرية بالتفصيب رمز الأصحاب ، وكانت تتجلى في هيئة جسم امرأة ذات ثديين وتفصيب منتصب . وتجد في الآلة مات الجمجم بين صفات الذكورة والأنوثة كاهي الحال في تخيل ليوناردو عن النسر ، ومن الممكن افتراض أن هذا التوافق حدث بعد قراءة ليوناردو لخنوته النسر مما يدعونا إلى النساورة ، حيث أن المصادر التي لقى منها لم تختو على معلومات بهذا المثنان ، ويدفعنا ذلك إلى إفتراض وجود عامل واحد مشترك في الحالتين .

وقد عرفنا من علم الأساطير أن التركيب المختلط في الجمجم بين صفات الذكورة والأنوثة شمل آلة أخرى غير مات مثل إيزيس وهاتور ، ويتحقق صدور هذا بسبب وجود طبيعة الأمومة في هاتين

الفصل الثالث

لقد تناولنا النسر للتمييز عن باطن تخيل ليوناردو ، كما قد سلطت الطريقة التي وضمه ليوناردو لتخيله ضوءاً على أهميته في حياته ، وعليها أن نواجه الآن المفهوم الباطني الفريب لهذا التخيل وهو الانكسار الجنسي المثلث ، فلقد تحولت الأم التي ترضع طفلها أو يعني أصبح الأم التي يرضع الطفل من ثديها إلى نسر يضع ذيله في فم الطفل ، وقد سبق أن أشرنا إلى كيفية استعمال اللغة للاستبدال ، وأن ذيل النسر لا يعبر إلا عن قضيب الذكر ، وأنه لن الصعوبة به - كان أن نفهم كيفية إيمان هذا الخيال ، وتحول الطير وهو الأم إلى ظاهرة تعبير عن رجولة بمحنة ، وبضمها هذه أيام صموده إيجاد معنى واضح لتخيل ليوناردو لهذه الذكرى بهذه الصورة .

إن شرحنا لللاحلام المصورة عن الفهم بعقولنا يجعلنا لا ن Yas من تفسير هذه الذكرى . وإذا تذكروا صمودة شرح ظاهره فريدة فاللسرع بايصال هذه الذكرى الأكثرغرابة . فالغام من عدم وجود

البشر سواءً كانوا سيدات أو رجالاً ، ولا يُزعزع إيمان هذا المستطاع الفض بـهذا الاعتقاد حتى عندما يلاحظ أعضاء البنات التناسلية ، يقيناً إنه يدرك وجود شيء مختلف في البنات ، ولكنه يعجز عن مواجهة حقيقة الواقع في إمكان إنقاذه إلى قضيب لكونها فكرة غير محتملة ، يصل إلى حل وسط يفترض عن طريقه أن للبنات الصغيرات قضيباً صغيراً سينمو تدريجياً ، وعندما يظهر له عدم صحة ما توقعه ، ينتهي محل آخر لل موضوع هو إحتمال إنتصال قضيب هؤلاء البنات مخلقاً هذا البرج مكانه ، ويؤيد ذلك تهديد الآباء المستمر بقطع قضيبه إذا ما داعبوه ، ويرى تحت تأثير هذا التهديد ضوءاً جديداً على أعضاء البنات التناسلية ، ومن ثم يخشى على ذكورته ، وفي نفس الوقت يشقق على هؤلاء المخلوقات العسس اللائي وقمنا عليهم هذه المقوبة القاسية ومحقرهن ، وقبل أن يقع الطفل تحت تأثير عقدة الإخلاص وفي الوقت الذي يضم فيه المرأة في مكانها المرموق ، يبدأ في غربزة شبية هي ملاحظة أعضاء الآخرين التناسلية ومقارتها بأعضائه ، وتتمكن هذه الجاذبية الشبية على عضو الأم التناسلي الذي هو في اعتقاده قضيب ، وعندما يكشف بعد حين أن ليس للنساء قضيب يتحول هذا الشوق إلى إحتقار لما قد يسبب الفتنة الجنسية وقت البلوغ ، وكذلك مقت النساء والاستعجال

الآلهتين ولكلها التصريح فيما بعد بالآلة مات (رومر ١٩٠٣) . ولقد ولد الكثير من الآلهة المصريين كعنان مثل نابـث « Neith of Sais » وقد اشتق منه أثين اليوناني Dionysus وكذلك بعض الآلهة اليونانية مثل ديونيزس وأفرودـت Aphrodite التي أصبحت فيما بعد آلة للحب ، ويفسر لتأمل الأساطير أن إضافة القضيب لجسم المرأة يبيـن لها القوة المخلقة الأولى ، وأن هذه الآلة الخشـشـات ما هي إلا تبـير عن الفكرة القائلـة بأنه بالطبع بين عوامل الذكورة والأنوثـة يصل الخلق إلى السـكـالـ الإلـيـ ، ولا تعطـينا كل هذه الاعتـبارـات إيجـاحـاً كافـياً لاحتـضـان فـكـرة الأمومة مع قضـيبـ الذـكـرـ ، شيئاً بـعيدـاً جـداً عن الأمـومةـ . ولكن توضـحـ نـظـاريـاتـ الطـفـولةـ الجنـسـيـةـ تـفسـيرـاًـ لـذـكـرـ ،ـ منـ حيثـ أنـ عـضـوـ الذـكـرـ قدـ لاـمـ فيـ وقتـ منـ الأـوقـاتـ صـورـةـ الأمـ ،ـ وـعـنـدـمـاـ يـحوـلـ الطـفـلـ حـبـ استـطـلاـعـهـ إـلـىـ لـغـزـ الـحـيـاـةـ الجنـسـيـةـ ،ـ وـيـسـطـرـ اـهـتمـامـهـ وـيرـكـهـ عـلـىـ أـعـضـائـهـ التنـاسـلـيـةـ يـبـدـأـ فـيـ الـاعـتـقادـ باـهـمـيـةـ وـقـيـمةـ هـذـاـ الـجـزـءـ منـ جـسـدـهـ تـلـكـ الـأـهـمـيـةـ الـبـالـغـةـ ،ـ وـأـنـهـ مـنـ الـحـمـلـ أـنـ يـفـقـدـ أـنـاسـ آـخـرـونـ يـشـاهـدـونـ تـمـاماًـ لـأـنـهـ فـيـ سـنـهـ الصـغـيرـةـ لـاـ يـسـطـعـ أـنـ يـظـنـ إـحـتمـالـ وـجـودـ جـنـسـ آـخـرـ لـهـ قـيمـتـهـ ،ـ وـلـاـ يـنـتـهـيـ باـفـرـاضـ وـجـودـ قضـيبـ لـكـلـ

ذلك حطأ من قيمتهم وكثيراً لهم ، وما نجده في أنفسنا من نظرية مختلفة للحياة الجنسية نلاحظ أنه محدود في الطبقات الدنيا من المجتمع ومحبأ بين الطبقات العليا ، لأنها في اعتقادهم أى الطبقات العليا انحدار وأنقطاع لا يصح عمله إلا في وقت الحاجة الملحمة ، وقد كان لهذا الموضوع قصة أخرى في بدء التاريخ البشري ، فقد أجمع دارسو الحفارة على أن الأعضاء الجنسية كانت موضع شر الناس وألمهم ، وكانت تبعد كالماء تؤدي وظيفتها المنسدسة في جميع أنحاء النشاط الإنسانية ، ولقد بعـدـ الكـثـيرـ منـ الـآـلـةـ تـيـجيـةـ لـتـاسـيـ هـذـهـ الطـبـيـعـةـ الأولى ، وفي الوقت الذي اختفت فيه العلاقة بين الدين الرسمي والنشاط الجنسي في الفسـيرـ العـامـ ، وهـبـ الـبعـضـ أـنـسـهـمـ لإـحـيـاءـ هـذـهـ الـعـلـاقـةـ .

ولسوف نجد أنـ الكـثـيرـ منـ الـقـدـسـاتـ والـلاـهـوـيـةـ مشـتـقـةـ منـ الـجـنـسـ خـالـلـ التـطـورـ التـقـافـيـ بعدـ أنـ تـرـكـ الـبـاقـيـ للـهـلـلـ منهـ فيـ سـيـبـاتـ عـيـقـ ، ولـكـنـ الآـنـارـ الـعـقـلـيـةـ لـاـ تـنـقـرـضـ ، وـمـنـ ثـمـ لـاـ بـجـوزـ أـنـ تـصـيـدـنـاـ الـدـهـشـةـ إـذـاـ وـجـدـنـاـ مـعـظـمـ الـمـبـادـاتـ الـجـنـسـيـةـ الـبـداـئـيـةـ ماـ تـرـازـلـ تـظـهـرـ فـ عـصـرـنـاـ الـحـالـيـ فـ الـلـفـةـ ، وـالـمـادـاتـ وـالـنـزـارـاتـ الـقـيـةـ لـاـ تـنـدـوـ كـوـنـهـاـ إـحـيـاءـ لـكـلـ فـقـرـةـ مـنـ عـوـاـمـلـ الـنـظـورـ .

الـزـمـنـ ، وـيـرـكـ هـذـاـ التـشـبـيـتـ لـقـنـيـبـ الـرـأـةـ الـذـىـ كـانـ مـرـغـوـبـاـ فـيـهـ فـ وـقـتـ ماـ أـنـرـهـ عـلـىـ حـيـاةـ الـطـفـلـ الـمـقـلـيـةـ . هـذـهـ حـيـاةـ الـعـقـلـيـةـ الـتـىـ تـقـبـتـ بـدـقـاعـنـ هـذـاـ جـزـءـ أـنـتـاهـ مـرـحـلـةـ الـجـنـسـيـةـ الـطـفـلـيـةـ . أـمـ الـهـابـةـ الـفـيـقـشـيـةـ⁽¹⁾ الـتـىـ يـعـطـيـهـ بـعـضـ النـاسـ لـقـدـمـ وـحـدـاءـ الـرـأـةـ فـاـهـ إـلـاـ اـسـتـبـدـالـ رـمـزـيـ لـقـنـيـبـهـ الـذـىـ قـدـتـهـ ، وـلـمـ مـثـلـاـ فـيـ الـنـحـرـفـينـ الـذـينـ يـجـدـونـ لـذـةـ فـ قـصـ شـوـرـ النـسـاءـ وـكـائـنـهـمـ يـقـومـونـ بـعـمـلـيـةـ إـخـصـاءـ لـعـضـوـ الـرـأـةـ التـنـاسـلـيـ ، وـلـنـ يـسـتـطـعـ الـإـنـسـانـ أـنـ يـفـهـمـ النـشـاطـ الـجـنـسـيـ الـلـأـلـطـالـ بلـ وـسـيـمـيلـ إـلـىـ عـدـمـ تـصـدـيقـ مـاـقـيلـ ، طـلـلـاـهـ يـجـمـعـيـ بالـسـبـلـ الـتـىـ تـسـلـكـهاـ حـضـارـتـناـ بـالـحـلـطـ مـنـ قـيـمـةـ وـظـيـفـةـ الـأـعـضـاءـ الـجـنـسـيـةـ ، وـلـقـدـ تـحـاجـ إـلـىـ مـوـاـمـةـ مـعـ الـأـزـمـنـةـ الـفـاـبـرـةـ لـكـنـ فـنـمـ حـيـاةـ الـطـفـلـ الـمـقـلـيـةـ فـقـدـ اـتـمـذـتـ الـأـعـضـاءـ الـجـنـسـيـةـ عـلـىـ مـرـصـورـ كـادـهـ حـرـمـةـ ، مـنـ الـعـارـ الـحـدـيـثـ عـنـهـاـ ، ثـمـ تـنـافـتـ تـبـعـاـ لـلـكـبـتـ الـجـنـسـيـ إـلـىـ مـادـةـ الـلـاحـقـاتـ ، وـإـذـاـ نـظـرـنـاـ لـلـحـيـاةـ الـجـنـسـيـةـ فـ حـضـارـتـناـ وـخـاصـةـ بـيـنـ الـطـبـقـاتـ الـعـلـيـةـ لـوـجـدـنـاـ أـنـ مـعـظـمـهـمـ يـطـيـمـونـ مـبـدـأـ لـتـكـاثـرـ بـعـدـ تـرـددـ كـبـيرـ كـبـيرـ لـأـنـ فـ

(1) الـفـيـقـشـيـةـ هـيـ أـخـرـافـ جـنـسـيـ يـتـمـيزـ بـالـشـبـقـ الشـدـيدـ وـالـوـلـهـ الـعـيـقـ حـتـىـ الـفـرـوةـ الـجـنـسـيـ يـاحـدـيـ أدـوـاتـ أوـ مـلـبوـسـاتـ الـجـنـسـ الـأـخـرـ أوـ أـيـ شـيـءـ يـتـعـلقـ بـهـذـاـ الـجـنـسـ ، وـلـاـ شـيـرـهـ يـنـذـرـ الـرـأـةـ نـفـسـهاـ (ـالـتـرـجمـ) .

لا نفهم بعد كل مكتونه . والظاهرة الغربية في هذا التخييل هي أنه غير من طبيعة أن يرضم الطفل إلى أن يرُضِّع ، أى إلى سلبيته ، وبين ذلك طبيعة استجناس ليوناردو وإذا تذكّرنا الاحوال التاريخيَّة في أن ليوناردو اخْذَ لحياته سلوكاً عاطفياً مستجناً تأسينا عن وجود سبب يربط بين علاقته بأمه أثناء طفولته وبين استجناسه للنساء الواضح ، ولا ينبعُ على استنتاج هذه العلاقة من ذكر ليوناردو للشواشر إن لم نسكن قد درسنا التحليل النفسي للجنسية المثلية وأثبتنا أهمية هذه العلاقة .

وبنَحْدَ للتجنُّسون في عصرنا الآن إجراءات عنيفة ضدّ القيد الذي يعلّمها عليهم القانون إزاء نشاطهم الجنسي ، وكثيراً ما يرددون في دفاعهم أنّهم من فصيلة جنسية خاصة ، وأنّهم في فترة جنسية متوسطة وأنّهم يُشلون الجنس الثالث وأنّهم مدفوعون بطريقة غريبة تؤثّر عليهما عوامل عضوية تجعلهم يصدّون اللذة مع نفس الجنس ، ويصدّون الجنس الآخر ، ولو أن ادعائهم لا تقوم على أي معرفة بالسكنون النفسي للجنسية المثلية إلا أنها توافق عليهما من الناحية الإنسانية .

ويهبوُنا التجانس في علم الاحياء إلى أن نصدق أن التطور العقلي للإنسان يكرر نفسه بطريقة مختصرة . مما يجعلنا نعتقد صحة أصحاب التحليل النفسي على عقل الطفل واهتمامه بأعضائه الجنسية ، وافتراض الطفل أن لأمه قضيباً هو مصدر عام للأمّة الخناث كات المصرية ، وكذلك تخييل ليوناردو ولذيل النسر .

ونحن نخفي ، إذا اعتقَدْنا من الناحية الطبيعية أن هؤلاء الأمّة خناث ، إذ أنهن لا يجتمعن أعضاء الجنسين ، الأمر الذي لا يمُدُّث إلا في حالات التشوه الخلقي ، وكل ما حدث لهؤلاء الأمّة هو إضافة القضيب للتدبيط رمزاً لللامُومة وهو نفس ما يتخيله الطفل في أمّه ، وقد حافظ علم الأساطير على هذه الصورة لجسم الأم ، والآن نستطيع أن نعطي تفسيراً لأهمية ذيل النسر في تخييل ليوناردو « لقد تحول شفقي وحب استطلاعى في وقت ما إلى أمي ، واعتقدت في نفس الوقت أن لها أعضاؤاً جنسياً مثلّي » ، وهذا دليل آخر على تنقيب ليوناردو الجنسي في أوائل شبابه التي كان لها تأثيرها الفعال في حياته .

ويجب ألا ننشر بالرضا العام عن هذا التفسير ، حيث أنها

ولا ينquer حب الطفل لأمه بهذه الطريقة الشعورية بل يستسلم للسكتة ، ويكتب الطفل حبه لأمه ، ويتحذذ نفسه كبديل لها بل وبتفص شخصيتها ، ثم يقى من نفسه ثنوذجاً يستطيع أن يختار به حبه الجديد ، ويتحول لوطياً بهذه الطريقة ، وما حدث هنا هو الانزلاق نحو المرحلة الشبئية الذاتية ، ومن يحبهم من الأطفال الآن ماه إلأصور استبدالية وغيرية في طفولته ، أطفال يحبهم كما أحبتهم أمه أثناء طفولته ، ومن ثم يختار مادة عبه على الطريقة المرجسية ، التي فضل فيها زرس انعكاس نفسه على أي شيء آخر ، ومن ثم تحول إلى الزهرة الجلية المعروفة باسمه كاورد في الأسطورة اليونانية .^(١)

إنسان طبيعى القردر على اختيار ادافتولية لنفسه ، ولا من إنماها فى وقت ما من حياته ، وهو لما أن يكون ما يزال متلتصقاً بها شعورياً ، أو أنه يعمى نفسه بتناقضه ووى ، وبالطبع يكتُب هذه الأكشنات ادعاء وجود الجنس الثالث ، وكذلك الفرقـة بين الملوطية الموروثة والمكتسبة . ومن الممكن أن تؤدى وجود سمات عضوية للجنس الآخر إلى جنسية مثانية ، واـلكـن هذا شيء غير مؤكد . وللاسف الشديد لم يستطع هؤلاء الذين يكتـلـون من الملوطـة من الناحـيـة الـمـلـيـة أن يتـلـعوا أي شيء عن المـفـاقـاتـ المـؤـكـدةـ التي قدمـهاـ التـحالـلـ النفـسيـ .

(١) نشر فرويد أول مراجـه عن التـرـجـيـة قبل ذلك بشـهـورـ بـسيـطةـ ، في أحد هـوـاشـتـ الطـبـيـةـ الثـانـيـةـ «ـ لـفـالـاتـ ثـلـاثـ » ١٩٠٠ ، ١ ، ١٢٥ .
الـتـيـ نـشرـتـ مـبـكـراـ فيـ ١٩١٠ـ وـقدـ ذـكرـهـذاـ المـعنـىـ فـيـ اـجـامـعـ جـمـيـةـ التـحلـلـ النفـسيـ .

ويقدم لنا التـحلـلـ النفـسيـ تـقـيـراـ لهـذهـ الـشـكـلةـ ماـ جـعلـناـ نـبعـ فيـ بـعـضـ حـالـاتـ قـلـيلـةـ ، إلاـ أنـ جـمـيعـ الـأـبـحـاثـ الـأـخـرىـ اـنـتـهـتـ إـلـىـ نفسـ النـتـيـجـةـ ، فقدـ وـجـدـ نـافـقـ كلـ مـرـضـانـاـ منـ الدـكـورـ لـالـسـجـنـسـينـ تـعـلـقاـ شـبـقـيـاـ بـأـنـتـيـ ، وـغـالـبـاـ مـاـ تـكـوـنـ الـأـمـ فـيـ الـرـحـلـةـ الـأـوـلـىـ مـنـ الـطـفـولـةـ ، وـدـائـماـ مـاـ يـنـسـيـ الـطـفـلـ فـيـاـ بـعـدـ هـذـاـ التـعـلـقـ الـذـيـ يـشـجـعـهـ حـنـانـ الـأـمـ الدـافـقـ ، وـيـعـزـزـ بـالـدـورـ الصـفـيرـ الـذـيـ يـلـبـيـ الـأـبـ فـيـ حـيـةـ الـطـفـلـ ، وـقـدـ نـهـادـجـرـ إـلـىـ أـمـهـاتـ مـرـضـانـ كـمـ مـسـتـرـجـلـاتـ ذـوـاتـ شـخـصـيـةـ قـوـيـةـ وـدـائـماـ مـاـ يـدـفـعـنـ الـأـبـ إـلـىـ مـكـانـهـ الـجـلـدـيـ بـهـ ، وـقـدـ شـاهـدـتـ نـفـسـ الـظـاهـرـةـ فـيـ مـرـضـيـ ، وـتـأـرـتـ خـاصـةـ بـالـحـالـاتـ الـتـيـ تـغـيـبـ فـيـاـ الـأـبـ مـنـ الـبـداـيـةـ أـوـ تـرـكـ الـمـزـلـ فـيـ سـنـ مـبـكـرـةـ ، وـوـجـدـ الـطـفـلـ نـفـسـ تـحـتـ تـأـثـيرـ أـشـوـىـ بـحـتـ ، وـيـدـوـ أـنـ وـجـودـ الـأـبـ يـعـطـيـ الـابـنـ الـقـدـوةـ الـصـحـيـةـ فـيـ اـخـتـيـارـ الـجـنـسـ الـآـخـرـ الـنـاسـابـ .

وـتـبـدـأـ بـعـدـ هـذـهـ الـرـحـلـةـ الـأـوـلـىـ عـلـيـهـ تـحـولـ نـفـهـمـاـهـيـهـاـ ، وـلـكـنـاـ لـانـيـ القـوـةـ الدـافـعـهـ وـرـاءـهـ^(١) .

(١) أـمـيـتـ هـذـهـ الفـقـرـةـ عـامـ ١٩١٩ـ :ـ لـقـدـ قـدـمـ التـحلـلـ النفـسيـ حـقـيقـيـنـ بـالـنـسـيـةـ الـجـلـيـةـ مـلـلـيـةـ دـوـنـ أـنـ يـقـرـرـ أـنـهـاـ السـبـيلـانـ الـوحـيدـانـ لـهـ .ـ وـلـمـاـهـيـ تـثـبـتـ الرـغـاتـ الـجـنـسـيـةـ تـجـاهـ الـأـمـ كـاـ ذـكـرـ مـاـيـاـ ، وـتـأـيـهـاـ أـنـ لـكـ =

كتفسير لها تزيد بكثير عن عدد الحالات الأخرى التي يلعب فيها الإستنتاج التأثيرى دوره ، ولذا لا نستطيع تجاهل الدور الجمولي الذى تلعبه العوامل الوراثية والتي تعزى إليها كل اللاؤطية ، ومادعانا إلى أن ندخل في تفصيلات التشكين النفسي للوطنيين هو افتراضنا بأن ليونارد وبتخيله النسر كان لوطيباً من النوع السابق وصفة^(١) ونحن لانعلم إلا تفصيلات قليلة عن السلوك الجنسي لهذا العالم والفنان الكبير ، ولكن لنا أن نتفق بأن احتمالات معاصر به لم تكن خاطئة . وبيدو من هذه المعلومات أنه قلل من نشاطه الجنسي كأنما الماءمة القوى قد رفعه فوق الرغبة الميؤانية للبشر ، وسواءً كان قد تمكن من إرضاء غريزته بطريقة مباشرة متبوعاً أى وسيلة أو أنه تجنبها كلياً فهو محظوظ شرك ، ولذا الحق في أن ننظر للأمر من ناحية الحوادث الوجودانية التي تدفع بالرجال إلى العملية الجنسية ، لأننا لا نستطيع تصور الحياة العقلية لأى إنسان دون الطاقة الجنسية حتى وإن ابعدت عن غرضها الأصلى أو حرم

(١) نجد تفسيراً وانياً لجنسية المثلية وتشكيبتها في أول «نالات مقالات» لفرويد ١٩٠٥، ١، خاصة ما أضيف بين عامي ١٩٢٠، ١٩٢١، ١٤٤، ٧ – ٧ standard Ed.) ومن ضمن التفسيرات الأخرى نستطيع أن نذكر تاريخ حالة الأنثى اللاؤطية (١٩٢٠)، وكذلك بعض المكابوزيات المصايمية في التبرير ، وبالإضافة ، واللاؤطية، (١٩٢٢).

وإذ أتممتنا في الاختبارات السيميكولوجيـة لوجدنا أن الرجل الذى أصبح لوطياً يبقى لاشعورياً مثبتاً لصورة أمه التذكارية ، وبكتحبـه لها يستقر هذا الحب في اللاشعور وبصبح مخالفاً لها للأبد ، ومع أنه بيـدو وكأنه يلاـصق ويحب الصبية إلا أنه في الحقيقة يهرب من النساء للآلى من المسكن أن يجعلـنه غير خلـص ، ولقد لاحظنا في بعض الحالـات أن هؤـلام الرجال للمرضـين لرواية نفس الجنس يشعـرون بتنـسـ المـاطـفة للـمرـأـة ، ولـكـنـهم سـرعـانـ ماـيـنـقـلـونـ هـذـهـ الـاذـةـ منـ النـسـاءـ قـرـاجـ مـكـرـرـينـ المـعـلـيـةـ الـتـيـ أـكـتـسـبـواـ بـهـاـ جـنـسـيـمـ الـثـلـيـةـ .

ولأنـريدـ أنـنـيـ هـنـاـ فـأـهـيـ تـفـسـيـرـنـاـ لـتـشـكـيـنـ النـفـسـيـ الـخـاصـ بالـلـاؤـطـيـةـ إـذـ يـتـفـضـحـ مـنـ كـلـامـنـاـ تـنـاقـشـنـاـ مـعـ النـظـرـيـاتـ الرـسـيـةـ هـؤـلامـ الـذـينـ يـتـكـلـمـونـ عـنـهـاـ ، وـنـحنـ نـعـلمـ أـنـ جـمـيعـ هـذـهـ النـظـرـيـاتـ غـيرـ كـامـلةـ لـتـزوـيدـنـاـ بـالـتـفـسـيـرـ النـهـائـىـ مـلـمـدـهـ الشـكـلـةـ وـمـاـيـسـ منـ النـاحـيـةـ الـمـعـلـيـةـ الـإـسـتـعـجـلـاسـ يـنـبعـ مـنـ عـمـلـيـاتـ مـعـرـيـفـةـ نـفـسـجـنـسـيـةـ ، وـمـاـشـرـحـاهـ هـوـ إـحـدـىـ هـذـهـ الـمـعـلـيـاتـ الـكـثـيـرـةـ الـتـيـ تـرـتـبـطـ بـنـوـعـ خـاصـ الـلـاؤـطـيـةـ ، وـعـلـيـنـاـ أـنـ نـعـرـفـ بـأـنـ عـدـدـ حـالـاتـ الـلـاؤـطـيـةـ الـتـيـ نـسـتـطـعـ إـشـارـةـ إـلـىـ الـهـرـمـاتـ

ـ بدـيـنـاـ فـيـ ١٠ـ نـوـفـرـ ١٩٠٩ـ ـ وـلـفـرحـ أـوـقـ عـنـ هـذـاـ الـمـوـضـعـ اـنـظـرـ لـهـ ـ الـرـجـسـيـةـ : مـقـدـمـةـ ١٩١٤ـ .

«تعلم ضرب الخذور من المعلم لوقا»^(١) (١٩٠٨ - ١٥٢) .
 «دع للمعلم داباً كو يعلمك كيف تربع الدائرة» (كيف تحول الدائرة إلى مربع) وكتب في إحدى رحلاته «أشدّه إلى ميلانو بشأن حديقتي ... أعمل حقبيتين ... دع بولنافيوريك كيف تبطئهم بالخشب وبثت حجرة عليها ... أترك الكتاب للمعلم أندريرا التوديسكو» وكذلك يكتب حلولاً في غاية الأهمية مثل «يجب أن تذكر في رسالتك أن الأرض نجم مثل القمر أو يشبهه ، وبهذا تبرهن على عظمة السكون» (ميرزفيلا - ١٩٠٦ - ١٤١) . ويفعل ليوناردو في ذكراته اليومية كغيره من الموتى أهم أحداث اليوم ، أو يذكرها عرضاً لأن لم يفضل السكوت القائم عليها .

ولقد اقتبس معظم مؤرخي ليوناردو بعض المدونات الغريبة كمصروفات بسيطة كان يدونها بدقة شديدة ، كأنه مدبرة منزل شحيحة مع تركه النفقات الكبيرة دون تدوين أي شيء عنها ، فقد كتب عن عبادة اشتراها لتلميذه أندريرا ساليانو^(٢) .

(١) سلك ليوناردو هنا مثل شخص يترى لأخر عن أسراره ، ويستعمل ذكراته بدليلاً ذلك ، ولتخمين من هو هذا الشخص ارجوكم لم يزعكم فسكي (١٩٠٣ - ٢٦٧) .
 (٢) ميرزكوفسكي (١٩٠٣ - ٢٨٢) .

القيام بها ، ولا تتوقع أن يجد في ليوناردو أكثر من آثار غير متحولة لميله الجنسي مما يحمله جنسياً مثلياً ، وكثيراً ما قيل عنه إنه كان يختار تلاميذه من الصبية ذوى الحال والأفافة الملحوظة ، وكان يرعاهم وبتعزبهم ، ويعاملهم بعنان كبير ويرضهم أثناء توعيكمه كأنه أم تعتنى بأطفالها وكانت أمه تعوده أثناء طفوته ، وقد قام اختياره للاميذه على أساس جالم لاموهاتهم فلم ينبع أحد منهم كصور ذي أهمية ، وذلك مثل سizar داستو ، بولنافيوري ، أندريرا ساليانو ، وفرانسسكو ميلاري . وكانوا عاجزين عن الاستقلال عن أستاذهم حتى أنهم اختفوا بعد وفاته دون أن يتركوا أى أثر في تاريخ الفن ، أما الآخرون مثل لوبيني وبازى للحسى يسود وما والذين أملت عليهم ظروفهم بأن يقال عنهم تلاميذه ، فن الختم لا يكون قد رأوه شخصياً .

وسيمهترض البعض بعدم وجود أى دافع جنسي لسلوك ليوناردو اتجاه تلاميذه ، وأن هذا السلوك غير كاف لاعتراضنا برهاناً كافياً عن ميله الجنسي ، وعلينا الحرص في الرد على هذا الاعتراض ، فالقد نجحنا في تفسير بعض السمات الخاصة بسلوك الفنان ولو لا ذلك لمقيمت طى السكتمان . وقد كتب ليوناردو في ذكراته بخطه الصغير من بين إل اليسار قائلاً أن تكون لنفسه ، مخاطباً ذاته على هيئة الشخص الثاني.

هذه المشاكل في حياة بطليهم العسكريين بأن بدءوا بخواصه الضميمة وغرائبها الصغيرة ليشرعوا عطفه وحده على تلاميذه متناسين أن ما يحتاج لتفسير هو ترك هذه الدلائل وليس هو سلوكه الشخصي ، والراجح أن مادفعه لكتابته هذا هو ترك برهان لطبيعته الطيبة ، ولكن علينا أن نفترض أن ما حركه لكتابته هذا هو دافع وجذب ، ومن الصعوبة تخمين هذا الدافع إن لم يكن قد وقع في بدننا بعض الأوراق التي أقيمت الضوء على هذه التفاصيل الغريبة من ملابس تلاميذه ... الخ .

٢٧	فلورين	مصروفات جنازة كاترينا بعد موتها
١٨	ـ	٤ رطل من الشمع
١٢	ـ	نقل ونصب الصليب
٤	ـ	خوان العرش
٨	ـ	حلاة النعش
٢٠	ـ	٤ قساوسة و ٤ كعبة
٢	ـ	دق النقائوس
١٦	ـ	حاورو القبر

١٥ ليرة	٤ سولدي	ـ قاتش مقصب فضي
٩ ليرة	ـ	ـ قطيفة قرمذنة لازركشة
ـ	ـ	ـ شريط
ـ	ـ	ـ زدابر

ويكتب في مذكرة أخرى عما تجشمته من ثغرات لسوء تصرف وعدم أمانة أحد تلاميذه « بدأتأت هذا الكتاب مختطيا الجواب في الواحد والعشرين من أبريل (١٤٩٠) جاءني جاكومو في يوم سانتا ماريا المجدية ١٤٩٠ وهو في العاشرة من عمره (مذكرة هامشية لص ، كاذب ، أثاني ، شره) ، وأمرت في اليوم الثاني بقعن قيسرين له ، وبنطليون ، وجاكته وعندما وضعت النقود جانبًا لأدفع ثمن هذه المشتريات ، سرق النقود من محفظتي واستحال على أن أجمله يعترف بسرقاته ، بالرغم من تأكدي من ذلك (مذكرة هامشية ٤ ليرة ...) ثم تستمر كتابته عن سرد تصرف الطفل وبنتمى بقوله « في السنة الأولى عبادة ٢ ليرة ، ٦ فقسان ٤ ليرة ، ٣ جاكتات ٦ ليرة ، ٤ أزواج من الشرابات ٧ ليرة ... الخ) (٢) لقد رغب مؤرخو ليوناردو في حل

(١) عند تمثال فرانسكلر سفروزرا وهو يعطي جواهدة .

(٢) التفاصيل إكماله في ميرزفيلد ١٩٠٦ - ٤٠ .

رخصة الدفن

المجموع

مصروفات سابقة

الطيب

سكر وشمع

المجموع الكلى

» ١

» ١٠٨

» ٤

» ١٢

(١) ١٢٤

ويُعتبرنا ميرز كوفشكى السكير عن كاثريننا فقد استخرج من مذكرة

(١) ميرز كوفشكى ١٩٠٣ - ٣٧٢ - وكثير حزن فقد أحياط هذه المعلومات بدم صحتها ، لائحة الملومنات الموجودة عن حياة ليوناردو الخامسة ، والكتنى أستطيع القول أن سولى (١٩٠٨ ، ١٠٤) قد استشهد بنفس المعلومات من ثقيرات صديقة أهلها أنه استعمل سولى Soldi بدلاً من الفلورين ، ونستطيع أن نفرض أنه لم يقصد هنا بالفلورين ، الفلورين النهي القديم ، بل العملة التي استعملت بعد ذلك ، والتي تساوى $\frac{1}{3}$ ليرة ، أو $\frac{3}{7}$ سولى . وقد أعادت سولى كاثريننا خادمة وربة منزل ليوناردو لمدة وجيزة ، ولم يستعمل المصطلح على مصدر هاتين الجلتين . (تحتختلف الأرقام في الطبعات المختلفة لكتاب فرويد ، فيشتراك خوان المش ١٢ فلورين في عام ١٩١٩ ، ١٩٢٢ ، ١٩٢٥ ، ويصبح ٤ فلورين منه ١٩٢٥ ، وكذلك كانت ثغرات نقل ونصب الصليب قبل عام ١٩٢٥ هي ٤ فلورين — انظر المترجم في الطبعة الحديثة بالإيطالية والإنجليزية لريغنز ، ١٩٣٩ ، ٢ ، ١٩٣٩)

قصيرتين^(١) أن أم ليوناردو العلامة الفقيرة حضرت من فيتشي إلى ميلانو في ١٤٩٣ لتزور ابنها الذي كان في ذلك الوقت في الواحد والأربعين من عمره ، ونقلها للمستشفى أثناء مرضها ، ثم كرمها بهذه الجنائزه عند وفاتها ، ومن الصعب إثبات هذا التفسير ولكننا بوافق ما نعرف عن حياة ليوناردو والماعفية ، وليس أمامى إلا أن أقوله .

وقد نجح ليوناردو في جعل وجدهما مركزاً للتفتيش والبحث . وأن يمنع نفسه من التعبير عنه ، ولو أن شعوره الحبيط تسكن في بعض الأحيان من التنفيس بقوه عن خلجانه ، وقد كان في موته أحد هذه الأمثلة ، وما صرفه على هذه الجنائزه ولو أنه محرف بلا أنه خير معبر عن مدى حزنه على أمه ، كيف تم هذا التعریف ، وهل تغيره ظاهرة طبيعية أو أنه يشاهد حالات العصاب خاصة « العصاب القهري » إن يتتحول هذا الشعور الدفين المكبوت في اللاشعور إلى أعمال حفقاء أو تافهة ، وتميل القوى المضادة هنا على الانتقام من تأثير هذه العواطف المكبوتة وتجلها تظاهر وكأنها عدية الأهمية

(١) دوصلت كاثريننا في ١٦ يوليو ١٤٩٣ — جيوناتينا — وجه صور اذهب لسكارينا واستفسر عن صحتها في المستشفى .

ـ لهم بعدها في تفسيرنا السابق، ونستطيع أن نترجم هذا كأنما ليوناردو يقول «أني أصبحت جنسياً مثلياً من خلال هذه العلاقة الشبيهة مع أى»^(١).

والطريقة الهرية التي تؤدي بها هذه الأفعال دائماً مانعنة القوة الدافعة لها، هذه القوة التي تذكرها الروعي ولكنها تكمن معاصلة في اللاشعور. ونستطيع أن نشرح ما كتبه ليوناردو عن نفقات جنائزه أنه بمقارنتها بما يحدث في المصاص الهرى. فقد كان مازال مرتبطة بأمه لاشموريا بوجдан شبعى وللمقاومة التي حدثت من جزاء كبت حبه لأمه لم تتبع له أن يكتب أكثر من ذلك في مذكراته اليومية وقد كانت هذه المذكرات بمثابة حل وسط اصراعه النفسي ظهرت للأجيال التي تلتها كروموز غامضة.

ونستطيع تطبيق الشىء فيما كتبه عن مصروفات تلاميذه، إنها بقایا بسيطة لطاقة ليوناردو الجنسية، وجدت التعبير عن نفسها بطريقة قهرية محفرة، وتبعاً لهذه النظرية فآمه، وتلاميذه وحال الصبية تمثل هوایاته الجنسية — للذى الذى يسمح به الكبت المجنسي السيطر عليه بأن يصفهم — ولقد خاتم الطريقة الهرية التي كتب بها هذه المصروفات زواجه الأصلى بأسلوب غريب . ومن هذا يظهر أن حياة ليوناردو الشبيهة تتبع هذا النوع من اللوطيه الذى سبق أن شرحنا تطوره النفسي — والذى أنتى ضوراً على لوطية تبنيله ، مما جعلنا

(١) إن الطريقة التي عبرت بها طالة ليوناردو الجنسية المكتوبة عن نفسها - التفاصيل الثانية والاتهام بالمال - تهدى ضمن صفات المخصصة التي تنتج من الشبق العرجى - انظر إلى مقالى عن «المخصبة والشيق العرجى» ن ١٩٠ - ١.

الفصل الرابع

لا نستطيع أن ندعى صحة ما نذكره هنا إلا بمحذر شديد وخصوصاً في حالة ليوناردو .

وعندما يتأمل الإنسان ليوناردو ، تقترب إلى أذهاننا هذه الابتسامة الأخاذة الحميرة التي يرسمها على شفتي عاذجه النسائية ، ابتسامة لا تغير فوق شفتين طويتين مقوستين ، وقد أصبحت هذه الابتسامة إحدى علامات أسلوبه المميز في التصوير حيث أطلق عليها « ليونارديسك » Leonardesque^(١) ، وقد جاء أثرها القوى الغامض عندما رسم وجه فلورتين مونا ليزا ديل جيو كوندو الجميل . ولقد حاول الكثير تفسير هذه الابتسامة دون توفيق^(٢) .

وقد كتب موثر ١٩٠٩ - ١ - ٣١٤ « أن ما يهير الرأي هو هذه الابتسامة السحرية الشيطانية » . ولقد كتب للثات من

(١) أشيفت عام ١٩١٩ : وسيذكر هنا متدوق الفن في الابتسامة الغريبة التالية في النحت اليوناني القديم ، ولنا المثل في أجينا Aegina ، وسيكتشف أيضاً شيئاً مشابهاً في أشكال فيروشيو ، مدرس ليوناردو ، مما يجعل متاحلاً للمناقشات التي ستتناول ذلك .

(٢) لقد سببت موناليزا لمؤلِّاهِيَّةِ الذين تكلموا عنها أو ندرسوها فيها لوقت طويلاً في الأرجم قرون الماضية أن يقدروا عقولهم : الكلمات ببرور واقتضاها دون سيد ليز - ٢٨٠ - ٩٩ .

لم نوف بعد تخيل ليوناردو للنسر حقه ، فلقد رد في كلام بسيطة وصفاً لمعلمية الجماع الجنسي (ولطمني عدة مرات بذلكه فوق شفتي) ، وبؤكد ذلك شدة العلاقة الشبقية بين الطفل وأمه ، وليس من الصعوبة تخيل وجود ذكرى ثانية في تخيله ، بربطه بين نشاط أمه (النسر) وأهمية المنطقة الفمية ونستطيع أن نترجم ذلك على لسان ليوناردو « لقد ألمت أمى شفتي بقلباتها العاطفية المديدة » ، وبهذا ينبع تخيل ليوناردو من ذكرى رضاعته من أمه وقبلاتها له .

ولقد ألمت الطبيعية الفنان القدرة على التعبير عن أدق أسرار خواطره المقلية التي لا يعرفها شعورياً ، ولكنه عبر عنها فيما قام به من أعمال كان تأثيرها فعلاً على هؤلاء الذين لا يعلمون مصدر عاطفهم . فهل وجد في حياة ليوناردو وأعماله ما يؤيد قوته هذه الذكري أثناء طفولته ؟ بالطبع نستطيع توقع ذلك ، ولكن إذا أخذنا في الاعتبار التحول الكبير الذي يحدث قبل أن ينقل الفنان صورة عقلية إلى عمل فني ،

صورة موناليزا باللوفر عندما أعادت لها الحياة بشاعر من وهج الشمس فقال «وابقت السيدة في هدوء ملكي ، بغير اثر التهير والشراسة ، بكل صفات وراثة النوع ، بالرغبة في الغواية والإيقاع في الجمال ، بسحر اللذية والخنان الذي يخفي قسوة المقصد ، كل ذلك ظهر ثم انقض وراء الخمار الضاحك ثم دفعت نفسها في شاعرية ابتسامتها ، وكانت في ابتسامتها فاضلة ورذيلة ، فاسية ورحيمة ، رقيقة ومتوجهة » .

وقد فقى ليوناردو أربع سنوات في رسم هذه الصورة من ١٥٠٣ — ١٥٠٧ خلال مدة إقامته الثانية في فلورنسا بعد أن تخطى سن الخمسين .

وحسب قول فاساري فقد استعمل ليوناردو كل الحيل التقنية لرسامة السيدة حتى ترقى ابتسامتها ، ولم تخفي الصورة في حالتها الراهنة إلا بقليل من التفصيلات التي خطتها فرشاة الفنان في ذلك الوقت ، وبالرغم من أنها اعتبرت بعد رسماً أسمى ما وصل إليه الفن ، إلا أنه من المؤكد أن ليوناردو لم يرض عنها متعملاً بأنها غير كاملة ، ولم يسلها الشخص الذي كلفه بها ، ثم أخذها منه إلى فرنسا ، حيث

الشراء والمؤلفين عن هذه المرأة ذات الابتسامة اللطيفة ، وعن تفاصيل البارد اللاروحي في القضاء . ولكن لم يستطع أحد أن يحمل لفظ هذه الابتسامة أو يقرأ مكتنون تفكيرها . وبيدو كل شيء في الصورة حتى المنظر الطبيعي ، وكأنه حل يهتز في نوع من الشهوانية الحارة ، وقد أثارت ابتسامة موناليزا في كثير من القادة فسكرة الجمجم بين عنصرين منفصلين ، فلقد وجدوا في حال التعبير الفلوري من التناقض الكامل الذي يسيطر على الحياة الشيقية للمرأة ، التناقض بين التحفظ والإغراء بين الخنان الدافع والرغبة الشهوانية ، متتخذ الرجال كدخلاء أجانب ، وقد قال موتنز ، ١٨٩٩ — ٤١٧ «إننا نعلم أن لفظ موناليزا المقد لم يكف عن إبهار أعين كل المعجبين طوال أربعة قرون » لم يحدث أن عبر فنان بعظمة (استمير) كلمات الكاتب الحساس الذي حفظ اسمه وراء الاسم المستعار بير دوي كوزل (عن ماهية الأنوثة ، في الخنان والتدليل ، التواضع واللذة الشهوانية البالغة ، كل أسرار القلب الوحيد ، العقل التساؤل والشخصية التي تتوارى في الخفاء لتختفي إشعاعها فقط .

ولقد عبر الكاتب الإيطالي أميلوكوني ١٩١٠ — ٩٣ عن

سلها منه فرانسا الأول رب نعمته في ذلك الوقت لتوضع فيها بمتحف اللوفر .

ولندن جانيا لوز التعبير المرسوم على وجه موناليزا ، وتقكلم عن الحقيقة الواقعية في أن هذه الابتسامة كان لها تأثيرها القوى على الفنان نفسه ، وكذلك على غيره خلال الأربعة قرون الماضية ، فقد ظهرت هذه الابتسامة الأسيرة في كل صوره بعد ذلك وكذلك صور تلاميذه ، ولا تستطيع افتراض أن هذه الابتسامة قد ارتسست على وجه السيدة المرسومة ، ربما كانت الصورة طبقاً للأصل ، فقد وضع هذا التعبير على وجه موناليزا ، ومن ثم نستنتج أنه وقع تحت تأثير نموذجه ، وأخذ منها مجالاً للتفنيس عن تحيله ، وقد وضع هذا التفسير كونستنتينوفا ١٩٠٧ - ١٤٤ وهو غير بعيد عن الواقع : « لقد انشغل الفنان طوال المدة الطويلة التي قضاهما في تصوير الموناليزا ، بالتفاصيل الدقيقة لمعامل وجه هذه السيدة ، بشعور عاطفي نقل صفاتيـــ خصوصاً الابتسامة الفاضحة والغرس الغريب -- لكل رسومه التي صورها بعد ذلك ، حتى في صورة المعدان يوحنا في اللوفر ، وأكثر من ذلك في تعبير وجه ماري في « المادونا والطفل مع القديسة حنة ».

وقد شعر أكثر من مؤرخ من مؤرخي ليوناردو بال الحاجة إلى سبب أعمق لشرح الجاذبية الابتسامة الجميلة كوندا التي ألهبت الفنان ولم يستطع الافلات منها بعد ذلك ، وقد رأى ولتر باترفى صورة موناليزا (وجود .. التعبير الذى رغبه الرجال آلاف السنين) ١٨٨٣ - ١١٨ ثم كتب بمحاسية باللغة « هذه الابتسامة الغير واعية ذات المسنة القادرة والتي تلهم دورها في كل أعمال ليوناردو تعطينا الضوء ليقول «ومم ذلك فالصورة ماهي إلا رسم انكسرت فيه أحلام ليوناردو، ولشهادة التاريخية ، لنا أن نعتقد أن هذه كانت سيدته المثالية وقد تكون أخيراً من لمسها وتجسمها ». .

وقد انتاب ماري هيرز فيله نفس التفكير ١٩٠٦ - ٨٨ عندما أعلنت أن ليوناردو قد واجه نفسه في صورة الموناليزا ، ولهذا السبب فقد استطاع أن يضع « السكثير من طبيعته في هذه الصورة التي تكاملت بمحنان غريب مع عقله ». .

لتحاول أن توضح ما افترضناه هنا فمن الممكن أن يكون سر افتتان ليوناردو بابتسامة الموناليزا أنها أبقيت في نفسه شيئاً كان رائداً في سبات عريق في عقله كذلك كجزء قديمة ، وكان مدفوعاً دافعاً

تصویر ليوناردو هو «القديسة حنة مع اثنين آخرين» ، «ولمادونا والطفل مع القديسة حنة» التي تظهر الابتسامة الليونارديسك بجمال واضح على وجه المرأتين ، ومن الصعوبة إكتشاف هل بدأ في رسم هذه الصورة بعد تصوير الموناليزا أو قبلها ، ونستطيع إفتراض أنه عمل فيما في نفس الوقت لأنهما إنقطما من وقتها عدة سنين ، وقد يصبح ما توقفناه في أن شدة إنشغال ليوناردو في سمات الموناليزا قد دفعته خلق صورة القديسة حنة ، ومن المسئولة فهم كيف أن إبتسامة الجيوكوندا ذكرته بأمه ، حتى أنه حاول تجعيد الأمومة ، وإعطاء أمه الابتسامة التي وجدها على السيدة النبيلة ، ولنترك الموناليزا الآن وننتم بالصورة الأخرى التي لا تقل جمالاً عن الأولى والمعلقة الآن في متحف اللوفر ، وبالرغم من أنه من المادر أن نجد صورة القديسه مع ابنتها وحفيتها فقد عالج ليوناردو الصورة بطريقة مختلفة تماماً سبقها ، وقد كتب مؤرث ١٩٠٩-٣٠٩ «إن بعض الفنانين مثل هائزفرايز ، هولينس الكبير ، وجيرولا موداي ليبرى ، قد رسوا القديسة حنة جالسة بمحوار هريم ، والطفل بينهما ، وأخررين مثل جاكوب كورنيليز في صورته البرلينية الذي رسم حنّا»^(١) القديسة حنة واثنين

لإعطائهما تعبيراً جديداً، وعليينا أن نفتح حرفياً باقةه باتر أناهاري منذ طفولته وجهاً كوجه موناليزا في أحلامه . وبين فساري أن «وجوه السيدات الضاحكات» كانت محور أول محاولات ليوناردو الفنية . ولا يوجد ما يستدعي الشك في صحة ما قيل لأنها لا تثبت أى شيء ويتحقق هذا مع ترجمة شورن ١٨٤٣ - ١٢٣) :

« وكان ليوناردو يضع في طفولته رؤوس سيدات من الفخار ثم من الجبس وكذلك رؤوس أطفال جميلة وكأنها صيغت بيد المخالق » ونفهم من ذلك أنه بدأ حياته الفنية برسم نوعين من المواد التي تذكرنا بمواد جنسية يستجنحاها أثناء تحليينا لتخيل النسر . فإذا كانت رؤوس الأطفال الجميلة ما هي إلا نقل صورة نفسه أثناء طفولته ، فكذلك النساء الباسيات ماهن إلا تذكر لأمه كاترينا التي كانت لها هذه الابتسامة الفاضحة التي فقدتها في طفولته ، ثم بهرته عندما وجدها ثانية في السيدة الفلورنسية^(١) ، وأشبه ما يماثل الموناليزا من

(١) افترض ميرتكوفسكي نفس الشيء ولكن تصوره لتاريخ طفولة ليوناردو يعتمد على النقاط الأساسية التي اتيحتها إلى استنتاجها من تخيل النسر ، وإن كانت الابتسامة هي ابتسامة ليوناردو نفسه (كما يفترض أيضاً ميرتكوفسكي) ، مما فشلت التفاصيل في نقل هذا التقارب .

آخرين^(١) ، ماسكة يديها الصورة المصغيرة لريم وفوقها صورة أصغر للمسيح الطفل جالساً ، أما في صورة ليوناردو فريمجالسة فوق ساق أمها منحنية للأمام ، وتند ذراعيها تجاه الطفل الذي يلعب مع حل صغير ، وربما يعامله بطريقة خشنة وتربيح الجدة يدها الظاهرة على فخذها متأملة في الآخرين بابتسامة سعيدة^(٢) ، وقد تبين لنا بعد دراسة هذه الصورة أن ليوناردو فقط هو القادر على تصويرها ، وأنه الوحيد القادر على خلق تخيل للنسر . وتحتوي الصورة على التركيب التارمي لطفولته ، ويعكتننا تفسير تفصيلاتها بالإشارة إلى الانطباعات الشخصية لحياة ليوناردو ، فلقد وجد في منزل أبيه بالإضافة إلى زوجة أبيه الخاتونة دوتا البييرا ، جدته (والدة أبيه) مونالوتشيا التي كانت مثل جميع الجدات في عطفهم وحنانها ، وقد توحي له هذه الظروف بصورة عن الطفولة تحرسها أعين الأم والجدة ، قد صورت القديسة حنة أم مريم وجدة الطفل والتي تبدو كبرة

(١) أخذت القديسة حنة التكمل الماطهر في الصورة.

(٢) كونستانتينوفا ١٩٠٧ ، ٤٤ : بالرغم من أن الابتسامة المرسمة على وجه السيدة هي نفس ابتسامة الموناليزا إلا أنها قد فقدت طابها الفاضل ، وما تبرعه هو شعور داخلي وغيطة هادئة .



الفنان هذه الابتسامة المعنوية على وجه القديسة حنة لـ^{لـ}كي يخفى حظ هذه المرأة النعم حيــما اضطرت أن تضحي بأبنها لغريمتها التي سلبــتها زوجها من قبل^(١).

(١) أُصيــبت ١٩١٩ : سبــبد صورة كبيرة إذا حاولــنا أن ندرس ونــحدــد معلمــ صورة حنة ورمــ وستــيلــ لــتصــديــقــ أــثــمــهاــ التــصــفــتاــ بــعــســ كــرــمــوــزــ حــلــمــ كــشــفــةــ،ــ وــمــنــ ثــمــ لــأــتــهــرــفــ مــنــ تــقــنــيــةــ حــنــةــ وــتــبــدــأــ رــمــ،ــ وــمــاــ يــظــهــرــ كــهــطــاــ لــهــنــيــنــ الــافــادــةــ وــكــفــلــ فــيــ التــرــكــبــ،ــ يــصــبــحــ بــرــهــاــنــاــ فــيــ التــعــلــلــ الــنــفــســيــ بــالــإــشــارــةــ لــلــمــعــنــىــ الســرــىــ .ــ وــأــســيــفــتــ ١٩٢٣ــ وــســتــمــيلــ لــلــأــنــ تــفــارــنــ بــنــ الــقــدــيــســةــ هــنــهــ وــأــثــيــنــ آــخــرــ بــالــلــوــفــ،ــ وــبــيــنــ نــفــســ الــمــادــةــ عــنــدــمــ اــســتــعــمــلــ يــتــكــوــنــ خــاتــمــ فــيــ الرــســمــ الــكــارــيــكــاــنــوــرــيــ الــقــنــدــىــ،ــ فــقــدــ التــصــفــتــ الــأــمــهــاتــ فــيــ هــيــثــنــهــ الــدــرــجــةــ صــبــ عــلــ الرــأــيــ فــصــلــ حــدــوــدــهــ،ــ وــجــمــعــتــ الــأــنــادــينــ بــقــوــلــوــنــ كــأــنــ رــأــيــنــ قــدــ بــرــزــاــ مــنــ جــمــ وــاحــدــ .ــ وــبــوــاــقــ جــيمــ الــبــاهــيــنــ فــيــ أــنــ الرــســمــ الــكــارــيــكــاــنــوــرــيــ الــقــنــدــىــ هــوــ عــلــمــ أــلــفــةــ الــأــلــوــدــ لــيــوــنــارــدــ وــ فــيــ مــيــلــاــنــ (ــقــبــلــ ١٥٠٠ــ)ــ أــمــاــ أــدــوــافــ رــزــزــجــ ١٨٩٩ــ فــيــ أــنــ تــكــوــنــ هــذــاــ الــكــارــيــكــاــنــوــرــ الــنــاجــعــ طــهــرــ بــدــدــ ذــلــكــ،ــ وــبــوــاــقــ أــطــلــوــنــ فــيــ ســيــرــجــ عــلــ أــنــ يــســلــهــ نــفــســ الــأــلــســوــلــ،ــ وــمــنــ ثــمــ طــهــرــ بــدــدــ الــوــنــاــلــبــرــاــ،ــ وــبــيــنــ لــاــوــجــدــ صــوــبــةــ فــيــ تــصــورــ كــيــفــ يــبــعــتــ صــوــرــةــ الــأــوــفــرــ الــكــارــيــكــاــنــوــرــ،ــ ثــمــ كــمــســ أــمــرــ غــيــرــ قــابــلــ لــلــمــنــطــقــ،ــ وــإــذــ أــخــذــنــ تــرــكــبــ الــكــارــيــكــاــنــوــرــ كــفــطــةــ بــدــاــيــةــ ســرــىــ كــيــفــ شــرــ لــيــوــنــارــدــ بــالــمــاجــةــ لــلــتــبــرــةــ هــذــاــ الــالــلــاــنــســ الــمــلــىــ لــلــأــمــهــاتــ (ــالــنــســاــ يــلــامــ ذــكــرــ طــفــوــنــهــ)ــ،ــ وــفــصــلــ لــلــرــأــيــنــ فــيــ الــفــضــاءــ،ــ وــقــدــ حــدــثــ هــذــاــ كــاــلــاــتــ :ــ فــقــدــ فــصــلــ رــأــســ رــمــ وــمــيــزــ الــأــعــلــىــ مــنــ جــســمــاــ وــجــلــمــاــ يــتــعــيــنــ خــمــوــ الــأــرــضــ بــيــنــ مــعــمــوــةــ الــأــمــهــاتــ،ــ وــلــكــيــ يــعــرــ هــذــهــ الــفــاطــمــةــ فــقــدــ أــوــجــدــ الســيــعــ الطــلــقــ عــاــوــلــاــ أــنـ~ـ يـ~ـنـ~ـلـ~ـ عـ~ـلـ~ـ الـ~ـأـ~ـرـ~ـضـ~ـ،ـ~ـ وـ~ـهـ~ـذـ~ـاــ لـ~ـمـ~ـ يـ~ـجـ~ـدـ~ـ مـ~ـكـ~ـاــنـ~ـ الـ~ـقـ~ـبـ~ـ الصـ~ـيــغـ~ـ يـ~ـوـ~ـحـ~ـاــ وـ~ـأـ~ـخـ~ـدـ~ـ الـ~ـحـ~ـلـ~ـ عـ~ـنـ~ـ دـ~ـيــلاــ .ــ

منــزــلــ أــكــثــرــ نــضــجاــ وــجــدــيــةــ مــنــ صــرــمــ الــعــدــرــاءــ،ــ وــلــكــنــهــاــ مــازــالتـ~ـ مــحـ~ـفـ~ـظـ~ـةـ~ـ بـ~ـشـ~ـبـ~ـاــهـ~ـ وـ~ـهـ~ـاــ مـ~ـسـ~ـعـ~ـةـ~ـ مـ~ـنـ~ـ الـ~ـجـ~ـالـ~ـ،ـ~ـ وـ~ـقـ~ـىـ~ـ الـ~ـحـ~ـقـ~ـ أــنـ~ـ لـ~ـيـ~ـوـ~ـنـ~ـارـ~ـدـ~ـ أـ~ـعـ~ـلـ~ـ الطـ~ـفـ~ـلـ~ـ وـ~ـالـ~ـدـ~ـيـ~ـنـ~ـ أـ~ـحـ~ـدـ~ـهـ~ـاــ تـ~ـعـ~ـضـ~ـنـ~ـهـ~ـ بـ~ـاــبـ~ـتـ~ـسـ~ـمـ~ـةـ~ـ الـ~ـسـ~ـيـ~ـدـ~ـةـ~ـ،ـ~ـ وـ~ـقـ~ـدـ~ـ بـ~ـهـ~ـرـ~ـتـ~ـ هـ~ـذـ~ـهـ~ـ الصـ~ـوـ~ـرـ~ـةـ~ـ الـ~ـفـ~ـرـ~ـيـ~ـةـ~ـ الـ~ـكـ~ـثـ~ـيرـ~ـ مـ~ـنـ~ـ كـ~ـبـ~ـوـ~ـهـ~ـاــ ،ـ~ـ وـ~ـيـ~ـقـ~ـدـ~ـ مـ~ـوـ~ـثـ~ـ أـ~ـنـ~ـ لـ~ـيـ~ـوـ~ـنـ~ـارـ~ـدـ~ـ لـ~ـمـ~ـ يـ~ـقـ~ـعـ~ـ بـ~ـرـ~ـمـ~ـ الشـ~ـيـ~ـخـ~ـوـ~ـخـ~ـةـ~ـ بـ~ـخـ~ـطـ~ـوـ~ـهـ~ـاــ وـ~ـتـ~ـجـ~ـيـ~ـدـ~ـاــهـ~ـاــ وـ~ـلـ~ـاـ~ـقـ~ـدـ~ـصـ~ـوـ~ـرـ~ـهـ~ـ كـ~ـأـ~ـرـ~ـأـ~ـةـ~ـ تـ~ـشـ~ـعـ~ـ جـ~ـالـ~ـ،ـ~ـ وـ~ـلـ~ـكـ~ـنـ~ـ هـ~ـلـ~ـ رـ~ـضـ~ـىـ~ـ بـ~ـهـ~ـذـ~ـاــ التـ~ـفـ~ـسـ~ـيرـ~ـ ؟ـ~ـ فـ~ـقـ~ـدـ~ـ أـ~ـنـ~ـكـ~ـرـ~ـ الـ~ـبـ~ـعـ~ـضـ~ـ الـ~ـأـ~ـخـ~ـرـ~ـ أـ~ـشـ~ـابـ~ـهـ~ـ بـ~ـيـ~ـنـ~ـ الـ~ـأـ~ـمـ~ـ وـ~ـالـ~ـبـ~ـنـ~ـةـ~ـ ،ـ~ـ وـ~ـلـ~ـكـ~ـنـ~ـ مـ~ـحـ~ـاــلـ~ـةـ~ـ وـ~ـتـ~ـرـ~ـ لـ~ـتـ~ـفـ~ـسـ~ـرـ~ـ الصـ~ـوـ~ـرـ~ـ بـ~ـأـ~ـنـ~ـ الـ~ـقـ~ـدـ~ـيـ~ـسـ~ـةـ~ـ هـ~ـنـ~ـهـ~ـ تـ~ـبـ~ـعـ~ـ الـ~ـكـ~ـارـ~ـرـ~ـ الـ~ـقـ~ـنـ~ـدـ~ـىـ~ـ .ـ~ـ

وــنــســطــعــيــمــ أــنـ~ـ بـ~ـحـ~ـدـ~ـ وـ~ـجـ~ـهـ~ـ الـ~ـشـ~ـابـ~ـ بـ~ـيـ~ـنـ~ـ طـ~ـفـ~ـلـ~ـ لـ~ـيـ~ـوـ~ـنـ~ـارـ~ـدـ~ـ هـ~ـذـ~ـهـ~ـ الصـ~ـوـ~ـرـ~ـةـ~ـ فــقــدــ كــانــ لــهــ وــالــدــانــ أــلــاــهــاــ أــمــهــيــقــيــقــيــةــ كــاــتــرــيــنـ~ـاــ الـ~ـتـ~ـلـ~ـةـ~ـ وـ~ـلـ~ـخـ~ـاــسـ~ـةـ~ـ مـ~ـنـ~ـ عـ~ـرـ~ـهـ~ـ ،ـ~ـ وـ~ـثـ~ـانـ~ـيـ~ـاــ زـ~ـوـ~ـجـ~ـهـ~ـ أـ~ـيـ~ـهـ~ـ الـ~ـرـ~ـقـ~ـيـ~ـةـ~ـ الصـ~ـفـ~ـيـ~ـةـ~ـ دـ~ـوـ~ـنـ~ـاـ~ـ الـ~ـبـ~ـرـ~ـ وـ~ـجـ~ـمـ~ـهـ~ـ لـ~ـهـ~ـذـ~ـهـ~ـ الـ~ـخـ~ـلـ~ـقـ~ـيـ~ـ أـ~ـثـ~ـاءـ~ـ طـ~ـفـ~ـوـ~ـهـ~ـ بـ~ـالـ~ـإـ~ـلـ~ـاــضـ~ـافـ~ـةـ~ـ إــلــىـ~ـ مـ~ـاذـ~ـ كـ~ـرـ~ـ سـ~ـابـ~ـقاـ~ـ (ــوـ~ـجـ~ـوـ~ـدـ~ـمـ~ـهـ~ـ وـ~ـجـ~ـدـ~ـتـ~ـهـ~ـ)ــ،ـ~ـ وـ~ـيـ~ـتـ~ـرـ~ـ كـ~ـذـ~ـلـ~ـكـ~ـ فـ~ـيـ~ـ وـ~ـحـ~ـدـ~ـةـ~ـ مـ~ـتـ~ـكـ~ـمـ~ـاــةـ~ـ سـ~ـتـ~ـعـ~ـاــنـ~ـ أـ~ـيـ~ـخـ~ـاــقـ~ـ صـ~ـوـ~ـرـ~ـةـ~ـ الـ~ـقـ~ـدـ~ـيـ~ـسـ~ـةـ~ـ هـ~ـنـ~ـهـ~ـ وـ~ـأـ~ـثـ~ـيـ~ـنـ~ـ آــخـ~ـرـ~ـ .ـ~ـ وـ~ـتـ~ـبـ~ـرـ~ـ الـ~ـجـ~ـلـ~ـدـ~ـ فـ~ـيـ~ـ الصـ~ـوـ~ـرـ~ـ عـ~ـنـ~ـ أـ~ـمـ~ـهـ~ـيـ~ـقـ~ـيـ~ـقـ~ـيـ~ـةـ~ـ كـ~ـاــتـ~ـرـ~ـيـ~ـنـ~ـاـ~ـ بـ~ـتـ~ـهـ~ـرـ~ـهـ~ـاـ~ـ وـ~ـعـ~ـلـ~ـقـ~ـمـ~ـاـ~ـ الـ~ـخـ~ـاصـ~ـةـ~ـ بـ~ـالـ~ـطـ~ـفـ~ـ ،ـ~ـ وـ~ـقـ~ـدـ~ـ اــسـ~ـتـ~ـعـ~ـمـ~ـ

ونجده في أعمال ليوناردو الأخرى ما يثبت شكوكنا من أن ابتسامة موناليزا ديل جيو كوندا قد أيقظت في رجواته ذكرى أم الطفولة ، وقد رسم منذ ذلك الوقت المادونات والسيدات الارستقراطيات ، بأنخناء متواضعة لرؤوسهن ، وابتسامة كاترين ،



— أضيفت ١٩١٩: إن اكتشاف أوسلكار فستر صورة الورفه لأمبتي، الخامسة وإن كان مستقيلاً بمحفظة فقد وجد في جواحة مريم وتنظيمها العجيب تحفظه النسر ويفسر ذلك بأنها صورة لفر لاشمورى : وفي الصورة التي تحيط أم الفتان ، يظهر بوضوح النسر رمز الأمة .

نرى في هذا القماش الأزرق الفضاعش حول ساقى المرأة الآممية ، والذى يتدلى ركبتيها المبنى صورة رأس النسر ، المعروفة برقبته والآخراف الحاد الذى يبدأ عنده جسمه ، وقد جاهمت كثيرون بهذه المفضلة ولم يقاوم أحد هم صاحب هذا الدليل ولن يدخل القاريء جيداً في أن يحاول أن يرى في الصورة المرسومة للنسر الذى رأه فيستر ، وقد رسم المقياس الأزرق الذى يحدد معلم القمر باللون الرمادي الفاتح غالباً الملوى التام لأرضية المبوخة (انظر الصورة) . ويستطرد فاستري يقول «أن السؤال المهم هو إلى أيين ينتمي لفزع هذه الصورة . وإذا ثبتتنا القماش الذى يظهر واضحاً عما حوله بادئين يتصف المحتاج فسنلاحظ أن أحد أجزاءه يتدلى قدم المرأة ، بينما المبر ، الآخر يتدلى عالياً إلى كتفها والاطفل ، ويعتل الجزء الأول جناح وذيل النسر كما هو في الطبيعة ، أما الجزء الثاني فهو الجوف المدبب (خصوصاً إذا لاحظنا شابه المخطوط المسمى بريش النسر) ، وأقبال المند الذى يتنهى علينا أيام الطفل كما هو في حل ليوناردو ، وبذنب المؤلف في تفسير ذلك يتعصبات دقيقة مع مناقلة الصوبيات التي تفهم من ذلك .

أن الأب خصوصاً عندما يرزق بصبي يعلم أن هذا الطفل سيصبح منافسه ، وهذه هي نقطة البداية في التناقض الذي يرقد عيّنها الآلام.

وعندما واجه ليوناردو في هذه حياته هذه الابتسامة السعيدة ، والاستقرار في العاطفة الذي تلاعّب على شفتي أمه عندما كانت تلأطفه ، أصبح تحت تأثير قوة مانعة تصدّه عن أن يرغب في هذه لللأطفة من شفتي أي امرأة أخرى ، وعندما أصبح مصوراً أضيق هذه الابتسامة على كثير من صوره سواء مقام هو بتقديمه أو ما كان تحت إشرافه ، كا هو الشأن في صورة «ليسا» ، وبروحنا المعدان ، وبخوس ، والصورتان الأخيرتان ماهما إلا تفاوت من نوع واحد .

ويقول موثر ١٩٩ - ١ - ٣٤ ، لقد حول ليوناردو آكل انثروب في الإنجلترا إلى بخوس ، أبو لول صغير ذي ابتسامة غامضة وقد جلس وساقاه مقاطعتان يتغرس فيها بعيون تحدّر المواس ، وتتنفس هذه الصور في جو غامض خفي ، لا يجرؤ الإنسان على أن يحاول إيجاد علاقة بينه وبين إنتاج ليوناردو للبكر ، وبالرغم من أن الصور مازالت مختلفة إلا أنها ليست كتعليل النسر ، فالصبية ذوو جمال به رقة الأنوثة ، لا يخلدون أعينهم بل يقتربون بنشوة غامضة ، وكأنه قد وجّب عليهم

المغبطة الفلاحية الفقرة التي قدمت إلى هذا العالم هذا الابن العظيم الذي كتب عليه أن يصوّر ويبحث وبتألم .

وان كان ليوناردو وقد نجح في تصوير ابتسامة مواليزا بمعنىين مختلفين ، الفنان الدافق ، والوعيد المنثم ، فقد أخلص لسكنون ذكري طفولته ، وقد حدد حنان أمه مصير الحرمان الذي عاناه بعد ذلك ، وقد كان عصف ملاظتها الذي أشار إليه في تعليمه للنسر طبيعياً في حد ذاته ، وقد وعبّته في جبهها كل ما تشاق إليه وتخيله من الملاطنة ، وقد فملت ذلك تمويهاً لها عن غياب زوجها وعدم وجود أب اهل لها ، وقد اخذت مثل كل الأمهات التعيسات ابنها الصغير بدليلاً لزوجها ، وكان هذا سبباً لنضوج شبقيته المبكرة ، ومن ثم سببته جزء من رجولاته ، فحب وعانياً الأم لطفلها الرضيع أعمق بكثير من عاطفتها له عند نعوه . إن علاقات الحب السعيدة التي تكل الرغبات القالية وال الحاجة الجسدية والتي تمثل أحد أنواع التمة الإنسانية المطلوبة ، إنما ترضي نزوات مرغوبة مكبوّة دون وخز للضمير ، وعليها أن تطلق على هذه العلاقة أسماء (١) وللاحظ حق في أسمد الزيمات

(١) انظر إلى ما كتبته في «ثلاث مقالات عن الطيرية الجنبيّة» (١٩٠٥) Standard Ed. ٢٢٣، ٧

الصمت بما يعلموه عن مصدر السعادة ، وهذه الابتسامة الفاتحة تجعلنا تخيل أنها سر الحب ، ويتحقق أمن يكون ليوناردو قد حاول أن ينكر في هذه الصور تماست حياته الشبقية ، وكيفية انتصاره عليها بفتحه ، الذي مثل رغبات الطفل المقترن بأمه ، وتكامل الوحدة بين طبائع الذكر والأنثى .

الفصل الخامس

وردت في مذكريات ليوناردو بعض السكاكات التي استثير اهتمام القاريء لأهميتها ولما تحتويه من سهو بسيط ظاهر ، فقد كتب في بوليو عام ١٥٠٤ :

« توفى يوم الأربعاء ٩ بوليو ١٥٠٤ في الساعة السابعة والدى سير بيرودافى ، في قصر البوستانى الساعة السابعة ، وكان قد بلغ من العمر ثمانين عاما وقد ترك عشرة أولاد وأربعين » (بعد موئذن ١٨٩٩ — ١٣٢٦) ، وكانتى بهذه المذكرة تشير إلى موت والد ليوناردو ، ويكون الخطأ البسيط من تكرار زمن موته في الساعة السابعة مرتين ، وكأنه قد نسى بعد إنتهاء الجلة أنه قد كتبها في البداية ، ولن يغير هذا السهو البسيط اهتمام أي شخص إلا المخلل النفسي ، وإن لاحظه أحد فسيعاقب بقوله أن هذا ما هو إلا شرود ذهن يحدث لأنى شخص تعرض لحظة مثل هذه ، ولكن المخلل النفسي يفك بطريقة مختلفة ، فليس لديه شيء تأهله بل هي كلها تعبيرات

يسكب الموضوع الكثيرون العاطفة ، ويحملنارى الكثيرون الإعجاب وراء ذلك . وقد كان سير ببرو دافنشى للسجل وسليم المسجلين رجلاً ذا نشاط أخاذ ، تمكن به من الوصول إلى الثروة والمركز ، وقد تزوج أربع مرات ، وتوفت زوجاته الأولى والثانية دون أن ينجيَن له أى أطفال وأنجبت له زوجته الثالثة أول طفل شرعى في سنة ١٤٧٦ ، وفي ذلك الوقت كان ليوناردو قد بلغ من العمر أربعاً وعشرين عاماً ، وانهزم من منزل والده مكاناً له ، بدلاً من أستاذه فيروشيو ، وقد أُنجب من زواجه الرابع والأخير الذي تم عندما كان في العقد الخامس من عمره تسعة أولاد وأبنتين .^(١)

ولاشك إطلاقاً في الدور المهام الذي لعبه والد ليوناردو في تطور ابنه الجندي ليس فقط بالطريق السليم خلال غيابه في السنين الأولى من حياته ، بل من الناحية الإيمائية بوجوده في الفترة الثانية من طفولته . ولا يستطيع إنسان أحب أمه في طفولته أن يهرب من طموحه في وضع نفسه مكان أبيه وأن يكتفى شخصية والده ، في

(١) لقد أخطأنا ناشرة ليوناردو في مذكراته عن عدد إبنوه ، وهذا مفارقة بالنسبة لدقائق وضوح الموضوع .

عن همليات عقليه دفينة ، فقد تعلم منذ زمن أن حالات الذيان والتكرار لها أهميتها وأن هذا الشرود يكشف عن النزوات الخبيثة . وتشبه هذه للذكرة ما كتبه عن مصروفات جنازة كاترينا ، وتمثل فوائد مصروفات تلاميذه ، أحد الحالات التي فشل فيها ليوناردو في إبعاط مواطنه ، وأن هذا الشيء المدفون بقسوة منذ مدة طويلة قد أخذ أخيراً تنفساً محراً له ، وبينما الشاب في دقة التعالية وظهور الأعداد في كتابته ،^(١) وبمعنى هذا النوع من التكرار بالملادة ، وببساطة ذلك على الموضوع تلوينأعاظنياً ، ويزكرنا ذلك بثلاثية القدس في فردوس دانتي ضد تنبيله الفاشل على الأرض .

«أن من يتصف مكانى ، مكانى ، مكانى في الأرض الذى خلى بوجود ابن الله جعل من الأرض الذى أدفن فيها جرة» . وقد تُكتب مذكرات ليوناردو دون كفء الوجданى كالآتى : توف والدى سير ببرو دافنشى في الساعة ٧ ... مسكين والدى ... «واسكن تحويل هذه المداومة والتفاصيل الغير مهمة في تقدير عن وفاة والدى ،

(١) سأترك جانباً المخطا الكبير الذى ذكره ليوناردو بتقدير عمر والده بثمانين سنة بدلاً من سبعين .

ذلك من تقمصه لوالده في صوره ، فقد كان يرسم الصورة ثم لا يتم بها تماماً كما لم يتم به والده ؛ وبالرغم من أن والده قد أغاره اهتمامه وقت متاخر إلا أن هذه القوة الفيبرية لم تتغير ، لأنها نشأت عن انطباعات سن الطفولة الأولى ، وما كتبت وبقى في اللاشعور لا يمكن إصلاحه بما يحدث في وقت متاخر .

وقد كان كل فنان في عصر النهضة وما بعدها يحتاج إلى رجل نبيل ذي مرتبة عالية ، ليكون راهييه الروحي ، وعموه الذي يعتمد عليه في كل رزقة ، وقد أخذ ليوناردو من لو دوفيفيكو المسمى بمدورو الثاني آبا روحياً ، وكان رجلاً طموحاً محباً للجاء ، داهية من الناحية السياسية ولاسكهه متقابل الصفات ، غير جدير بالثقة ، وقد قضى ليوناردو في قصره ميلانو أبهج فترة في حياته ، وقد اتسمت قوته الحالقة أثناء خدمته له إلى أقصى حد تشمد عليها صورته « المشاه الأخير » وتمثل « فرانسكتو سفورزا ممتطياً جواده » وقد ترك ليوناردو ميلانو قبل أن يدخل يلود وفيكتو سفورزا مصيبيته وموته كسبعين في قبر فرنسي ، وعندما وصل ليوناردو خير مصهر أبيه الروحي كتب في مذكرة .. « لند فهد الدوق دوفيفيكو ، مملكته ،

أحلامه ، ويضم نصب عينه أن يملأ عنده المرتبة ، وعندما ذهب ليوناردو قبل أن يصل إلى الخامسة إلى منزل جده وأخذ من زوجة والده بدالة لأمه ، ومن ثم وجد نفسه ثانياً منافساً لأبيه .

وأخذ الليل إلى الجنسية الثانية مكانه في سن البلوغ ، وعندما وصل ليوناردو لهذه السن ومال إلى الأوطنية ، فقد تقمصه الشخصية والده أهميته من ناحية حياته الجنسية ، ولاسكهه استمر يظهر في نوابي أخرى لجنسية ، فتضم أنه كان يميل إلى العظماء وارتداء الثياب الفخمة ، وأنه استيقن الخدم والجيش بالرغم من كلاط فاساري « وكان بعمل قليلاً ولا يملك شيئاً » ولا تستطيع تأويل ذلك برقة شموره بتدوقة العجمال ، بل بأنه كان يحاكي والده بطريقة قوية محاولاً أن يتمالى عليه ، وقد كان والده مهذباً وعطوفاً بالنسبة لعلاقته بالفلاح المسكينة وابنيها ، ولذا لم يكفل ليوناردو من أن يلعب نفس الدور راغبًا في أن يتمالى عن هيرود^(١) ولكن بيده لوالده في شخصية الرجل المذنب .

ولاشك أن الفنان الحالق كان يشعر بأبوته لأمهاته ، وقد ظهر

(١) To out - herod Herod . هذه الكلمات بالإنجليزية في الأصل .

والتي سيطرت على الطفل الصغير عندما نظر بغيره إلى العالم ، وإذا حاولنا ترجمة التجريد العالمي إلى خبرة عينانية ، فسنرى أن القدماء والسلطة يبران عن والده ، وأن الطبيعة ما هي إلا الأم الخون للتي أطعنه ، وأن معظم البشر على مر الأجيال في حاجة دائمة إلى سند من نوع ما من السلطات ، وتهديد هذه السلطات دائماً ما يؤدي إلى اضطراب واهتزاز في أمورهم ، ولقد استطاع ليوناردو أن ينبذ هذا الاعتماد على السلطات ، وقد ساعده على ذلك ما فعله في أولى سن حياته دون إرشادات والده ، وشجاعته واستقلال أحاجنه العالية ما هي إلا امتداداً لأبحاثه الجنسية الطفولية مع استبعاد العامل للشخصي الذي لم يعنده والده أثناء طفولته .

إن هروب إنسان مثل ليوناردو من إرهاب الأب ، وتحطيمه في أحاجنه لقيود السلطات ، ينافق ما توقناه في أن نجد مؤمناً أو غير قادر على التخلص من المقيدة الدينية ، وقد بين التحليل النفسي العلاقة الوطيدة بين عقيدة الآباء والإيمان بالله ، فالله من الناحية النفسية ما هو إلا أب كبير، ودليلنا على ذلك مازراء يومياً من إيمان الإيمان الديني عند هؤلاء المراهقين الذين يفقدون سلطة الأب عليهم،

حياته ، ولم يكل أى عمل شرع فيه ، وإنها ظاهرة تستحق الإباحث أنه أنت سيده بالطريقة التي هوجم بها فيم بعد من مؤرخه ، وكأنه أراد أن يعمل شخصاً في مرتبة والده مستوىه عدم إثباته أعماله ، والحق أن ليوناردو لم يخفي ، فيما قاله عن الدوق .

وإذا كان تقليده لوالده قد حطم كيستان ، لأن ثورته ضد قدر حدثت في طفولته ما يساوى الإعجاز في البحث العلمي . وقد كتب ميرز كوفسكي ١٩٣٤٨ ، تشبيهاً « أنه مثل رجل أذاق ميكافيلي الظلام ليبعد الآخرين في سبات عيق ، وقد كان شجاعاً أن يتغوفه بكلماته الجريئة التي هي في حد ذاتها تبرير لـ كل بحث مستقبل :

« إن من يلجه لسلطات عنتد الاختلاف في الرأى إنما يعمل بما كرته وليس بالمعنى » ، وبهذا أصبح أول عالم طبيعي في العصر الحديث ، وقد خرج بشجاعته باكتشافاته وأفكاره الجديدة ، إذ كان أول من اخترق أمرار الطبيعة منذ الأغرق معتمداً فقط على الملاحظة وقوتها إدراكه ، وقد نبه إلى ضرورة النظر للسلطات نظرة سفل ، وأنه يجب نبذ تقليد القدماء ، وبحث على دراسة الطبيعة منبع الحقيقة ، وقد كان يكرر في تساميه الفكرة ذات الأتجاه الواحد

وفي الطبيعة الثانية لكتاب فيت *vite* (الحياة) ١٥٦٨ لم يذكر هذه التلاحمات ، ونظراً للحساسية المطلقة في هذا العصر للأمور المتعلقة بالدين ، تستطيع إدراك سبب تجنب ليوناردو حتى في مذكراته اليومية أن يعطي رأيه المباشر في المسيحية ، ولم يتع لنفسه الفرصة أن يصل في أحجائه عن三 الثالثة في الكتب المقدسة ، ولكنه تحدى احتمال وجود طوفان عالي ، وقد حصى دون تردد مئات وألوف السنوات في الجيولوجيا ، يزيد مما حققناه في عصرنا الحاضر .

وقد يتضرر إحساس المؤمن المسيحي ل كثير من تأملات ، ليوناردو ، فنلا يقول فالصلة على صور القديسين « بتحدث الرجال مع من لا يدرك شيئا ، عيونهم مفتوحة ولكنهم لا يروا أحدا ، يتکامون معهم ولا من محيب ، بيهم لون لطف هؤلاء الذين لا يسمون بأذنهم وبضمير الشموع الشخص ضرير » (بعد هيرزفيلد ٢٩٢-١٩٠٦) أو ما قاله في الخداد في الجماعة الغلبية « ويكي جميع الناس في كل أنحاء أوروبا على إنسان مات في الشرق (نفس الترجم ٢٩٧) .

ومما يقل عن فن ليوناردو أنه خذ من صور القديسين بقايا علاقتهم بالكنيسة وخلق منها إنسانا يعبر به عن الماطفة البشرية

وهي هنا الأساس في ذور الحاجة للدين تتركز في مقدمة الأبرة ، والله الظيم العادل الرحيم ما هو إلا رمز للنسامي الكبير للأب والأم ، أو إحياء واستعادة لفسكرة الطفل عنها ، ومن الناحية البيولوجية تستطيع افتقاء أثر الدين في الإنسان الصغير الطفل المحتاج إلى اللعون والمساعدة ، وفي وقت متاخر عندما يدرك تفاهته وضيقه وبأس القوة الكبيرة الحركة لتجاهاته ، ينتابه نفس ما شعر به في طفولته ، ومن ثم يحاول أن يتفغل على يأسه بإحياء نسكيوصي لقوى التي حفظها في طفولته ، وهنا يسهل تفسير ظاهرة الحماية التي يكتف بها الدين لهؤلاء الذين يؤمنون به ضد المرض النفسي ، فهو يزيل العقدة الأبوية التي تؤدي إلى الشعور بالذنب ، وهكذا يتعمر الإنسان من هذا الشعور ، بينما يصارع الماحظ مشكلاته بنفسه دون الاعتماد على قوة أخرى (١)، ولن نخفي إذا طبقنا هذه الظاهرة عن الإيمان الديني في حالة ليوناردو فقد أتمهم بعدم الإيمان والردة عن المسيحية ، وقد شرح ذلك فاساري بوضوح عندما كتب أول تاريخ لها (١٤٥٠-١٤٩٩)

(١) أشيدت هذه الجلة في سنة ١٩١٩ ، وقد ذكرت سابقاً في اقتراح فرويد المصرى المؤخر مؤتمر نورمبرج ١٩١٠ ونانيا في آخر فصل من علم النفس الجماعي [(١٩٢١) ١٨ - ١٤٢] standard Ed .

الطير العظيم طيرانه الأول من ظهر يومته الضخمة ، وسبيلاً العالم حميرة ، والكتابات شمسة ويصبح نمراً خالداً للمش الذي ولد فيه^(١) ومن الختم أن يكون ليوناردو قد تمنى أن يطير يوماً ما ، ونحن تعلم ارتباط الأحلام بتحقق الرغبات المكبوتة ، ومن ثم الغبطة المتوقعة عند تحقيق هذه الأمنيات .

ولتكن لماذا يحلم الكثيرون أنهم يطيرون ؟ ويجيب التحليل النفسي على ذلك بأن الطيران في الأحلام ، ماهو إلا طريقة لرغبة أخرى ، تستطيع إدراكها بمجرد أكثر من جسر واحد من الكلمات والأشياء ، وإذا تذكّرنا ما تقوله الأطفال الحبي الاستطلاع أن طائراً كبيراً كالقلقان هو الذي جاء بهم إلى هذا العالم ، وأن القدماء كانوا يرسمون القصيب بأجنحة ، وأن التعبير العام في اللغة الألمانية لنشاط الرجل الجنسي هو « فوجلن » voglen أي بطار^(٢) وأن عضو

(١) بيدهيرزفيلد ، ١٩٠٦ ، ٣٢ — ترى هنا الجهة الضخمة ، موئل سبيلاً وهو هلل بيج-وار فالورنسا (والآن موئل سبيلاً : سبيلاً « هن الشفاعة ، الإيهالية للجنة ») .

(٢) الطير بالألمانية vogel

الجليلة ، ولقد امتدحه مؤثر لنقاشه على للتوازن السائد في ذلك المسر ، وإعادته للإنسان حقه في الجنس ومقع الحياة ، ولم ينفك ليوناردو في مذكراته التي استقصى فيها الفائز الطبيعية عن إظهار اعجابه بالخلق منظم هذه الأسرار البديلة ، ولكن لم يصل إلى عالمنا ما يدل على أنه رغب في مواصلة أي علاقة شخصية مع هذه القوة الإلهية ، وقد عبرت انعكاساته التي سجل فيها حكمته العميقة آخر سفر حياته عن تسلّم أمره لقوانين الطبيعة وعدم توقيه أي تحفيف من رحمة الله ، ولا يراودنا أدنى شك في أن ليوناردو في إشاراته عن الدين للؤك والشخصى قد أبعد نفسه في أبحاثه عن الوقف الذي يتخدنه المسيحي الؤمن عن العالم .

وما وصلنا إليه سالفاً من تطور الحياة المقلالية للأطفال ، وكذلك ارتباط أحيايث ليوناردو الأولى أثناء طفولته بشكلة الجنس ، تظهر بوضوح خفي علاقة شفافة بالبحث وتخيل النسر ، وكذلك مسألة فرار الطيور كنتيجة لسلسلة خاصة من لحو دوث كانت محور اهتمامه ، وفي جزء غامض يشبه النبوة في مذكراته المتعلقة بفارار الطيور ، يظهر بوضوح اهتمامه الوجداني ورغبتة للصارخة تقليد الطير إن عندما يقول « سبيلاً

عنيفة في تحقيقها ، ظاهر على صورة أحلام طيران ، أو يكتبهما لإظهارها في أحلامه الطائرة القادمة ، ولذا فحقيقة أغراض الطيران في عصرنا الحاضر له جذوره الشبقية أثناء الطفولة .

وقد اعترف لنا ليوناردو ارتباطه الوثيق منذ طفولته بمشكلة الطيران مما يؤكّد لها اتجاه أحاجنه الطفولية إلى المسائل الجنسية ، وهذا ما توقعتناه في أحاجينا عن أطفالنا للعاصرين ، ونجده هنا في حالات ليوناردو مشكلة واحدة تخلصت من السكت وجعلته يتعدّد عن الجنسية ، واستمرّ بهم نفس الموضوع مع تغيرات طفيفة في اللوني منذ طفولته إلى وقت نضجه الفكري الناضم ، ويعتمل أنه لم يتمكّن من تحقيق الهمة التي رغبها سواء من الناحية الجنسية الأولى أو الميكانيكية وظلّ هذا عبّاً لرغباته .

والحق يقال أن ليوناردو استمر طفلاً في نواحي كثيرة من حياته ، ويبدو أن كل المظاء يهمنون على جزء من الطفل في أنفسهم ، فقد استمر في ألعابه حتى بعد نعوه ، مما يجعله غامضاً أمام معاصريه ، ونحن نتظر لابتداره هذه اللعب الميكانيكية الدقيقة لخلافات ومقابلات القصور بعدم الرضا ، لأنّه أتباه بقوته لهذه التفاهات ، ولكن لم يظهر على ليوناردو أي ضيق في قضاه وقته هكذا ، ويقول لنا

الرجل التناسلي يسمى لوشالو L'uccello بالإيطالية أي « الطير » ، كل هذه مقتطفات من الأفكار المتسلقة التي منها ندرك أن رغبتنا في الطيران أثناء الأحلام ، ماهي إلا شوق للعملية الجنسية^(١) ، وهي رغبة تبدأ في الطفولة المبكرة ، ويذكر الإنسان طفولته كفترة سعيدة ، تنتهي بها ونثار أثناءها للمستقبل دون أي رغبات ، ومن ثم يجد الأطفال على خلو أفكارهم من المموم ، ولكن إذا استطاع الأطفال مبكراً^(٢) إخبارنا بما يحدث فمن المفضل أن نستمع إلى قصة مختلفة، ويبدو أن الطفولة ليست بفترة سعيدة كما تتأملها عندما تنمو ، فالطفل يشعر برغبة واحدة خلال سن طفولته في أن ينمو ويسلك كالكبار ، وعندما يتبيّن أثناء مجده الجنسي غموض وأهمية الموضوع ، وأنه حرم عليه ومنع عنه هذا الشيء الجميل الذي يستطيع عمله الكبار ، تتاباه رغبة

(١) أبيب هذه الفترة عام ١٩١٩، واعتمدت على أبحاث بول فدرن ١٩١٤ Paul Federn ومورلي فولاذ ١٩١٢ Morley Field وهو رجل علم نرويجي ليس له علاقة بالتحليل النفسي (أثار أيضًا تفسير الأحلام ١٩٠٠ — ٥ "Standard Ed. ٣٩٤،

(٢) تظهر كلامة daruber في طبعات ما قبل ١٩٢٣ بدلاً من Fraher وتنتهي « عنها ».

وقد جعلت هذه الألأعيب والخدع التي جادت بها قريحة ليوناردو السكثير من مؤرخيه غير قادرin على فهم هذا الجزء من شخصيته بل يشرون في تفسيرها، وبوجود في مخطوطه الميلاني بعض تسوييات خططاباته لليودواريو سوريا (Syria) Diodario of Sorio نائب سلطان بابلونيا المقدس، وبها يقدم نفسه كمهندس أرسل لهه الأمانة في الشرق ليقوم ببعض المهام ويدافع عن نفسه ضد تهمة السكثيل ويعطي وصفاً جغرافياً للمدن والجبال، وينتهي بوصف ظاهرة طبيعية ضخمة ظهرت أثناء وجوده هناك^(١).

ولقد حاول ج. ب. ريمختر ١٨٨٣ أن يثبت من هذه المصادر أن ليوناردو دون هذه الملاحظات أثناء رحلاته في خدمة سلطان مصر، وأنه اعتنق الدين الإسلامي أثناء وجوده في الشرق، وإن صح ذلك فقد قام بهذه الزيارة في المدة ما قبل ١٤٨٣ أي قبل أن يقيم في قصر ميلانو، ولكن المؤلفين الآخرين لم يجدوا صعوبة في أن ينفذوا إلى أن رحلة ليوناردو للشرق كانت من وحي خياله، وأنه خلقه المقتلة ليجد بها متنفساً لرغبتة في أن يرى العالم ويفعل الصعب .

(١) انظر إلى موئز ١٨٩٩، ٨٢٠، بالنسبة لهذه المطابقات والأمثلة المثلثة، ونجد المراجع الأصلية مع المذكرات المتصلة بها في هيرزفيلد ٦١٩٢٣، ٦١٩٠.

فالساري أنه كثيرون أقاموا صنع هذه اللعب من تلقاء نفسه ، وهناك في روما حصل على كمية من الشمع اللين ، وصنع منه حيوانات دقيقة ملؤه بالهواء ، وكانوا بطريقون حوله عند نفخهم ثم يسقطون على الأرض ب مجرد نفخ الهواء . وكذلك ما فعله بسحلية غريبة وجدها صانع النبيذ في بلقدير فند أضاف إليها أحجحة من جلد مزقة من سحليات أخرى وملاها بالزباق ، فساخت تتحرك كراسارت السحلية ، وبعد ذلك صنع لها عيوناً ، ولحمة ، وقرونا ، ثم روض السحلية ووضعها في صندوق يخفى بها أصدقائه^(١) وغير ذلك كثيراً من العبريات التي تعبر عن أفكار خطيرة ، وكثيراً ما كان ينافس أمعاء الماشية بدقة حتى تستطيع أن تمسك في تحويق اليدين ثم يحملها معه إلى حجرة كبيرة ومعه مفناخ حداد في حجرة أخرى ، ويربط الأمعاء في المفتاح ثم يبدأ في نفخها حتى تخالل الحجرة الكبيرة دافعة الناس إلى اتخاذ ملاجاً في الأركان وتفاوه شفافيتها عند ما تُتقلل بالهواء ، وبنفس هذه الألأعيب الغير ضارة خباً أشياء ثم أضفي عليها عظمة غامضة كما صور ذلك في المفازة وخراواته ، التي وضعها في هيئة تنبؤات غنية في الأفكار ولكنها مجرد ظاهر من الفتنة .

(١) فالساري من ترجمة شورن ١٨٤٣ ، ٣٩ - طبعة بوجن ١٩١٩ ، ٢١

الفصل السادس

قد يبدو من العبث التفاضي عن الرأى القائل بأن معظم القراء لا يتذوقون الكتابة المرضية ، ويظرون اشتيازهم بالشكوى من أن هذا النوع من الكتابة عن رجل عظيم لا يؤدي إلى إدراك أهميته وأعماله ، ولذا فهى ابتدال عديم الفن ، ودراسة دون جدو لمعرض المهام التي تستطيع تعميمها على أي إنسان يعرض طريقك ، ولكن هذا النقد بعيد عن الحق إلا إذا أخذناه كذرية تخفى بها الحقيقة . ولما كنا لا نطبع في أن نسرر أعمال الرجل العظيم بالكتابية المرضية ، فعليها الا نلوم أحداً لم يتم بعمل لم يعد له . والقوى الحقيقية للتفاوض مختلفة ، ونستطيع اكتشاف هذه القوى إذا تذكرنا عملية التثبيت التي يبر بها مؤرخو هؤلام الأبطال ، فنجده في حالات عديدة أن السبب الرئيسي في اختيارهم أبطالهم كادة للدراسة هو شعورهم الوجданى الخالص باتهامه منسداً البداية التي تتملىء بأسباب منشؤها حياتهم

ومثل آخر خلياله الخصب ما وجدت عن «أكاديمية فينشيانا» والتي افترضها من وجود خمسة أو ست رموز مداخلة بطريقة دقيقة جداً تختوي على اسم الأكاديمية ، ويدرك فاساري الرموز ولكن لا يقول شيئاً عن الأكاديمية^(١) وقد وضع موئز إحدى هذه الحال على كتابه الكبير عن ليوناردو . وهو أحد القلائل المؤمنين بحقيقة وجود «أكاديمية فينشيانا» .

والاحتمال كبير في أن تكون غريزة اللعب قد اخافت عند نضج ليوناردو وأنها وجدت طريقاً لها بنشاطه في البحث الذي يعبر عن آخر امتداد لشخصيته ولكن طول المدة تعطينا ببطء عملية انتقال الشخص عن طفولته ، خصوصاً عند ما يكون قد تمعن بأعلى درجات الغبطة الشبقية أثناء هذه الطفولة ، والتي لن يستطع تحقيقها ثانية .

(١) ي جانب أنه قد يمس الوقت في رسم هذه القوى من المجال ، والتي من الممكن اقتناه أكثر الخيط من أحد الأطراف الآخر حتى تكون دائرة كاملة فهو رسم مقيد وجليل متلوش على النسخ وفي وسطه تقرأ أكاديمية ليوناردو دافينشي (شورن ٨ - ١٨٤٣)

ونحن لم نجزم بتسمية ليوناردو «بالعصبية» أو أنه كان في حالة عصبية كاً يطلق خطأ الناس عليها ، بل إن أي إنسان يجرؤ على الاحتجاج على شخص ليوناردو تحت ضوء الاكتشافات التي حدثت في علم الأمراض ، هو إنسان متخصص يجب إبعاده عن مجتمعنا الحاضر . ونحن لانعتقد إمكانية التمييز الحاد بين الصحة والمرض ، أو السوى والمصابي ، أو أن الأعراض العصبية هي برهان لنفس هام ، فهذه الأعراض ما هي إلا بديلة لعمليات كبت حتم علينا المرور بها خلال دور النطوير من الطفولة إلى الإنسان المتحضر ، ويعد دقة وتناسب هذه الميـا كل الاستثناءات التي تنتجهـا على مـرـزـمـنـ ، لنا الحق بأن نتعـملـ كـلـةـ المـرضـ أوـ أنـ نـشـخـصـ وـجـودـ فـطـرـيـ ، وـنـحـنـ يـقـيلـ إلىـ وـضـعـ ليـونـارـدـ قـرـيبـاـ منـ عـصـابـ الـوـسـواسـ وـذـكـرـ منـ الأـدـلـةـ الـطـفـلـيـةـ الـتـيـ تـجـمـعـتـ لـدـيـنـاـ وـنـسـطـطـعـ هـنـاـ مـقـارـنـةـ أـبـحـاثـ ليـونـارـدـ بـالـقـرـفـغـ الـقـهـرـىـ الـعـاصـيـنـ وـذـكـرـ كـفـةـ بـماـ يـسـعـيـ أـبـولـياـ Abuliasـ (ـ فقدـانـ الإـرـادـةـ)ـ .ـ وـقـدـ قـصـدـنـاـ بـعـمـلـنـاـ هـذـاـ تـفـسـيرـ عـمـلـةـ السـكـفـ سـوـاءـ فـيـ حـيـاةـ ليـونـارـدـ الـجـلـسـيـةـ أـوـ فـيـ نـشـاطـهـ الفـنـيـ ،ـ وـذـكـرـ نـسـمـحـ لـنـفـسـنـاـ أـنـ نـلـجـخـنـ ماـ أـسـطـعـنـاـ اـكـتـشـافـهـ عـنـ فـتـرةـ تـعـاوـرـهـ الفـنـيـ .ـ وـلـوـ أـنـنـاـ لمـ نـمـكـنـ مـاـ

الانفعالية الشخصية ، ومن ثم يهبون نشاطهم لعمل مثالـيـ يـضـمـنـ بهـ هذاـ الرـجـلـ العـظـيمـ كـذـلـكـ أـعـلـىـ لـفـلـوـلـهـ ،ـ فـيـ هـذـهـ الـعـمـلـيـةـ إـحـيـاءـ لـفـكـرـةـ الـطـفـلـ عنـ أـبـيهـ ،ـ بـيـنـاـ هـمـ يـطـمـسـونـ الـعـالـمـ الشـخـصـيـ لـفـرـاسـةـ بـظـاهـرـهـ لـهـذـهـ الرـغـبـةـ ،ـ وـيـخـالـوـنـ تـخـفيـفـ آثارـ الـصـرـاعـ فـيـ حـيـاتـهـ وـمـقاـمـانـهـ الـخـارـجـيـةـ وـالـدـاخـلـيـةـ ،ـ وـيـدـفـعـونـ عـنـ بـطـاطـمـ أـبـيهـ بـقـالـاـ مـنـ الضـعـفـ أـوـ عـدـمـ الـكـامـلـ الـبـشـرـىـ ،ـ وـلـذـاـ يـقـدـمـونـ لـنـاـ حـقـيقـةـ صـورـةـ بـارـدـةـ غـرـبـيـةـ مـثـالـيـةـ تـبـعـدـنـاـ عـنـ إـلـاـنـانـ الـحـقـيقـيـ .ـ وـلـلـأـسـفـ الشـدـيدـ أـنـهـمـ بـذـلـكـ يـضـحـجـونـ بـلـحـقـيقـةـ لـأـوـمـ ،ـ وـيـتـكـونـ فـرـصـةـ اـخـتـارـ الـأـسـرـارـ الـمـدـهـشـةـ لـطـيـبـةـ الـإـنـسـانـ مـنـ أـجـلـ خـيـالـهـمـ الـفـلـقـلـيـةـ)ـ)ـ .ـ

وـتـعـرـفـنـاـ لـلـيـونـارـدـ ،ـ وـجـبـهـ لـلـحـقـيقـةـ ،ـ وـتـعـلـشـهـ لـلـمـعـرـفـةـ ،ـ آنـهـ لـوـ أـنـيـحـتـ لـهـ الـفـرـصـةـ لـمـاـ حـاـوـلـ ثـبـيـتـ أـبـيـةـ مـحاـوـلـةـ لـاـ كـنـشـافـ مـاـ حـادـدـ تـطـلـوـرـهـ الـمـقـتـلـ وـالـفـكـرـىـ مـنـ خـلـالـ التـنـاهـاتـ الـفـرـيـيـةـ وـالـأـلـمـازـ فـيـ طـبـيـعـتـهـ ،ـ وـلـاـ نـفـقـصـ مـنـ عـظـمـتـهـ درـاسـتـنـاـ لـلـتـضـجـيجـاتـ الـتـيـ سـرـبـهـاـ أـنـاءـ تـطـلـوـرـهـ مـنـذـ الـطـفـلـوـلـ ،ـ وـتـجـمـعـنـاـ لـلـعـوـاـمـ الـأـلـيـ وـصـيـخـهـ بـعـلـامـةـ الـفـشـلـ ،ـ بـلـ أـنـاـ نـاجـجـأـ إـلـيـهـ خـاشـعـيـنـ لـأـنـنـاـ تـعـلـمـ السـكـثـيـرـ مـنـهـ .ـ

(١) نـسـطـطـعـ تـعـيمـ هـذـاـ الـقـدـ،ـ وـلـيـسـ خـاصـيـةـ عـلـىـ مـؤـرـخـيـ ليـونـارـدـ

للمرة . ولو أن جزءاً صغيراً من هذه القوة قد تركز في مقاصد جنسية ظهرت في قصور حياته الجنسية أثناء شبابه .

ولقد أتجه ليوناردو تجاهه لوطيباً لأنه كسب حبه لأمه ، وقد ظهر ذلك في حبه المثالي للصبية ، وقد استمرت عملية تبنيته على أمها وذرياته السعيدة في علاقتها معها في اللاشعور بصورة غير نشيطة ، وهكذا اعب الكبّت ، والتثبت ، والتسامي دورها في الفريزنة الجنسية التي كان أثراها الفعال في حياة ليوناردو المقلية .

وقد ظهر لنا ليوناردو من صراحته كفنان ، ومصور ومثال كننيجية لموهبة خاصة عززت باستيقاظه للبكر على غريزته في النظر إلى المرأة العارية في أولى سن طفولته (سكوبوفيليا Scopophilic instinct) (لذة المشاهدة) .

ويسعدنا أن نسرّ كيف ينبع النشاط الفن من غرائز العقل الأولى ، ولايسورنا أدنى شك في أن إنتاج الفنان هو فن نفس الوقت منفذ لرغباته الجنسية ، ونستطيع الإشارة هنا عن ليوناردو فيما كتبه فاساري من أن رؤوس النساء الضاحكات والصبية ذوى الجمال — مصادر المادة الجنسية — كانت أولى محاولااته الفنية ، وقد عمل ليوناردو

معرفة آلية معلومات وراثية عنه ، إلا أنها رأينا كيف أثرت عليه حوادث الطفولة بطريقة مقلقة ، فقد حرمته ولادته غير الشرعية من تأثير نفوذ والده حتى سن الخامسة ، ثم تركته كلام ذمته الوحيد وعرضه لاغرائها ، فقد وجد نفسه في ضوضاج جنسي مبكر من جراء قبلاً لها المأذنة ، ومن ثم باشر نشاطه الجنسي البكر ، وقد وضعت تحت المنظار ظاهرة واحدة من هذا النشاط وهي قوة أحيانه الجنسية الطفولية وقد أثيرت غريزتا المعرفة والرؤيا بانفعالات طفولية ، وأصبحت المنطقة الفم الشبคية أهميتها التي لم تتوقف منذ ذلك الوقت ، ولم تنقص ليوناردو في هذه الفترة بعض الصفات السادية القوية كما ظهر في سلوكه المكسي وحنانه البالغ على الحيوانات .

وقد انتهت طفولة ليوناردو بوجة قوية من الكبّت ، وطدت استعداداته الذي ظهر في سن المراهقة ، وكانت أوضح نتائج هذا التحول تجنبه أي نشاط شVICI ، مما جعله يعيش في عفة تامة مما أضفي عليه صفة أنه إنسان لا جنسي ، فلم تدفعه إثارات المراهقة بفضائحها إلى هياكل استبدالية باهظة أو ضارة ، ونظرًا لميله للبكر لاستطلاع الجنس ، فقد تحجب الكبّت بتسابي جزء كبير من غريزته الجنسية إلى عطش

هذا النكوص التحولى مكاناً أكبر في حياته ، وأصبح عذيم الصبر في تصويره كأقيل لنا من مسائل للكونية إيزابيلا دبست التي كان لها شفف كبير في املاكه إحدى لوحاته . وبالرغم من تحكم ماضيه الطفولي فيه ، إلا أن البحث الذى أخذ مكان خلقه الفنى احتوى على ظواهر تميز نشاط الغرائز اللاشعورية والشرارة ، والصلة الغيرقابلة للإسلام ، ونقص المقدرة للتكييف للفطروف الحقيقية .

وعندما كان في ذروة حياته في أوائل العقد الخامس ، الوقت الذى تبدأ فيه صفات المرأة الجنسية في الضمور ، والذى تحاول فيه الطاقة الجنسية في الرجل أن تخاطل إلى الأمام حدث تحول جيد في حياته ، أصبحت من جرائه الطبقات العميقة من مختويات عقله أكثر نشاطاً ، وقد كان هذا النكوص في مصلحة فنه الذى كان في طريقه إلى الزوال ، فقد قابل المرأة التى أيقظت فيه ذكرى ابتسامة أم ذات النسوانية ، وتحت تأثير هذه الذكرى استعاد القوة الدافعة إلى قادته في بدء حياته إلى أن يغدو النساء الباريات كمنوذج له ، ولقد صور الموناليزا ، والقديسة حنة وانتقام آخرتان ، وغيرهما من الصور الخامضة ذات الابتسامة الخاصة البهيم واستطاع بمساعدة أقدم نزعاته

دون كلل أثناء شبابه ، وكما كيف حياته في سلوكه الخارجى مثل أبيه ، كذلك من بقية إبداعية غابت عنها الرجولة فى إنتاجه الفنى فى ميلانو ، عندما وجده مصبه الطيب فى بدبيل والده ، الدوق لودوفيكومورو ، ولكن سرعان ما نجد ما يذهبنا فى أن السكتة النام للحياة الجنسية الحقيقية لا يهز « أحسن الظروف لصفات الجنسية المنسامية ». وبعدها بدأ المنوذج الذى فرضته عليه الحياة الجنسية ينفس عن طبيعته ، ومن ثم بدأ نشاطه وقدره على مرارة الجسم تتدحرج ، ثم أصبح يميل للتبصر والتباطن بطريقه مزعجة ظهرت فى « المشاء الأخير » ما كان له أثره الفعال فى مصدر هذه اللوحة المظايمية . ثم ظهرت بعد ذلك العمالية إلى نستطيع مقارنتها بالنكوص فى المصايبين ، فالانتظار الذى حوله إلى فنان فى سن المراهقة قد داهنته العمالية التى جعلت منه باحثاً والى كان لها سببها فى طفولته ، فقد أفسح النسامى الثانى للغريرة الشبعية مكاناً للنسامي الأصلى الذى مهد له طريق السكتة الأولى .

ولقد بدأ بأبحاثه فى خدمة الفن ، ثم ابتعد عنه تدريجياً ، وعندما فقد نصیره بدبيل والده ، وزيادة الألوان للعتمة فى حياته ، اتجه

والمواد الخلقية في حياته ، ومن ناحية أخرى ما سجله هو عن نفسه ، يساعدنا على ذلك معرفة ميكانيكية النفس التي تحاول كشف أساس ديناميكي طبيعته عن طريق قوة انفعالاته ، وأن تظاهر القوة الدافعة لتفكيكه ، وما يتربّع عليها بعد ذلك من تحول وتطور ، وإذا نجح الحال في ذلك فيفسر سلوك الشخصية خلال الحياة بالجمع بين الجبلة والمصير ، بين القوى — الداخلية والخارجية ، أما إذا فشلت هذه العوامل عن إعطاء أية نتائج كما حدث مثلاً في حالة ليوناردو ، فعلينا لا نلوم طرق التحليل النفسي الناقصة ، بل نافي المبه على السواد المملاة والغير مجديّة التي مكنتنا التقليد من الحصول عليها ، وإنما فسولية الفشل تقع على المؤلف الذي حاول استغلال التحليل النفسي لإعطاء فكرة كاملة على أساس هذه المعلومات الضئيلة .

وَعَةٌ نَفْطَانٌ لَا يُسْتَطِعُ التَّعْلِيلَ الْفَقْسِيَّ شَرْحَهَا حَتَّى لَوْ تَوْرَفَتِ
الْمَوَادُ التَّارِيخِيَّةُ وَتَأَكِّدَنَامُ الْمِكَانِيَّاتُ النَّفْسِيَّةُ، وَمَا كَيْفِيَّةُ حَدُوثِ
هَذَا التَّحْوِلُ مِنْهَا الْمُضَارُ الْخَاصُّ وَلِيُسْ طَرِيقَةً أُخْرَى ، وَقَدْ أَعْطَيْنَا
رَأْيِنَا فِي حَالَةِ لِيُونَارَدُو بِأَنَّ حَوَادِثَ وَلَادَتِهِ الْمِيرُ شَرِعِيَّةٍ وَحَقَّانِ أَمَّهُ
الْدَّافِقِيِّ، كَانَ لَهُ أَثْرًا هُمَّا الْفَعَالُ فِي تَكُونِ سُخْصِيَّتِهِ وَمُصْبِرِهِ ، كَذَلِكَ

الشبيقة أن ينتصر ويزم امتناعه عن فنه، وقد خفي هذا التطور الأخير عن أعيننا في ظلال تقدم السن، وقد حلّت كاؤه قبل ذلك على حفائنه المفهـيـ السـكـلـيـ لـلـعـالـمـ، مـا جـلـهـ بـسـبـقـ عـصـرـهـ بـكـثـيرـ .

لقد حاولت في الفصول السابقة أن أجدد تفسيرًا عندما تعرّضت لفترة تطور ليوناردو بهذه الصورة وعندما فرضت هذه التقييمات عليه ، وفسرت تردداته بين اللحن والعلم ، ولاشك أن هذه الآراء قد أثارت السكثير من النقاش حتى بين خبراء وأصدقاء التحليل النفسي ، وبالرغم من أنني سكبت قصة نفسية تحملية إلا أنني كنت بعيده عن الإفراط في تندير صحة هذه النتائج ، وقد استلست كآلآخرين بلجاذيه هذا الرجل العظيم القائم بما اكتشفنا في طبيعته من قوى جاذبية غزيرة ، وجدت ملائذًا في هذه الطريقة التي يرمي بها الأخاذة .

ولا نستطيع الكف عن محاولة إيجاد تفسير "تحليل نفسى" عن ليوناردوما تسكن حقيقة حياته ، ولكن علينا أن نلم بحدود التحليل النفسي ، وما يستطيع تحقيقه في حقل سير الإنسان وإلا فنحيز تفسيرنا وأكأنه عنوان لفشلنا ، فعادة ما تحتوى المادة التي أمام المعلم النفسى على حقائق تاريخ حياة الشخص من ناحية الظروف والمؤثرات

لشخصية التي ينصب عليها بعد ذلك الميكل القلى ، وبما أن الموية والقدرة الفنية لما اتصالها الوظيد بالنسامي فعلينا أن نعرف بأنه لا يمكن الوصول إلى طبيعة الوظيفة الفنية بالتحليل النفسي ، وبفسر البحث البيولوجي هذه الأيام الصفات الرئيسية في فطرية الشخص المضووية ، كنتيجة لامتزاج الاستمداد الائتوى والذكرى المبني على المواد السكانية ، ونستشهد على هذا الرأى بجمال ليوناردو الجسدى وعمره^(١) ، ولا تزيد أن تترك مجال البحث النفسي إذ أن مقصدنا هو توضيح العلاقة بين طريق النشاط القريري وبين الحوادث الخارجية ورد فعلها على الشخص ، وحتى إن لم يiac التحليل النفسي ضرورةً على حقيقة ليوناردو الفنية فقد جمل مظاهرها وحدودها مفهومة لنا ويبدو أنه لا يستطيع أى إنسان رسم الموناليزا إلا من كانت له خبرة ليوناردو أثناء طفولته ، مما كفل لأعدها مصير الاكتئاب وجمله بياشر مستقبله الغريب كعالم طبيعي ، كأنما مفتاح أعماله وسوء حظه محباً في تخيل النسر أثناء طفولته .

(١) لاشك أن ذلك يختلف عن آراء قيس والذى تأثر بها فرويد كثيراً - ثلاث مقالات - ١٩٠٠ - ١ - Standard Ed - ٢١٠٧، أ Amar عن ازدواج يدويه . فلم يكونا على وفاق تام .

السكت الجنسي الذى حدث بعد هذه الفترة من طفولته جعلته يتسامى بطاقة الجنسية إلى شفف بالمعرفة ثم ثبتت كسله الجنسي طوال حياته ، وإن حدث هذا السكت فليس من الضروري أن يحدث بعد الإرضاه الشبق الأول في الطفولة ، ومن المحتمل ألا يحدث إطلاقاً في شخص آخر ، أو إذا ظهر فيكون بصورة أقل ، وعلينا أن نعرف بنوع من الحرية الشخصية في التكوين لاستطاع حلها أكثر بطرق التحليل النفسي ، وكذلك ليس لنا الحق أن ندعى أن هذه النتيجة لموجة السكت كانت الشيء الوحيد المرتقب ، فقد يفشل شخص آخر في سحب الجزء الأكبر من طاقته الجنسية من السكت إلى النسامي والعطش إلى المعرفة ، وتحت نفس المؤثرات قد يبقى شخص آخر استهباً داماً للنشاط الفكرى أو يكتسب استعداداً للمصاب القهري . ولذا فقد فشل التحليل النفسي في تفسير هاتين الصفتين : ميله انخافن لكتبت غراائزه ، وقدرته انخافقة على النسامي بغراائزه الفطرية .

وتصل أقصى حدود إدراك التحليل النفسي إلى الغراائز وتحويلها وتفسح لها هذه النقطة مجال البحث البيولوجي ، فنحن مضطرون أن ننظر لمضمون هذا الميل للسكت والقدرة على النسامي في الأساس المضوى

مبنيات لاهيائية لا تتحقق مجال خبرتنا^(١) وكل إنسان هنا يطابق أحد التجارب الالاهيائية التي من خلالها تدفع مسببات الطبيعة طرقها إلى الحياة .

وقد يتعرض البعض على تجربة يعتمد على أثر ظروف عارضة من الحوادث السماوية على مصير الشخص ، ولنا للشك في اعتماد مصدر ليوناردو على ولادته غير الشرعية ، وعم زوجة والده الأولى دونا البييرا ، ولكن ليس لنا الحق في أن ننخدع لهذا الموقف ، فإذا اعتبرنا أن الصدفة غير جديرة بتحديد مصيرنا ، وأنها نكبة بسيطة للرأي البشري في الكون التي حاول ليوناردو أن يتغلب عليها عندما كتب أن الشمس لا تتحرك ، فنشره بالألم عندما رأى إلها عادلا ، وعانياه إلهية رحيمية لاتخمينا من هذه المؤشرات في هذه الفترة الحرجة من حياتنا التي نكون فيها بلا حول ولا قوة . ونحن على استعداد كى ننسى الحقيقة القائلة بأن كل ما نتعلمه في حياتنا هو مجرد مصادفة من ذلك الحيوان المنوى بالبوبيضة ، مصادفة لها دور ها في قانون ودورة الطبيعة ، والتي ينبع منها فقط العلاقة بين رغباتنا ووهمنا ، وما زال تقسيم العوامل المحددة لحياتنا بين ضروريات «طبيعتنا» و«مصالحتنا» طفولتنا غير مؤكدة تفصيلا ، ولكن لا يراودنا الشك في أهمية سن الطفولة الأولى ، وما زالتنا نعطي الطبيعة احتراما قليلا بالرغم مما في كلمات ليوناردو الفاضحة والتي تذكرنا بما قاله هامات في أن الطبيعة مملوقة

(١) يبدو أن ذلك من كلمات هاملت المعروفة «أن النساء والأرض انتسب لأنشياء أكثر مما حللت في فلسفتك يا هوراشيو» .

BIBLIOGRAPHY

- BOTTACCI, F. (1910) 'Leonardo biologico e anatomico', Conferenze Fiorentine, Milan, 181.
- BREUER, J. & FREUD, S. (193). See Freud S. (1893) (1895).
- CONFERENZE FIORENTINE (1910) Leonardo da Vinci. Conferenze Fiorentine, Milan.
- ELLIS, HAVELOCK (1910) Review of S. Freud's *Eine Kindheitserinnerung des Leonardo da Vinci*, J. Ment. Sci., 56, 522.
- FEDERN, P. (1914) 'Über zwei typische Traumensationen', Jb.Psychoan., 6, 889. (Trans.) (In part) 'On Dreams of Flying', Psychoanalytic Reader, 1 (1948, 386).
- FREUD,S. (1893) with BREUER,J. 'Über den psychischen Mechanismus hysterischer Phänomene, Vorläufige Mitteilung', G.S., 1, 7; G.W., 1, 881. (Trans.) 'On the Psychical Mechanism of Hysterical Phenomena. Preliminary Communication', C.P., 1, 24; Standard Ed., 2, 3.)
(1895) with BREUER, J. Studien ueber Hysterie,

- (1908a) 'Charakter und Analterotik), G.S., 5, 261; G.W., 7, 203. (Trans.: Character and Anal Erotism', C.P., 2, 45; Standard Ed., 9.)
- (1908b) 'Über Infantile Sexualtheorien', G.S., 5. 168; G.W., 7, 171. (Trans. ; 'On the Sexual Theories of Children', C.P., 2, 59;Standard Ed.9.)
- (1909) 'Analyse der Phobie eines **fünfjährigen Knaben**', G.S., 8, 129; G.W., 7, 243.)
 (Trans.: 'Analysis of a Phobia in a Five-Year-Old Boy', C.P., 3, 149 ; Standard Ed., 10,3.)
- (1901) 'Die **zukünftigen Chancen der psychoanalytischen Therapie**', G.S., 6, 25, G.W., 8, 104.
 (Trans.: 'The Future Prospects of Psycho-Analytic Therapy', G.P., 2, 285. Standard Ed., 11, 141.)
- (1914) 'Zur Einführung des Narzissmus', G.S., 6, 155; G.W., 10, 138. (Trans.: 'On Narcissism: an Introduction', C.P., 4, 30; Standard Ed. 14,69.)
- (1917) 'Eine Kindheitserinnerung aus Dichtung und Wahrheit', G.S., 10, 357; G.W., 12, 15.
 (Trans.: 'A Childhood Recollection from Dichtung und Wahrheit', C.P., 4, 357; Standard Ed., 17, 147).
- (1920a) 'Über die Psychogenese eines Falles von weiblicher Homosexualität', G.S., 5, 312; G.W., 12, 271.
- Vienna. G.S., 1,3; G.W. 1, 77 (omitting Breuer's contributions).
- (Trans.: Studies on Hysteria, Standard Ed., 2, including Breuer's contributions).
- (1900) Die Traumdeutung, Vienna. G.S., 2-3 ; G.W., 2-3.
- (Trans.) The Interpretation of Dreams, London & New York, 1955 ; Standard Ed., 4-5).
- (1901) Zur Psychopathologie des Alltagslebens, Berlin, 1904. G.S., 4, 3; G.W., 4.
- (Trans.: The Psychopathology of Everyday Life, Standard Ed., 6.)
- (1905a) Drei Abhandlungen zur Sexualtheorie, Vienna. G.S., 5,3; G.W., 5, 29.)
 (Trans.: Three Essays on the Theory of Sexuality, London, 1949; Standard Ed., 7, 125).
- (1905b (1901)) 'Bruchstück einer Hysterie-analyse', G.S., 8,3; G.W., 5. 163.) (Trans.: 'Fragment of an Analysis of a Case of Hysteria, C.P., 3, 13; Standard Ed., 7, 3.)
- (1907) Antwort auf eine Rundfrage Vom Lesen und von guten Büchern, Vienna. Trans.: Contribution to a Questionnaire on Reading, Int. J. Psycho-Anal., 32, 319; Standard Ed., 9.)

- (Trans.: *The Origins of Psychoanalysis*, London and New York, 1954. Partly including 'A Project for Scientific Psychology', Standard Ed. 1.)
- (1955 (1907-8)) *Original Records of the Case of Obsessional Neurosis (the Rat Man)*, Standard Ed., 10, 259. German Text unpublished.
- GARDINER, Sir A. (1950) *Egyptian Grammar* (2nd ed.). London.
- HARTLEBEN, H. (1906) *Champollion, sein Leben und sein Werk*. Berlin.
- HERZFELD, M. (1906) *Leonardo da Vinci: Der Denker, Forscher and und Poet: Nach den veroffentlichten Handschriften* (2nd. ed.), Jena.
- HORAPOLLO, Hieroglyphica. See LEEMANS, C. (1835).
- JONES, E. (1955) Sigmund Freud : Life and Work, Vol. 2, London & New York.
- JUNG, C.G. (1901) 'Über Konflikte der kindlichen Seele', *Jb. psychoan. psychopath. Forsch.*, 2, 33.
- KNIGHT, R.P. (1786) *A Discourse on the Worship of Priapus*, London. (French Trans.: *Le culte du Priape*, Brussels, 1866.)
- KONSTANTINOWA, A. (1907) *Die Entwickelung des Madonnentypus bei Leonardo da Vinci*, Strasbourg.
- (Trans.; 'The Psychogenesis of a case of Female Homosexuality', C.P., 2, 202; Standard Ed., 18, 147.)
- (1902b) *Jenseits des Lustprinzips*, Vienna. G.S., 6, 191; G.W., 13, 3.) (Trans.: *Beyond the Pleasure Principle*, London, 1950; Standard Ed., 18, 3.)
- (1921) *Massenpsychologie und Ich-Analyse*, Vienna. G.S., 6, 261; G.W., 13, 73.
- (Trans.: *Group Psychology and the Analysis of the Ego*, London, 1922 ; New York, 1940 ; Standard Ed., 18, 67).
- (1922) 'Ueber einige neurotische Mechanismen bei Eifersucht, Paranoia und Homosexualität', G.S., 5, 387; G.W., 13, 195.
- (Trans.: 'Some Neurotic Mechanisms in Jealousy, Paranoia and Homosexuality', C.P., 2, 232; Standard Ed., 18, 223.)
- (1939 (1937-9)) *Der Mann Moses und die monotheistische Religion*, G.W 16, 103.
- (Trans.: *Moses and Monotheism*, London and New York, 1939; Standard Ed. 23).
- (1950 (1887-1902)) *Aus den Anfangen der Psychoanalyse*, London. Includes 'Entwurf einer Psychologie' (1895).

- (German Trans.: Leonardo da Vinci, Leipzig, 1903.)
- (1905) Atikhrist: Peter i Aleksyey, St. Petersburg. (Trans.: Peter and Alexis, London, 1950.
- MUNTZ, E. (1899) Leonardo da Vinci, Paris.
- MUTHER, R. (1909) Geschichte der Malerei (3vols.), Leipzig.
- PATER, W. (1873) Studies in the History of the Renaissance, London.
- PFISTER, O. (1913) "Kryptolalie, Kryptographie und unbewusstes Vexierbild bei Normalen", Jb. psychopath. Forsch., 5, 115.
- REITLER, R. (1917) 'Eine anatomisch-kunstlerische Fehlleistung Leonards da Vinci', Int. Z. Psychoan., 4, 205.
- RICHTER, I.A. (1952) Selections from the Notebooks of Leonardo da Vinci, London.
- RICHTER, J.P. (1883), The Literary Works of Leonardo da Vinci, London (2nd. ed.), Oxford, 1939).
- ROMER, L. VON (1903), 'Uher die androgynische Idee des Lebens', Jb.sex. Zwischenst., 5, 732.
- ROSCHER, W.H. (1884-1937, Ausfulches Lexikon der griechischen und roemischen mythologie, Leipzig.
- (Zur Kunstgeschichte des Auslandes, Heft 54).
- KRAFFT-EBING, R. VON (1893) Psychopathia Sexualis (8th. Ed.) Stuttgart. (Trans.: Psychopathia Sexualis, New York, 1922).
- LANZONE, R. (1861-6) Dizionario di mitologia egizia (5 vols.) Turin.
- LEEMANS, C. (1835) (Ed.) Horapollonis Niloë Hieroglyphica, Amsterdam.
- LEONARDO da VINCI, Codex Atlanticus, Ambrosian Library, Milan, Publ. Giovanni Piumati, Milan, 1894-1904.
- Quaderni d'Anatomia, Royal Library, Windsor. Catalogued Sir Kenneth Clark, Cambridge. 1935.
- Trattato della Pittura, Vatican Library. See LUDWIG, H. (1909).
- LUDWIG, H. (1909) German translation of Leonardo da Vinci's Trattato della Pittura under the title Traktat von der Malerie (2nd. Ed.), Jena.
- MEREZHKOVSKY, D.S. (1895) Smert Bogov, St. Petersburg.
- (Trans.: The Death of the Gods, London, 1901).
- (1902) Voskresenie Bogi, St. Petersburg.
- (Trans.: The Forerunner, London, 1902. Also: The Romance of Leonardo da Vinci, London, 1903).

ROSENBERG, A. (1898) Leonardo da Vinci, Leipzig.
SADGER, I. (1908) Konrad Ferdinand Meyer, Wies-

baden.

(1909) Aus dem Liebesleben Nicolaus Lenau,
Leipzig and Vienna.

(1910) Heinrich von Kleist, wiesbaden.

SCOGNAMIGLIO, N. (190). See SMIRAGLIA SCOG-
GNAMIGLIO, N. (1900).

SEIDLITZ W. VON (1909) Leonardo da Vinci, der
wendepunkt der Renaissance (2 vols.) Berlin.

SMIRAGLIA SCOGNAMIGLIO, N. ((1900) Ricer-
cher e documenti sulla giovinezza di Leonardo da
Vinci (1452-82), Naples.

SOLMI, E. (1908) Leonardo da Vinci (German Trans.
by E. Hirschberg), Berlin.

(1910) 'La resurrezione dell'opera di Leonardo',
Conferenze Fiorentine, Milan, 1.

VASARI, G. (1550) Le vite dei piu eccellenti architetti,
pittori et scultori italiani. Florence (2nd. ed., 1568;
ed. Poggi, Florence, 1919).

(German Trans.: Leben der ausgezeichnetsten Meier,
Bildhauer und Baumeister (trans. L. Schorn), Stutt-
gart, 1843).

VOLD, J. MOURLY (1912, Uter den Traum (2
vols.) (German Trans. by O. Klemm), Leipzig.